## GOSSNER EVANGELICAL - LUTHERAN CHURCH IN CHOTANAGPUR AND ASSAM

#### **GELC ARCHIVE**

Signature:	GELC-A_001_0	0156	
Classification:			
Original File No. 2	HS		
Title			
Distt. Inspector of	School		
Volume:			
Running from year	: 1947 till year: 195	5	
Content:			

- Letter Correspondence with Head Supervisor, Distt. Inspector of Schools, Joint Secretary of SPG. Mission.
- Reports, Minutes, List of Holidays for 1950 to 1955.
- List of Books for Lutheran Schools
- Annual Return of Schools, List of Recognized Lower Primary School.

ONER BRAINS

# FLAT FILE

File No. 2HS

District Imspector of Schools

1950

to

Le 1912

No 8 27 £ 1211-1-55

From

The District Inspector of schools, Ranchi.

To

- The (1) Secretary Adim Jati Seva Mandal, Ranchi,
  - (2) Head Supervisors, Lutheran Schools, Ranchi.
  - (3) Inspection of Catholic Schools, Ranchi.
  - (4) Head of S.P.G.Mission Schools, Ranchi.

Ranchi, the Ear December, 1955.

Subject:-

List of holidays 1956.

Sir.

In reference to this office letter no. 4013 dated the 20th October. 55 I have to say that the joint meeting will be held in the office of the undersigned on the 17 th December. 1955 at 2. P.M. on the subject to finalise the list of holi-days for the year 1956.

You are therefore , requested to attend the meeting.

District Inspector of schools, Ranchi.

& Rosau

रेंड उपानीया क्यान इसम

A LITTLE TO THE

From

The xinspantar xaf x Sahaa The District Inspector of Schools, Ranchi,

To

The Head Supervisor. Lutheran School. Ranchi.

Ranchi, the 9 2 November, 1955.

Sub: List of holidays for 1956.

Sir.

With reference to your letter No. 354/2-HS55, dated the 19th November, 1955, I have to say that the list submitted by you in your letter under reference, is not the approved list. A common list of all types of Schools will be drawn up in a joint meeting Yours faithfully, of the fact of the fact

No 5468-81.

#### DISTRICT BOARD OFFICE RENCHI.

From, Mr. Paul Dayal, B. At., B. L.,
The Vice-Chairman Districe, Board Office, Ranchi.

To, The Secretary of the School.

036 Head Supervisor Lutheran Schools Ranchi.

Bated Ranchi the 8th August, 1949.

Ref: This office No 4206-38 d/17.6.49
Sub: Dearness allowance out of Bx Govt. Subsidy.

Sit,

I have the honour to state that dearness allowance bill in respect of the teachers of your school for the period lst March, to 31st May, 1949 does not appear to have been received in this office. In order to make arrangement by this this office for regular and speedy payment you co-operation is solicited and I wouls request you to submit the bill duly countersigned by gour inspecting officer without further delay.

> Yours faithfully, Sd/ P. Dayal. Vice-Chairman.

memo No 329- 33/ Ranchi the 9th August, 1949.

The original copy is forwarded to the Secretary of the school for information guidance, and needful.

- 1. Secretary Gumla G.E.L., M.E. School.
- 2. Secretary Gu, la U.P. School.
- 3. Secretary, Amlessa P. School
- 4. Secretary, Chirodanr, U.P. School
- 5. Secretary, Govindpur, U. P. School.

Bead Superview. Lutheran Schools, Ranchi

#### LIST OF HOLIDAYS.

( To be observed in htm Lutheran Schools, in the year 1956 )
PRIMARY SCHOOLS?

S.No. Discription of "oliday and vacations.	s nolidays & vacation commencing from & t	ns io	Total No. of days
	TIVIII &	-	excluding Sunday
New Years Day	1st. to 3rd January		2 days
Republic Day	26th January.		4 2
Basant Panchami			4 11
• HOLL	27th March		4 00
. Sarhul(Local)	To be fixed locally		
. Good Friday & Easter			
. Birth day of Mahabira			- 44,5.
- & I-	23rd April		1 day.
Birth day Babu Kumar Singhi			
. Ascension Day	10th May		1 "
. Id-Ul-Fitr	12th May		1 day.
• Penticost	21st May		1 day.
. Birth Day of Budha	24th May		1 "
. Autonomy Day of G.E.L. Church-	10th July		1 "
. Transplantation (			(10 days) 8 da
. Independence Day	15th August.		1 day.
. wunaram	17th August.		1 day.
AET ME (Local)	To be fixed locally		1 day.
. Birth Day of Mnatma Gandhi			1 day.
Autumn Durga Puja	11th to 20th October		9 days.
. Dewali			1 day.
	19th to 24th November		(9 days) 8 days
. Christmas	206h to 31st. Decembe	r	10 dyas g day
· Local nolidays	*** *** ***		3 days.
. Inspecting Officer's visit			3 days.
			64. 60
11 - PRI	MARY BOARDING SCHOOLS	•	
New Years Day	1st. to 3rd January		2 devre
Republic Day	26th January		2 days.
Basant Panchami	16th February	• • •	1 days.
rioli	27th March	• • •	i "
Sarnul (Local)	To be fixed locally	•••	1 "
Good Friday & Easter Wonday	29th March to 2nd. A	T Per	4 "
Birth day of Manabira	0		
&	[23rd April		1 "
Birth day of Babu Kumar Singh			
Ascension day	10th May		1 # 2
Id-U1-Fitr	12th May II W		1 "
Simmsr Vacation	21st maytouth June		1 " 1 " 21 days 13 d
XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,		3
Autonomy day of G.E.L.Church	10th July		1 day.
Independence day	15th August		1 day.
AKKENXXXXXXX	XXXXXXXXXXXX	1351	- 17
Munaram	17th August.		1 day.
Janam Astami	29th August.		1 "
Karma (Local)	To be fixed locally		1 "
Birth Day of M. Gandhi	2nd. October.		1 "
Autumn Durga Puja	11th to 24th October.		15 11)12 days.
Dewali	2nd. November		1 day.
Christmas	208h to 31st. December		10 days gda
Local nolidays	•••		3 "
Inspecting Officer's Visit	••• ••• •••		3 "
	The state of the s		
TIIN - MIDDLE AND P	ROPOSED HIGH MCHOOLS.		72 66
	THE METERS OF THE STATE OF THE	-	
	The state of the s		The state of the s
DeathAnniversary of Mahatma Ga	ndhi30th January	•••	1 day.

Holidays for Middle schools shall be the same as for the rimary Boarding schools except summer vacation which will be with effect from 21st May to 11th June 1956 - total 71 days.

nead masters of Proposed mign Schools to adjust nolidays the total number of waxa which should not exceed 87 days.

# LIST OF HOLLDAYS.

((To be observed in the Lutheran Schools, in the year 1955).

PILIMAN S	CHOOLS		
S.No. Discription of Holidays and vacations	(Tholidays & Vacations commencing from & to.		otal no. of ays excluding Sunday.
1. New Years Day 2. Republic Day *3. Basantpanchami 16Th Fel Thus.	1st. to 3rd January 26th January	:	2 days. 1 day.
4. Holi 5. Sarhul (Local) 6. Good Friday & Easterhade 7. Birth day of Mahabira. 237. Al 8. Birth day of Budha 24 m.m	29th to 31st March	• • • • • • • • • • • • • • • • • • •	1 day. 3 days.
9. Birth day of Babu Kunwar Singh  10. Ascesion Day.  11. Id-UI-Fitr /274 May Sal.  12. Penticost	23rd April 10th May 21st May	··	1 day.
13. Autonomy Day of E.E.L. Church 14. Transplantation 15. Independence Day 16. Muharam (Local) 17. Birth day of M. Gandhi Autumn Durga Puja 137 0ch	10 th July 20 15 to 31 5 July 15 th August  (to be fixed tocally) 2nd October  Sat. 14 Mech. San. 11 Whi 21	· pch.	1 day. 10 days. 1 day. 1 day. 1 day.
19. Dewali 20. Kai. 20. Harvest Season 21. Christmas 22. Local Holidays 23. Inspecting Officer's visit.	19 lh to 28 hi Nov.		q dys.  10 dus.  3 days.  3 days.
II <u>PR</u>	IMARY BOARDING SCHOOLS		
1. New Years Day 2. Republic da, 3. Menutu and Arthrel Thus 4. Basant Panchami Vith Fel Thus 5. Holi 27 Th March Tues.			2 da.s. 1 day. 1 day. 1 day. 1 day.
Sarhul (Local) ixed  Good Friday & Easter  Birth Day of Mahabira  Birth day of Budha.  10. Birth day of Babu K. Singh	23rd April		4 days.
11. Ascesion day 2Id-Ul-Fitr 12 Th May Sol. 12. Autonomy day of G.E. C.	10th May  19th Xalix  10th July  15th August	•••	1 day. 21 days. 1 day. 1 day.
16. Independence day 15. Janam Astami Agra Pugue 17. Karma (Iocal) 18. Muharam Agra Pugue 19. Birth Day of M. Gandhi 20. Autumn Durga Pugua 1374 oct	and October	••	1 day. 1 day. 1 day. 1 day.
20. Autumn Durga Pujua 137hoch. 21. Dewali 22 Nov. 73; 22. Christmas. 23. Local Holidays 24. Inspecting. Officers visit	en li propo High		15 days.
Sirra Mi. 10Th March. Aniwsky on M. K	sar,		1 oli
Harris II. K			<i>J</i>

4828. No.

To

The District Inspector of Schools, Ranchi,

The Secy. A.J.S.M. Ranchi/ Inspector of Catholic Schools/ The Head Supervisor, Lutheran Schools/ Diocesan Inspector, S.P.G. MissionySchools. Ranchi, the v 26 October, 1955.

Sub: List of helidays for 1956.

Sir,

I have to quote below an extract on the above subject from notes of discussion held at the Ranchi Camp Secretariate on 11th July 1955 and request you to submit the lists of helidays for primary and Middle Schools under your Mission/Mandal, latest by the 21st November 1955 .

Dist. Inspector of Schools, Ranchi.

Extract from the Notes of discussion held at Ranchi Secretariat

"4. List of holidays- At present, the list for District Board schools isapproved the D.P.I. Besides this list, according to practice coming on from a long time separate list of holidays are prepared for schools under the three different Missions and the Adimjati Seva Mandal and approved by the District Inspector. This has ledte considerable confusion. In some cases, the Sub-Inspectors of Schools have objected to the closure of certain Mission Schools on certain dates although these days were included in the list approved by the District Inspector, because the Sub\_Inspector was not supplied with a copy of the different lists. It was agreed and decided, therefore, that there should be only one printed list of holidays for the Ranchi district withm with effect from the next year. The District Inspector should obtain proposals from the three Missions as well as from the Mandal. The printed list should consist of institutions and to all inspecting officers and other concerned."

\$33 July Compail

#### LIST OFHOLIDAYS

( To be observed in the Lutheran Schools, in the year 1955. )

#### PRIMARY SCHOOLS

Discription of Holidays S.No. I and Vacations	Holidays & Vacations commencing from & to	Total No.of days Exclud- ing Sunday
2. Republic Day. 3. Basant Panchami. 4. Holi. 5. Sarhul (local) 6. Good Friday & Easter 7. Birth Day of Budha 8. Ascesson Day 9. Id-UL-Fitr 10. Penticost 11. Transplantation 12. Independence Day 13. Muharam 14. Birth Day of Mahatma Gandhi 15. Autumn Durga Puja 16. Dewali 17. narvest Season 18. Christmas 19. Local Holidays 20. Inspecting officer's visit	ist. to 3rd. January 26th. Jan. 28th. Jan. 8th. March To be fixed locally 7th. to 10th. April 6th. May 19th. May. 24th. May. 30th. May 18th. to 28th July 15th. August 29th. August 29th. August 2nd. & 3rd October 24th to 31st November 13th & 14th November 20th to 30th November. 20th to 31st December.	1 day. 1 " 1 " 3 days 1 day. 1 " 1 " 1 " 1 " 1 day. 1 " 1 " 1 day. 1 " 1 day. 1 " 1 days 1 days 1 days 1 days 1 days 1 days 1 " 2 days 9 days 1 " 1 "

#### LI - PRIMARY BOARDING SCHOOLS

1. New Year's Day		1st to 3rd January		2	days	
		26th January		1	day	
2. Indian Republic Day		28th January		1	18	
3. Basant Panchami		7tn & 8th March		2	days	
4. nol1	• •	To be fixed locally			day	
5. Sarnul (local)		7th to lith April			days	
6. Good Friday & Easter Wonday		6tn way			day	
7. Birth day of Buddha		15th May to 8th June			days	
8. Summer vacation		15th August			day	
9. Independence day		29 ENXAUGUST 11th August		1	11	
10. Janam Astami	• •	2ndxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxx	g	1	11	
11. Muharrum	• •	2nd & 3rd October		1	11	
12. Birth day of manatma Gandhi		16th to 31st October		13	days	
13. Autumn & Durga Puja	00	21st to 31st December		10	11	
14. Christmas		SISC CO SISC December		3	21	
15. Local			1.	3	n	
16. Inspecting				66	days	
				-		

# III. MIDDLE & PROPOSED HIGH SCHOOLS

4	Death Anniversary	of wanatma	Gandni	 30th	January	 1 day
1 0	Descu Willia Act per A	OT MICHAUL COMMON		GOLD IN	Mahmu omr	1 day
	Walern Somwaratri			 20 611	February	 

Molidays for the middle Schools shall be the same as for the Primary Boardin Schools except summer vacation which will be with effect from 15th May to 8th June 1955 total 71 days.

Head Masters of Proposed High schools to adjust holidays the total

number of which should not exceed 87 days.

Approved subject to 2H.133: Loson

Thirthday of Babu kunwar sigh and

Thirthday of karma fashiral.

HEAD SUPERVISOR, LUTHERAN SCHOOLS, RANCHI

District of Ranchi

From

The Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

To

The District Inspector of Schools, Ranchi .

Dated Ranchi the 20th September, 1955.

Sir,

I have to inform you that out of necessity we have decided to open 6th class in the Gopalpur Lutheran U.P. School under Bero Circle from 1st. July, 1955 for which permission may kindly be given to continue. We have a recognised High School at Govindpur some 4 mile from Gopalpur and as such this proposed M.E. School will serve as a feeder school.

at present Sri Mansukh Horo I.A. is in charge of the M.E. Section and we need another teacher to be appointed in the said school. The aim is to convert the existing U.P. school into a M.E. school.

Further it is requested that Government grant may kindly be available to this school out of the State Government's subsidy sanctioned for the current financial year.

Yours sincerely,

4209155

Head Supervisor, Lutheran Schools , Ranchi.

c dpy to :-

- 1. District Superintendent of Education, Ranchi.
- 2. Mr. Samuel Horo, Gopalpur, Secretary of the School.
- 3. Revd. S. Surin, for information and needful.

Cilins~

No. 3218 /4M-4-52

To

The District Inspector of Schools, Ranchi,

The Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

Ranchi, the 26 19 December, 1952.

Sub :- Opening of provident fund accounts.

Sir,

With reference to your letters no. 2765 and 277 dated 19.12.52, on the subject of opening of provident fund accounts by teachers of Kondra and Chiroda Middle Schools, I have to request you to send in triplicate the particulars sent therewith in order that the Fostal Department may be given the lists of teachers for opening the provident fund accounts were not opened though the teachers seem to have been confirmed long before. The date from which provident fund accounts will be opened should also be stated.

is to should also be stated in to why

Yours faithfully Springer

Dist. Inspector of School s, Ranchi.

23/12

Lether mi

OFFICE OF THE DISTRICT PROPERTY OF SCHOOLS, PRICEI.

OFFICE NEW . Nenchi, the Dec.

Sanction is accorded under rule of the rules regulating the provident Funds rules for sided Schools in Bibar to a temporary advance of Rs. 120/- (Supers One hundred and Twenty) only from rost davings Bank account He. 21584 of Shree Masih Prakash Tiru, a teacher of Govindpur Middle School to meet expanses in collection with the marriage of his sen.

The advance so sanctioned is to be recovered in 20 consecutive Sd. S. Proad.
instalmets of Rs.6/-each.

Dist. Inspector of Schools, Agrent.

Meso No. 334/ /48-4-52, Nachi, the 30 Dec. 1958 who Copy forwarded to the Readman Way, Supervisory Luther on Ranchi for information and guidance in reference to his no. 263 dated 6.11.52.

of Dist. Inspector of Schools, Reschi.

Nemo No. \_\_\_\_\_/48-4-5%, Nanchi, the Dec. 152.

Copy forwarded to the Deputy Inspector of Schools for information and guidance with seference to his no. dated

Dist. Inspector of Schools, Reachi.

Memo. No. \_\_\_\_/GN-4-52, Renchi, the December, 1982.
Copy forwarded to the Postmaster, Harchi/ Sub-Postmaster
for information.

Dist. Inspector of School & Marchi.

Lathirm sehvots.

OFFICE OF THE DISTRICT INSPECTOR OF SCHOOLS, RANCHI.

OFFICE DEC. Hanchi, the

Sanction is accorded under rule of the rules regulating the Brovide ant Funds Fules for sided Schools in Bihar to a temporary advance of Rs. 120/- ( Rupees One hundred twenty from Postal Savings Bank Account No. 19668 of Shree Prabhu Sahay Kerketta of a teacher of Govindpur Middle School to meet expenses in connection with the marriage of his daugther The advance so sanctioned is to be recovered in 20 consequtive

SL.g. Grad instalment of Rs. 6/-each

Dist. Inspector of Schools, Renchi.

Meme No. 33 44 /4M-4-52, Ranchi, the 30/3 Dec. 1952.

Copy forwarded to the Headwarten, Supervisory Luther on Schools for information and guidance in reference to his no. 263 dated 6.11.15:

Dist. Inspector of Schools, Reachi.

/4M-4-52, Renchi, the

Dec. '52.

Copy forwarded to the Deputy Inspector of Schools , Khunti for information and guidance with Afterence to his no. dated

Dist. Inspector of Schools, Ranchi.

Memo. No. /4M-4-52, Ranchi, the

December, 1952.

Copy forwarded to the Postmaster, Ranch V Sub-Postmaster Khunti for information.

Dist. Inspector of Schools, Ranchi.

LUTHERAN SCHOOLS, RANCHI.

Mr. N. E. Horo, B. A. Head Supervisor. RANCHI.

No. 143/55

Dated 13th May 1955.

To,

The District Inspector of Schools, Ranchi.

Sub: - Annual Returns for 1954-55.

Sir,

With reference to your Letter No. 1778 dated 3.5.55 and subsequent reminder No. 1882/1R-1-55, I have to inform you that the Annual Returns for 1954-55 is being collected . I shall submit the annual return as soon as I received from the schools.

Yours faithfully,

HEAD SUPERVISOR. LUTHER AN SCHOOLS. RANCHI. From

The District Inspector of Schools, Ranchi.

To

The Inspector of Catholic Mission schools, Rench Superintendent of S.P.G. Mission schools, Ranchi.

Head Supervisor, Lutheran schools, Ranchi.

Secretary A, J, S, M. Nivaranpur, Ranchi.

Ranchi the /2 1 May, 1955.

Sub; - Annual Returns for 1954-55.

Sir.

Please refer tommy letter no 1778 dated 3.5.55 and submit the required figures by the return of post invant 6 cm which the compitation of District Return is held up.

Yours Faithfully.

District Inspector of Schools, Ranchi.

LUTHERAN SCHOOLS, RANCHI,

Mr. N. E. Horo, B. A. Head Supervisor.

RANCHI.

No. 136/55

9th May, Dated

1955 .

To

The District Inspector of Schools.

MANCHI.

Sir,

With reference to your letter No. 1778, dated the 3rd May. 1955, I have to inform you that the figures cannot be submitted by the 10th may as they will have to be collected from the individual schools for fresh figures.

Yours faithfully,

B.L.9/5/55.

Head Supervisor. Lutheran Schools, Ranchi. From

The District Inspector of Schools, Ranchi.

To

The Inspector of Catholic Mission Schools, Ranchi.
Superintendent of S.P.G. Mission School, Ranchi.
Head Supervisor, Lutheren Schhols, Ranchi.
Sceretary, Adim Jati Sewa Mandal, Nibaranpur, Ranchi. Ranchi, the 3 May, 1955.

Sub:-Annual Returns 1954-55.

I have to request you to supply the figures of receipt and expenditure from the Mission Sources.separately. for High, Middle, Primary single teacher, Primary Plural teachers, professional and special schools under your Jurisdiction. Figures may kindly be supplied in separate sheets of each type of school (i) Establishment including contingacies. (ii) Buildings, Furniture and teaching appliances (iii) Hostels (iv) Scholarships and stipends (v) Miscellaneaus. nesus.

This may kindly be treated as most urgent and figures be supplied latest by the 10th May, 1955.

Yours faithfully, sd/-A.Banerjee 3/5 District Inspector of Schools. Ranchi.

Mom NO.135/55 deted 9th May, 1955.

Copy forwarded to all Hood masters, Lutheran High, Middle and primary Schools, पणा की को है। भिक्तान हैं के ने मारित दित की रो की पणा की के किया कि की राजा की की पणा की राजा की राज

(Cestablishment including Contingency (and to शिवाक का तलम गारे करी में में मार्च)।

D Building, Furniture and teaching appliances (मानान, तेल्ल-क्षर्म की पठाई सामान में विज्ञान सनी हुका)।

3 Hostel. (oits or to 2)/

@ Scholasship and exipend ( to Total of the will tersus में किता रवनी किया जाया।

( Miscellaneous ( 75724 4476)

M. 9/5/55.

Luttreran Schools Ranchi

From

The District Inspector of Schools, Ranchi.

To

The Inspector of Catholic Mission Schools, Ranchi.

Superintendent of S.P.G. Mission Schools, Ranchi.

Head Supervisor Lutheran Schools, Ranchi.

Secretary Adim Jati Sewa Mandal, Nivaranpur, Ranchi.

Ruch Ranchi the 2 May. 1955.

Sub;- Annual Returns 1954-55.

Sir.

I have to request you to supply the figures of reciept and expenditure form the hission sources separately for High. Middle. Primary single teacher. Primary fural teacher. Professional and special schools under your Jurisdiction. Figures may kindly be supplied in separate sheets of each type of school (1) establishment including contingencies

(ii) Buildings. Furniture and teaching appliances (iii) Hostels (iv) scholagships and stiper (v) Miscellaneous.

This may kindly be treated as most urgent and figures be supplied latest by the 10th May, 1955.

Head to the short of Schools. Ranchi.

And the short of Schools. Ranchi.

Short to the short of schools. Ranchi.

Short to the short of schools. Ranchi.

Short to the short of schools. Ranchi.

Tours Faithfully.

District Inspector of Schools. Ranchi.

Short to the short of schools. Ranchi.

Short to the short of schools. Ranchi.

LUTHERAN SCHOOLS, RANCHI.

Mr. N. E. Horo, B. A. Head Supervisor. RANCHI.

No. 116/24 HS. 55 Dated 5 4 April 1955.

To .

The District Inspector of Schools, Ranchi.

Sir,

I am submitting herewith the following informations:-

	Middle School.	Primary School-
Number of Schools	11	90
No. of Christian Teachers	72	505
No. of Non-christian Teachers	3	Ni 1
No, of Aboriginal Students	1,593	4,628
No. of Non-Aboriginal Students	209	247
No. of Anristian Aboriginal	1,199.	4,264
No. of Non-Christian Aborigina Students.	394	364
Others.	309	247
	1,802	5 875
	6,875	
	8,677	

Yours faithfully.

Head Supervisor, Lutheran School, Ranchi.

LUTHERAN SCHOOLS, RANCHI.

Mr. N. E. Horo, B. A. Head Supervisor.

RANCHI.

No. 115/2- 45-5. Dated 5th April 1956.

To,

The District Inspector of Schools, Ranchi.

Sir,

The Headmasters of the following Proposed Middle Schools, may kindly be allowed to examine their students in the ensuing Middle School Examination, in the schools noted against.

1. Prop. Middle School Churdag ...... Marcha.

2. " Tapkara ..... Marcha.

3. " Karanjtoli..... Burju.

This may please be approved and necessary instruction should be issued to the concern.

Yours faithfully,

Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

LUTHERAN SCHOOLS, RANCHI.

Mr. N. E. Horo, B. A. Head Supervisor.

RANCHI.

No. 87/2/15-55. Dated 24th March, 1955.

The District Inspector of Schools,

A large number of Sub-Inspectors of Schools are refusing to countersign the Block Grant Bills of the Goe.L. Church primary Schools, on the Plea that the District Superintendent of Education has not instructed them to do so, I have seen the District Superintendent of Education several times in this respect who has always assured me to look into the matter. I have regenerally requested him in writing too. But, all this has not improved the situation.

I therefore have decided to approach you and request that all sub\_Inspectors of schools be immediately instructed to countersign the bills so that payments can be made in time .

Yours faithfully.

HEAD SUPERVISOR,

LUTHERAN SCHOOLS, RANCHI.

Mr. N. E. Horo, B. A. Head Supervisor. RANCHI.

No. 57/2-HS-55 Dated 5th March, 1955 .

To,

The District Inspector of Schools, Ranchi.

Sir,

I am enclosing an application from Shri Bishram Tirkey an assistant teacher working in Proposed Lutheran H.E. School, Lohardaga. He applies desires to undertake short course training at Ranchi, which I understand is being arranged by the department. This teacher is serving the in the G.E.L. School since, 1943 first as an assistant teacher in Covindpur H.E. School and now in the Boys H.E. School at Lohardaga.

I am recommending him for the short course training. May I request you to kindly permithim for this training, for which necessary instructions may please be sent to him.

Thanking you .

Yours fai thfully.

Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

Copy to :-

Mr. Bishram Tirkey, Lutheran H.E. School , Lohardaga.

LUTHERAN SCHOOLS, RANCHI.

Mr. N. E. Horo, B. A. Head Supervisor.

RANCHI.

No. 1/2-HS./55 Dated 5 5th. Jan. 195 5.

To,

The District Inspector of Schools,  $R ext{ A N C H I}$ .

Sub: List of Holidays to be observed in Lutheran Primary Schools, during the year 1955.

Sir,

I enclose, herewith 5 copies of list of Holidays to be observed in the Lutheran Primary Schools, during the year 1955, for your approval and early return to be circulated among the schools.

Yours faithfully.

HEAD SUPERVISOR, LUTHER AN SCHOOLS, RANGAI. No.712-14/54.

12th Nov.

10,

The District Inspector of Schools, Ranchi.

Sub :- Appointment in Churdag Prop. M.E. School.

Dear Sir,

I have to inform you that Miss Priscilla Surin, Matric C.T. has been appointed as Headmistress of the Proposed Lutheran M.E. School at Churdag. She has joined the school since 27/10/54.

Her appointment may kindly be disproved.

Further I have to request you to kindly look in to the matter of recognising the Proposed School for which necessary action has already been taken up by the mission authorities.

Yours sincerely,

Head Supervisor; Lutheran Schools, Ranchi.

Letin, 4×1154

Copy to :- 1. District Superintendent of Education, Ranchi.

2. Secretary, Churdag tuth. M.E. School (Prop.)

for information.

Bay 159 Dehit Insp of School, How, Affrickment in Chardag Poop, 185 Swin, matric C.T. has been appointed as Headres from gother Ropased Luthorn ME School at Churdag, She has joined the School Enner 27/1954. Her appointment way kindly be improvied. book in to the matter of recognising this porposed schief for which necessary achin has alveily been taken up by the mission authorities. ym onl W2 14184 H8ufur Copy to -, Dredick Superintendent 2. Secretary, Chentrag Litth hot; School Choopnes) for information 1

Dog shows A) Sir, this Priscilla Surin his hem afformed Herdrington of the Prince 27/10/124 My Miles

ग्रीमान हैड सुवरमाइजिंद जोता स्कूल्सः जी.ई. श्ला मिशन शंची।

मरावाव ,

ज्यात- थु. आहे बातुसार ता २७ २७ -१० -१४ ई० की

चुरहाम स्कृत में ने निर्मा जिस विस्थाला

चुरदाजा. ।

A. C. Stry: C. A. Bhuinga. Churtog School Beted. 10. 11-64. No 719/54.

16th November,

To .

The District Inspector of Schools, Ranchi.

Dear Sir,

I am enclosing a copy of letter no.1156/4C-2-54, dated 3rd November, 54 of the Deputy Inspector of Schools, Simdega addressed to the Secretary of the Khutitoli M.E. school according to which there is a proposal to take drastic actions against the Khutitoli M.E. school for the reason that certain changes have been effected on the staff of the said school. Since similar points are raised every now and then, I would like to have a discussion with you with a view to straightening up this matter.

Euch - 1

Yours sincerely,

News 16,1154

Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi. प्राच्य प्रमण प्राच्य ११५६ ४ सी-2-54. अयाजरी क्या विद्यालय, सिमडेगी. भीवा में स्पित, स्वीदार्ज मार्यामिक विद्यार्थ रहिती सार्यामिक विद्यार्थ मिन हिना, तिस् इनव म्ला १६४४ र्जन में काला है कि काप के बियालय में हिर्म की कोर कि कि का की का रकावला इस विभागा खा कि विश्व विवा का निया की का वा कि वात है वी यह विक्ति क गर्यात्म काप के म्बद्धालय की कालाति किन कर मेर के किये किया कि सामप किरियन, रांची को विद्वा पही करिगा । का पा कि भी की शबत में एक मिली किर्याक मां स्थानकी वहीं कर सम्मे कार रवाला 3/मे शकत में न्या आरंड जां सन्ता है, जर इस विभागा से कि सम अमि दिन का का वसामान है है ते क्वी मिल के के का के हैं। की दूम कि क्यान की पहिल क्षेत्र हरेगी। भागार रामियात भाष के विद्यालय में हारेशी ली यह कार या सर्म कि में यार दिएक का मिला करेग भीर मं हराइका बिस किस विद्यालय अधीपन को नी की जात्यीलय में नहीं नी ने गा कार्यका विश्वस. S/d. भीने उपिरिवाम विद्याला प्रिमंडे भी

Im Sanga Synvil President. Khuli iois 50 The Head Supervisor

Ober Of herin SchonoRanchi.

Bated Khuli Wa. 11 1 1800, 1957 begto lay the following for intromation De. - your letter no 3790-91/54 of 28-10-54 Sul - Head master allowance. I have not paid him and I don't Know whether I have to pay the Headwaste his allowance. Please advice me how much I have to pary, 2, A time coping of letter of Depution in speaker of Schools Seindega No. 1156 4 C-2-54 dating the 3 Nov. 1954. I was sick since Somedays So I could not send you in line your failer M. Lauga. Symit President.

No 720/54

To,

The Deputy Inspector of Schools, Simdega,

Dear Sir,

Please refer to your letter No.1156/4C-2-54, dated Simdega the 3rd November, addressed to the Secretary Knutitoli Middle School. In this connection I have to inform you that we have been appointing and transferring teachers of our mission schools since a long time and such appointments and transfers are being approved by the departmental authorities. It appears from your letter referred to above that you are proposing to take drastic action against the school for the simple reason that certain changes in the staff have been made in the Khutitoli M.E. School.

Please be informed that I am taking up this matter with the District Inspector of Schools, Ranchi. It must also be known that in case of G.E.L. primary and middle schools the Head Supervisor of Lutheran Schools, Ranchi should be consulted before action is taken against these schools.

Yours sincerely,

tes 16 1154

Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi. From

The Read Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

10

The District Enspector of Schools, Ranchi.

Dated Renchi the 30th October, 1954.

Dear Sir,

I have to inform you that the following two teachers have been duly appointed in the Lutheran Widdle School, Khutitoli in places of two former teachers who regigned:-

1. Shri Anant Dham Guria - Appointed in place of Shri Salan Topho who resigned. Shri Guria joined from 3rd July 1954 as Headmaster.

2. Shri P.Kiro - Appointed in place of Dhammasih Dungdung who resigned . Shri Kiro joined school from 21st July 1954.

The above appointment were made by the M.C. and approved by me.

Yours sincerely,

Head Supervisor,

Lutheran Schools, Ranchi.

Copy to . Deputy Superintendent of Education, Ranchi for information.

982 /311-1-54

From

The District Inspector of Schools. Ranchi.

To

The Secretary, G. E.L. Church, Ranchi.

Ranchi, the 144 September, 1954.

Sir,

With reference to your letter No. 3370/54 dated the 20th August, 1954, I have to say that I have looked into the position of the school and I personally feel that amalgamation will do good but for the sake of continuance of the grant being enjoyed by the middle school what it is amalgamated with high schools. Government permission may be necessary through the Secretary, Board of Secondar. Education. Bihar to whom the matter may be referred.

Yours faithfully,

- District Inspector of Schools.

Ranchi.

LUTHERAN SCHOOLS, RANCHI

Mr. N. E. Horo B. A.

Head Supervisor, ofc. 105-107/54.

RANCHI.

No 1153/1s-19054.

From

The Inspector of schools, Chotanagpur Divisdon, Ranchi.

To

Shri N.E. Horo. Head Supervisor. Lutheran Schools, Ranchi.

Ranchi, the 8th February, 1954.

Subject: - Award of Aboriginal Scholarship to Miss Kanti of class VIII of Takarma High School for the school session, 1952-53.

Sir.

With reference to your letter no. 14/54, dated the 25th January, 1954. I have to state that from the award list of stipends of scheduled Tribes for the school session 1952-53, it appears that Shrimati Miss Kanti of class VIII of Takarma High School is a Munda by caste. The Headmaster of Takarma High School is being asked to pay the stipends to Miss Kanti (Munda) of class VIII of his school if it was not already paid.

Yours faithfully. Sd/- Illegible.

Inspector of Schools. Chotanagpur Biviston.

dated 20th Beb. '54. Memo no.

Copy forwarded to Synod President, Takarka,

and Mrs Guria.for information.

Head Supervisor. Lutheran Schools , Ranchi. No. 3777-72/20-3-54.

From

The Mistrict Inspector of Schools, Ranchi,

To

The Secretary, Adim Jati Seva Mandal, Ranchi,
The Supervisor G.E.L. Mission, Ranchi,
The Superintendent of Education, S.P.G. Mission

Ranchi, the 26 A august, 1954.

Sir,

I have been discussing matters on educational importance with the Headmasters and Headmistresses of Middle Schools of the district and such discussion has taken place at Khunti and Ranchi. Discussion at Gumla will take place on the 4th and 5th September 54 on premises of the Gumla High School and at Simdega on the 6th, 7th and 8th September, 1954 in the State Subsidised High School. If think it worth while you may ask some of your worker dealing with education of the district to attend and circulate the decisions among your schools.

( S. Prosad )

District Inspector of Schools,

n

No. 827-72/20-3-54.

The Bistrict Inspector of School s, Banchi,

Supervisor W. B.L. Maston, Ranchi, Superintendent of Education, 8.9.4. Mastor Secretary, Adam Jati Seva Mandady Hanchi,

C. E. L. Missi anobi, the 26 Mingust, 1954.

smong your schools. the district to attend and circulate the decipions may ask some of your worker dealing with education of on the 6th, 7th and 8th Sentember, 1954 in the State Subsidised High School, If finish it worth will e you on premises of the Gunla High School and at Mindega Chala will take place on the 4th and 5th September '54 has taken place at limiti and Marchi. Macussion at of Middle Schools of the district and such discussion importance with the Readmasters and Readmistresses have ber liscussing matters on endeations.

Magacini. Matrict Inspector of debools, ( B. Prossa

From

The Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

To

The District Inspector of Schools, Ranchi.

Dated Ranchi the 9th Sept. 1954.

Dear Sir,

With reference to your Letter No.388-93/2C-3-54 dated 27th August '54 I have to inform you that due to some reasons or the other it appears that our workers could not attend your meetings with the Headmaster & Headmistress of M.E. school held at Khunti, Gumla and Simdega. However, I would like to have copies of the decision taken in those meetings for my information and guidance.

Yours faithfully,

Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

From

The District Inspector of Schools, Ranchi.

To

Rev. T. Whyte, S.J. Inspector of Catholic Schools, Ranchi.

14 fug ust, 1954.

Sir,

I have to state that in course of my inspection, I have found that you have circulated a list of books cantaining names of xxauthorised books alongwith those of unauthorised ones among your schools. This frustrates the x perpose of prescription of books by the Lepartment and creates a very serious situation. You are aware that Government have been discouraging the use of unauthorided books and the Director of Public Instruction, Bihar is very keen about eradicating this evil.

In view of the above I request you to kindly withdraw the list forthwith and i saue a circular to all the schools under you not to allow ary unauthorised books to be taught in them. A copy of your circular in this respect should be sent to me for record.

Your, s faithfully,

District Inspector of Schools,

Mishra 14/8

/10-2-54 Ranchi, the 201 August, 1954.

Copy forwarded to the Heads of Mistidons/Secretary, Adim Jati Sewa Mondal and all the Inspecting Officers in this district for information and guidance.

> (S. Prosact) District Inspector of Schools, Ranchi.

BOOK-POST

se Condot Eo Los Missim

A Life to Land to Land to Land to the mile

Rev. T. Wigte, S.J., Inspector of Catlaite Schools, Revold.

Despatcher.

District Inspector of Schools

noline qual va to extude, al la RANCHI.

I have found that you have sired about a first of books of contained the time of unauthorised ones among your schools. This frustrates the prepare of prescription of books by the Congress that and creates a vew serious situation. You are aware that Government have been discouraging the new of unauthorided books and the Director of Public Instruction, Ether is very keen and the Director of Public Instruction, Ether is very keen and the Director of Public Instruction, Ether is very keen

In view of the above I request you to kindly withdraw the list to the service of real arthurs to all the sylves a under you not to allow eat unauthorised books to be taught in them. A copy of your poinceler in this respect

Young gathfully,

District in appeter of Schoyla,

Buck IV

Copy forwarded to the Heads of Mandons/Secretary, Adin Solid Sews Mondal and all the Inspecting Ciffeers in this distribution and which we describe the constant of the formation and which we describe the constant of the formation and which we describe the constant of the formation and which we describe the formation and the formation

Asiziet In questout of Gelegals.

11/1

# OFFICE OF THE HEAD SUPERVISOR Lumeran Schools RANCHI

Mr. N.E. How B.A. Hal Supervisor,

7: 838/48

RANICHI Dated 17 1/16 August 154.

10

Head masters of all primary & midelle Schools,

Head Supervisory. Luttrozan Schools Ranchi To ,

The District Inspector of Schools, Ranchi.

U.P. School, Ranikhatanga.

Sir,

It is to inform you that the former Headmaser John Minz of Lutheran U.P. School, Ranikhatanga joined the G.B. Training School at Cumla.

Christanad Topno , Matriculate Basic Trained have been appointed Head Teacher of Lutheran U?P. School, Ranikhatanga in place of John Minz with effect from 16th July, 1954.

Yours fal thfully,

Head Supervisor. Lutheran Schools, Ranchi.

Sub-Inspector of Schools, Mandar Circle for information.

756 127 516 From

No. 266 2/40-2-54

The District Inspector of Schools, Ranchi.

To

The Head Supervisor, Lutheran School, Ranchi.

Ranchi, the 2 June, 1954

Sir,

With reference to your letter No 389/54, dated the 24th April, 1954, I have to state that in the circumstances stated by you, the teacher is liable to disciplinary action. Your may report the matter tok the Secretary, Adim Jati Sewa Mondal, Ranchi after consulting the managing committee of the school.

Yours faithfulls

(S. Prosad)
District Inspector of Schools,
Ranchi.

018 46 3194 35

LUTHERAN SCHOOLS, RANCHI

Mr. N. E. Horo B. A. Head Supervisor.

541-42/34. RANCHI.

RANCHI.

1954

To.

The District Inspector of Schools, Ranchi .

Sir,

I have the honour to say that Prabhudas Bhengra was an assistant teacher of Lutheran Primary School, Uyur in the year 1951. At present he is working as Headmaster in the D.B. Stipendary School. Kherkhai. P.O. Torpa, Dist. Ranchi.

It is reported that the acting Headmaster of Lutheran L.P. School Uyur is going to resign his post due to his old age and Shri P.D. Bhengra desire to join that school in his place.

It is suggested that Shri P.D. Phengra be relieved from the Kherkhai D.B. School, so that he can be appointed in the Uyur Lutheran School as its Headmaster.

Yours faithfully,

Head Supervisor. Lutheran Schools, Ranchi.

Copy to:-

Prabhudas Bhengra, Gernda Bartili P.O. Torpa. Dist. Ranchi.

Out white my न्त्री मान हेड सुपर्वाइजर जी॰ ई॰ एतः मिशन Muno M. 46 28. 4.54 Superior.

Jonnorded & Ranchi, Dr. द्वारा प्राइमेरी सुपरवाइजर जानिवदपुर सिनोद् प्रिया के हिंदी के स्थाप के हें गुरु सुलीमल अग्दर स्ताफा देने का के अग्दर अपूर स्ताफा देने का के का के अग्दर अपूर की दें स्ताफा देने का के हें गुरु सुलीमल अग्दर स्ताफा देने का के अग्दर अग्दर स्ताफा देने का के अग्दर स्ताफा देने का अग्दर स्ताफा का अग्दर स्ताफा देने का अग्दर स्ताफा प्रकार कार्य के हेड गुर सुलीमान आउन्द स्ताफा दोने जा रहे हो।

प्रकार कि प्रकार के के के के अब बुढ़े हो गार्थ । में १६५० ना रहे हो।

प्रकार कि कि विश्व के के अब बुढ़े हो गार्थ । में १६५० ना रहे हो। प्रकार किया है हैं। जा के का के का के का के का के की की हैं हैं। असे की किया के किया किया के किया किया किया किया के किया के किया किया अतः को स्टेपितः

प्राप्त पर नाम भी करता

पर नाम भी करता

पर पर नाम भी करता

करा करा पर नाम भी करता

करा नाम करता

करा नाम भी कर की प्राप्त के कि हिंदा में जिन्य है कि उच्चर प्राप्त के स्कूल होगा हो प्राप्त के कि जिल्हा है की काम की कारता हूं। इस होगा होगा का प्राप्त की मुक्त का का का की का का की का का की का का का की का Me appropriet of place in the Upon 26-8- 48 जिला रांची

LUTHERAN SCHOOLS, RANCHI

Mr. N. E. Horo B. A. Head Supervisor,

RANCHI.

No. 3-65/37. Dated 29th April, 1954.

To ,

The District Inspector of Schools,

Regarding :- Lutheran L.P. School, Kocha. P.G. Lohardaga.

Sir

I have to state that reports come to me that of late the Sub-Inspector of Schools, Lonardaga Cirèle, has been asking the head Teacher of the said school to fill up a form of application for appointment with the explanation that unless he does so the school will lose its recognition. I do not know the exact situation but I am given to understand that an effort is being made to convert the school in to a Easic School.

The school has received recognition and as such it is ellegible to receive all the benefits of D.A. and other facilities. I would appreciate if any proposal for converting it in to a Basic school is taken up with me.

May I request you to kindly enlighten me on this Point . Should you decidex to talk on it I am ready to come to you.

Yours faithfully,

Head Supervisor, Lutheran Schools, Manchi.

Copy to :-

i) Rev. M.D. Lakra. Symod Presidet . Lohardaga.

ii) Prabhuden Aerketta, Head master , Lutheran L.P. School, Kocha. िन्न ने चाचारित पादका का छो में अम त्राने का ने विश्वतीं त्र ज्याके यत पत्र!

१- जानिश्वामा:-

2- AA131 A1A:-

इ-व्यक्तित पताः-

४- धर का करा मना-

५-१ को जनवरी १- रेप्स की उस:-

६- योज्यताः इः विद्याः

• प्राप्त हारे हा नमें

G- किरोक की अपना किरो की री।

य- क्रिश्त हरेना नाम नित्र ना नाम नित्र नाम नित्र होते होते हिले होते होते

र- जामात्र शिक्षा ने क्षामा न्यारा, प्रमाण पत्रें ती प्रतिके किं

७- वर्तमात् व्यवसायः-

११ - नमा वा वर्ष व्यवस्था क्रामित सम्बन्धा मारी

१२ नमा जाकी जारणाची हो मा प्राप्त ही है।

१३- अत्य विशेषता:-

१४ - अगर् छि नाज्यमाः -

में नामारित व नाम है जि उपरीक्त विनर्शा मेरे का को समारे

प्राचित्र हि विशय

LUTHERAN SCHOOLS, RANCHI

Mr. N. E. Horo B. A. Head Supervisor, RANCHI.

No. 389/84. Dated 24th April. 1954.

To,

The District Inspector of Schools,

Ran chi.

Dear Sir,

I have to report that Shri Patras Dungdung a former Headmaster of the Khutitoly Lutheran M.E. School has left the school without the permission of the school authorities and has joined the Middle School Kersai at Korsai Co. Grange under the management of the Adim-Jati Seva Mandal.

He has been claiming for payment of his dues but personally he is responsible for all these delays.

He used to maintain the A/Cs of the school, which he has not yet cleared & has irresponsibly joined nother school.

May I know, if under the circumstances, he can j join another school.

Yours fai thfully,

Head Superviso r. Lutheran School, Ranchi.

24/4/54

LUTHERAN SCHOOLS, RANCHI

Mr. N. E. Horo B. A. Head Supervisor, RANCHI.

No. 385/5. Dated 23rd. April, 54195.

To

The District Inspector of Schools,

Sir.

Please allow the Head Master of Tapkara Pup Lutheran M.V. School to make the Marcha Middle School School as centre for the ensuing Middle School Examination.

Kindly give your approval at a very early date and oblige.

Yours faithfully,

Head Supervisor, Eutheran Schools, Renchi.

Copy to: 3862.387/54. 23/4. + . . . Tapkara Middle School.

30/4/54

No. 2004-7/18-1-54

From

The District Inspector of Schools, Ranchi.

To

The Secretary, Adimiati Sewa Mondal The Inspector of Catholic Schools Superintendent, S.P.G. Mission schools Super visor, G.E.L. Mission schools

Dated Ranchi, the 23 April, 1954

Subject:-

Annual Returns 1953-54

Sir,

I have to state that the following informations regarding the Adim Jati Sewa Mondal/ Mission Schools in connection with the Annual. Returns are urgently needed for 1953-54 of this district.

You are therefore, requested to be kind enough to send the information regarding your schools at your earliest and oblige. Separate figures for L.P., U.P. and Middle chools may very kindly be given.

Purpose for No. which spent

Amount spent out of Midsion /A.J.S.M. Pexeluding the And Govt. grants or amounts given by the local bodies.

Donation or Total contribution etc

1. On teachers' salary
2. On contingencies, Provident fund etc.
3. On Building furniture etc.

4. On hostels

5. Miscliancious

Yourswfaithfully,

ro sad) District Inspector of Schools, Ranchi.

Mishra 22/4

Alaranday Cuand Ford THE RESIDENCE 1. (n teachers' sales' 2. to continge cies, 'revident sand sto. Separate Carafarata and Carafara and Carafara Separate Se the Transmitten representative wound school a of your northest and offices. the state of the s the late fast tere fords! Hagital Schools in contaction of the the I have to state that the fillowing informations regard £ 7 60,01-The Sacrators, well a last constitution in Inc sacrators of Jetholia chrois Seventian and sacrators (Linking Asyrola Anger viscon and constant advanta The Pictulat Inspector of Schools, darries, 16. 2004 - C /Jr-1-84

Memo No 286 5 /J Dated Ranchi, the 3 April 854.

Copy forwarded to the Head Supervisor doct,

Luthern School Ranchi for information with his letter or no.189/53 dated 30.7.53 for information.

, H.-

Deputy Magistrate Incharge English Office Ranchi. Copy of letter No.64/C dated 7th March.1854 from the Sadr Subdivisional Officer Ranchi to the Deputy Commissioner Ranchi

I am to refer to your memo no.1354/J dated the 17th February,1954 on the subject of non-payment of Government dearness allowance to the mistresses of Kasturba Balika. Vidyalaya Lohardaga This Vidyalaya is government-aided Middle segiik fir garks girls Jati Seva Mandal.

frior to the issue of Government letter no.74 dated 20.5.53, the dearness allowance to the Mistresses of this school used to be paid through the Lohardaga Municipality. The 'hairman told me that the dearness allowance for one quarter has been paid to them in the year 1953. He is also new to the Municipality and could not be sure whether the dearness allowance for the year 1957-53 was entirely paid to the teachers by the Municipality.

After issue of the Government letter referred to above, the dearness allowance to the teachers of Girls' M.E.School are to be paid through the District Inspectresses of Schools. The Lohardaga Municipality has been allotted an amount of Rs. 400/-(half yearly) for payment of D.A. to the teachers. The total amount payable to the teachers by the Municipality under this head comes to konxthat Rs. 64/13/-only. It is not understood as to how this amount of dearness allowance has been calculated by the Government. The Chairman proposses to draw that amount only but I am told that the Treasury Officer is compelling him to draw Rs. 400/-. The entire affair requires closer scruitiny by the Inspector of Schools. Chotanagpur Division in consultation with Mine authorities of the Adim Jati Seva Mandal who may be requested by the Deputy Commissioner to get the matter sattled once for all"

NO. 103/4/54

## No. 9 8693-986/18-1-54.

From

. The District Inspector of Schools, Narchi,

To

The Corretary, Adim Jati Seva Handal Reachi.
The Inspector of Catholic Schools
The Superintendent, S.P.G. Schools
The Send Supervisor, Lutheren Schools, Renchi.

Parchi, the Warch, 1954.

51r,

Kinidy furnish immediately it number of

Christian and Mon-Christian students separately as itxstood or 31.3.53 in your primary schools in this

district.

Yours fatthilly,

Dist. Inspector of Schools, Manchi.

53- Huranzole Colonies + Sometical)

No 338/53/

To.

The District Inspector of School, Ranchi.

Sir,

It is reported that aboriginal Scholarship to miss Kirpa Ecka a student of Proposed U.P. School Jadi under Gumla South Circle during 1951-52 has not yet been paid for the period mentioned below.

Kindly take necessary action for its payment and oblige.

Scholarship due -

January to November - 1951.

July to December - 1952.

Yours faithfully,

Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi To,

The District Inspector of Schools, Banchi.

341/54

Through,
The Deputy Inspector of Schools, Khunti.

Sub :- Sanction of Govt. grant to Amlessa M.E. School.

I have to inform you that Amlessa Lutheran M.E. School, has received recognition of your department from for one year on the condition that a trained matric C.T. is appointed as Headmaster of the School and an account is opened in the name of the school. All those condition have been fulfilled now.

It is, therefore, requested respectfully to grant permanent recognition to the school.

And, that government grant may be senctioned for the school from the date of its recognition. I understand and that will certainly facilitate your recommendation this I believe.

you have already inspected the

Yours faithfully,

Memo. No 34/54, dated 20.3.54. | Lutheren Schools, Ranchi.

Copy to the Head Mistress, Amless M.E. School. She will please submit all necessary particulars to the Deputy Inspector of Schools, Ahunti, for obtaining Govt. grant availabe to middle School making reference to my letter above. If possible, Deputy Inspector of Schools may be personally interviewed on this matter. I may be closely apprised of the progress made in this connexion.

Lutheran Schools, Ranchi

LUTHERAN SCHOOLS, RANCHI

Mr. N. E. Horo B. A. Head Supervisor, RANCHI.

No. 134/54 Dated 26th February 1954.

To,

The District Inspector of Schools, Ranchi.

Dear Sir,

I am herewith furnishing below the informations required by you.

Number of Christian and Non-Christian teacher sworking in the Lutheran Middle and Primary Schools.

Type of School.	Number of School.	Number of Christian Teachers.	Number of Non-Christian Teachers.
1. Middle	13	90	2
2. Primary	90	211	nil.
	103	301	2.
		the description is	•

Yours faithfully,

Head Supervisor,

Lutheran Schools Ranchi.

LUTHERAN SCHOOLS, RANCHI

Mr. N. E. Horo B. A. Head Supervisor, RANCHI.

No. 138/54. Dated 23 rd Feb. 1954:

To

The District Inspector of schools, Ranchi.

Through

The Deputy Inspector of schools, Ranchi.

Dear Sir,

Enclosed please find a report from Rev. S. Surin, local supervisor of Lutheran schools, Takarma Synod against the action of Shri B. Singha, Sub-Inspector of schools, Gumla south Circle, together with my note on it and a copy of the S.E.S' Inspection Note and the explanation of the Head Master of Lutheran Girls' U.P. School Takarma on the Inspection Note.

The said Sub-Inspector visited Takarma Girls' U.P. School on 18 th night and 20 th morning of January,

1954. He inspected the school on 20 th morning.

Considering the circumstances under which he inspected the school, it appears that he was highly prejudiced against the teachers and the local church authorities and naturally his Inspection Note is one-sided and misrepresentation of facts. Besides, some of his actions are being protested as they are kn highly objectionable. Details are in the report itself.

It is, therefore, prayed that an enquiry be held with a view to clear up the prejudice that has been created by his Notes and action in the official circle, and to ensure that the said Sub-Inspector does not show his high handedness in future. It is expected that a public servant behaves in a manner befitting his position.

Yours sincerely,

Head Supervisor of Luth. Schools. Ranchi

ofc.

22nd Feb.

To,

The District Inspector of Schools, Ranchi.

Will you kindly return the approved list of holidays of Lutheran Schools, which has already been forwarded to you vide letter No.13/54 dated 21st.Jan.'54, for favour of your approval.

I may kindly be returned at an early date for circulating it to primary schools in the different places.

Yours faithfully,

for Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

LUTHERAN SCHOOLS, RANCHI

Mr. N. E. Horo B. A. Head Supervisor, RANCHI.

No. 77/57 Dated 15th February 1954.

To,

The District Inspector of Schools, Ranchi.

Dear Sir.

With reference to your letter No.435/54

dated 1st.Feb.'54, received today. I beg to state

that I have already submitted 2 the requiredr 5 copies

of Holidays List in my letter No.13/54 dated 21st.Jan'54,

and I am waiting for your approval at an early date. "

Un Same for wellaling to the Frimary Schools

Yours faithfully,

for Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

No. 9926 /5R-57-54.

Church Council

No. 3.3.

The Inspector of Schools, Chotanagpur Division, Ranchi.

(i) The Secretary, Adim Jati Seva Mandal, Niwaranpur, Ranchi, (ii) The Inspector of R.C.Mission High Schools, St. John's High School, Ranchi (iii) The Officer-in-charge, S.P.G.Mission High Schools, Ranchi, (iv) The Head-Supervisor, G.E.L. Church Schools, Ranchi, (v) The Education Officer, Jamshedpore (Singhbhum) & (vi) The Secretary, Education Committee, Sindri (Manbhum).

Ranchi, the

February, 1954.

Dat. ...... Subject: RECOGNITION OF PROPOSED HIGH SCHOOLS.

I have to observe that papers usually submitted by your schools regarding recognition of Proposed High Schools have been found unsatisfactory as a result of which the recognition cases of this Division have been delayed. In a large no. of cases incomplete papers have been submitted. It is the duty of the sponsors of schools to understand and fulfill the requirements of recognition. I have therefore to draw your attention to no. 5600-03 dated 30.10.47 and no. 521-25 dated 17.1.1948, from the Secretary, Beard of Secondary Education, Bihar, No. 7828-32 dated 13.10.50 from the Deputy Director of Education, (Secondary), Bihar and No. 4290-94 dated 26.3.51 from the Secretary, Beard of Secondary Education, Bihar, copies of which are enclosed herewith, and to state that all the requirements of recognition as laid down therein should be complied with when recognition cases are sent up to the undersigned. Sir.

2. In compliance with resolution dated 18.9.50 of the Board, the first application for recognition of a High School should be submitted to the undersigned who will refer them to the District Education Council as required therein.

3. For recognition of Girls' High Schools, reference should be made to the Deputy Directoress of Education, (Girls' Education), Bihar, Patna, either direct or through the District Inspectress of Schools, as the case may be.

Yours faithfully.

Inspector of Schools. Chotenagpur Division.

Send Copies to all Head we bondens

A copy of letter No. 7828-32 dated the 13th October, 1950 from the Deputy Director of Aucation, (Secondary), Bit raddressed to all Inspectors of schools in Bihar and Deputy Directors of Cirls' Augustion, Bihar

"I have to send herewith a copy of the proceedings of the meeting of the Nec. Sub Conmittee held on the 18th September, 1950 and request you to send me all the new cases of precention of proposed high schools after taking the opinion of the D.E.Co. eal concerned."

Proceedings of the meeting of the Recognition Sub-Committee held on the 18th September, 1950.

Present

1. hr. S.M. Alan

2. S'ri Ram Saran Upadhyay

3. Niss Qamrunnissa

4. Principal Bhagwat Prasad.

he solved that all the pending cases for recognition of high schools be in the first instance, as directed by Covernment referred to the District Education Council concerned, which, will report to the Board of Secondary Education with specific notes on the point ad detailed below:

- (a) Whether there are feeder schools in the beighbourhood if so, their names status, enrolment, distance from the proposed schools etc.
- (b) Whether there is another high school in existence from before in the neighbourhood. The strength of the said school and its present condition
- (c) In case reply to (b) be in the affirmative, why it should not be possible from the organisers to confine their schools to the lower standard.
- N.B: A sketch map showing the locations of the feeder schools and existing highx school, if any, within a radius of five miles should be attached to the report of the District Education Council
- (d) Whether steps have been taken to separate middle standard classes if any, from the proposed high school.
- ( ) If so, whether the District Education Council is satisfied that saltable arrangements have been node for Education up to the middle standard classes separated from the proposed high schools.

The other conditions of land, buildin; staff eras, as desired from before should also be intimated to the District Lauration Councils for their guidance by the District Luspectors concerned, who will forward to the Secretary, Board of Secondary Education, a copy of his letter in this benefit.

9d/- E. L. Alam

Convenor.

A copy of letter No. 4290-94/11N-2-51 dated 26th harch, 1951 from the Secretary, Bo rd of Secondary Education, Bih r addressed to all Inspectors of Schools in Bihar and Deputy Directress of Cities Education, Bihar.

a proposed high school for classes VIII and IX, you should nake it a point to fully inspect the school with special reference to the following points and send your inspection report for consideration of the Board:

- The area of the land actually in possession of the school and for which a registered deed has been actually executed and whether the said land is in one block.
- 2. The condition of the present school building showing how many rooms and of whit size are ready and in actual occupation and how many are under construction. If under construction how long in your opinion will its completion take?
- (a) If the school is being held in a rented building or an one not originally resigned for a high school, please state your chinish if it is suitable for school purpose.
- (b)Please satisfy yourself about any special rund that is earmarked for building purposes.
- 3. What is the condition of school furniture, teaching appliances and library etc?
- Names qualification, date of appointment and the amount of man salary paid to the members of the staff and the amount of work done by each teacher subject-wise and class-wise to be mentioned. The Acquistance Roll of the teachers and she resolution of the managing conmittee appointing teachers should be carefully scrutinised.
- 5. Where was the total income from fee fines and denations during 1950 and what was the expenditure during the year under the different heads? If there was any deficit, low was to net? Where is the school roney kept and how is it drawn and discursed? Are-the different emounts collected from students such as athlotic fund and poor boys! Fund etc. are kept scar tely, if collected jointly with other funds, unit is the total of these funds?
- f. Please scrutcinise class-wide all cases of admission since; the establishment of the school and brute how many sariusaions were made on proper T.O. and how many in each class were cases of first admission?
- Pleass state see the examination results and let the Board have your opinion as to the satisfactory conduct, was the award of class promotion judicious or unduly liberal?
- 8. Please state the number of students in each class?
- 9. What is the approximate size of the area the educational needs of which are not by the season? Is any high school daily or partially recognised, within a radius of five miles from the school?

Thease send your dutailed report separately for each school.

for of letter No. 521-25, cated the 16th / 17th January, 1948, iron the Secretary, Board of Secondary Education, Bihar to all Inspectors of Schools in Bihar and the Inspectresses of schools, in

"In order to evoid delay and unnecessary correspondence, I am carected to request you that in future your proposal for reconsition of class VIII or higher case will invertably contain following and or a tion for consideration of the Board:

building in the site of 5 ceres of land.

Nature of present accommodation for holding the children cares or classes.

5. Amount of money kept in the deserve fund.
6. Amount of money kept in the deneral fund.
7. Amount of money kept for constructing school building.
8. Adequacy of the present staff showing qualifications and pay etc.
9. The constitution of the managing Committee.
9. Name of the nearest high school or schools.
9. Name of the feeder M.E. School.

LU.

Name of the feeder M.E. School.
Accommendation, if any, of the District Magistrate or S.D.O.
Your own recommendations.

13. 14. R Form No. 126 duly fill d in.

Further I am to request you to instruct the promoters of the new schools to start one class at a time and not two or three classes simultaneously. They should be instructed to start new class of high school with some special subject like Science, Agricultureal Botany, Carpentary or craft subject.

the Secretary, Board of Secondary Educatio, Bih r to the Inspectors of schools in Bihar.

"I am directed to request you to guide the school promoters so far as the number of rooms and the dimensions are necessary for a high school. Every school must dive for administrative and other purposes (1) a room for the hecamester (3, a room for the office (3) Liertry (4) a techers Common ro (5, a students common room (6) miscellan ous or store rock, busines actor should like act see they a should also have four class rooms and one for additional subject. This who should be resided as minimum for a class schools." Had Supervisor of Schols. G. E. L. Church Ranch

the Secretary, cold of Secondary Donorthe F Bin r to the passed ore

Coly of inther to. 5600+03, dised the DOTA Coucher, they free

of someofa fur

No. 1943 /18-19-54.

From

The Inspector of Schools, Chotanagpur Division, Ranchi.

To

Shri N.E.Horo, Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

Ranchi, the Z February, 1954.

Date No. 27
Reply No.

Subject: - Award of Aboriginal Scholarship to Miss Kanti of class VIII of Takarma High School for the school session, 1952-53.

Sir,

With reference to your letter no. 14/54, dated the 25th January, 1954, I have to state that from the award list of stipends of scheduled Tribes for the school session 1952-53 it appears that Shrimati Miss Kanti of class VIII of Takarma High School is a Munda by caste. The Headmaster of Takarma High School is being asked to pay the stipends to Miss Kanti (Munda) of class VIII of his school if it was not already paid.

Yours faithfully,

Inspector of Schools, Chotanagpur Division.

I.Minz.

35/10/2

No. 834 /28-2-54

The District Inspector of Schools, Reachi.

The Secretary, Adimiati Sees Mondal, Ranchi. Reads of three missions at Ranchi.

Dated Ranchi, the 9cm amery, 1954.

Subjection

last of holidays

Bir.

I have to state that list of holidays to be observed in Middle and Frimary schools under your control for the calendar year 1954 have not yest been received for my approval. You are therefore requested to subsit lists of helidays in respect of such schools incorporating therein the helidays notified by the Government of Bikar in the Bikar Casette dated 12.12.03 for the year 1954 besides others which you like to include in them, for my approval, as seen as possible.

(S. Propai) non

District Inspector of Cohools,

Maly's

36

No. 620 /40-3-54

From

The District Inspector of Schools, Ranchi.

To

The Heads of three Missions,

Dated Ranchi, the 3027 January, 1954.

Subject:-

Expenditure in mission schools.

Sir,

I have to state that during course of my tours, I have found Secretaries of mission schools advancing money to the teachers and recouping the same to the intent received as grants etc from local bodies. In order that I may have the correct financila position of the schools. I would request you to submit particulars us indicatinged below year wise from the year 1949-50 at a very early date:-

Name of		Schools.	Name of Secretary	Amount specifying	Amount advanced	Amount of	Amount of
				purpose.	by the Secretar	y received	recuped

Remark.

Yours faithfully,

(S. Prosad)

District Inspector of Schools, Ranchi.

Head Superwiser

THE R. D. OF THE PROPERTY OF THE PARTY.

E 11 1 1 1

Ludheran School

Randi

takes frames, ton Book a second side.

ON A RES OF THE PARTY STATE

ANTE OFF

To be delicitied.

HITTORY OF OR OTHER PERSON OF THE

NJ:- 14/54.

Ranchi the 25th January 1954.

To,
The Inspector of Chools, Chotangpur Division.
Ranchi.

Sub: Award of Aboriginal Scholarship to Miss Manti(class VIII) of Takarma H.E. School for 1952-53.

Sir, Aindly let me know if Miss Kanti is a munda by caste in the award list of Scheduled Tribes for the session 1952-53. There is a confusion in the absence of any surname against her name and more especially where there were two applicants with similar names, but of different castes.

I may kindly be informed of it at an early date;

Yours faithfully;

( N.E. Horo )
Head Supervisor,
Lutheran Schools, Ranchi.

21st January

To,

The Bistrict Inspector of Schools,
Ranchi.

Sub: - List of Holidays to be observed in Lutheran Primary Schools.

Dear Sir.

Herewith I forward 5 copies of list of holidays to be observed in Lutheran Primary Schools during the year 1954 for your approval.

Yours faithfully,

Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi

# LISTOF HOLIDAYS

(To be observed in the Lutheran Schools, in the year 1954.)

S.No.			' Holidays & Vacati	ons	Total	No
	and Vacatio	ns	commencing		of day	
			From to		Exclud	
N qualification in the last	Low to a distribution of the execution of the control of the contr				Sund	iy.
1.	New Years Day		1st.to 3rd Jan.		2 6	lays
2.	Republic Day		26th Jan.			iäys
3.	Basant Panchami		Sth Feb.		1	15
4.	Holi		19th March.		1	nt
5.	Sarhul (Local)		To be fixed locally		1	19
60 .	Good Friday&Easter M	onday &	( X			
	Birth Day of Mahabir	a,Sabibara	tl16th to 19th April		3 1	ays
7.	Birth Pay of Budha		17th May		1 6	iay
8.	Ascension Day	***	27th May		1	at .
9.	Id-U1-Fitr	***	3rd June		1	**
.0.	Penticost		7th June		1	韓
1.	Autonomy Day of G.E.	L.Church .			1	15
2.	Transplantation		16th to 27th July		10	day
3.	Independence Day		15th-16th August.		1	day
4.	Muheram		9th Rept.		1	+4
5.	Birth Day of Mahatma	Gandhi	· 2nd Oct.		1	11
6.	Autumn& Durga Puja	****	17th to 25th Oct.		7	day
7.	Dewal1		26th Oct.		1	day
8.	Harvest Season		27th Oct. to 5th Nov		9	day
9.	Christmas	***	21st to 31st Dec.		10	6.8
0.	Local Holidays		******		3	84
1.	Inspecting Officer's	Visit			3	11
	II.	PRIMARY E	CARDING SCHOOLS			
1. Ne		PRIMARY E	OARDING SCHOOLS  1st to 3rd Jan.			
- 100	w Years Day	PRIMARY E				lays lay
2.			1st to 3rd Jan.			
- 100	W Years Day Indien Republic Day Besant Panchemi Holi		1st to 3rd Jan. 26th Jan. 8th Feb. 18th & 19th March	***	1 2	lay lays
2. 3. 4.	W Years Day Indien Republic Day Basant Penchami Holi	•••	1st to 3rd Jan. 26th Jan. 8th Feb.	***	1 2	lay
2. 3. 4. 5.	W Years Day Indien Republic Day Basant Panchemi Holi Sarhul (Local) Good Friday, Easter	inday,	1st to 3rd Jan. 26th Jan. 8th Feb. 18th & 19th March To be fixed locally	***	1 2 6	lay lays lay
2. 3. 4.	W Years Day Indien Republic Day Basant Panchemi Holi Sarhul (Local) Good Friday, Easter	inday,	1st to 3rd Jan. 26th Jan. 8th Feb. 18th & 19th March	***	2 (	iay iays iay iays
2. 3. 4. 5.	W Years Day Indien Republic Day Basant Panchemi Holi Sarhul (Local) Good Friday, Easter	inday,	1st to 3rd Jan. 26th Jan. 8th Feb. 18th & 19th March To be fixed locally 116th to 19th April 12th May to 6th June	•••	1 (2 (1 (1 (1 (1 (1 (1 (1 (1 (1 (1 (1 (1 (1	lays lays lay lays lays
2. 3. 4. 5. 6.	N Years Day Indien Republic Day Basant Panchemi Holi Sarhul (Local) Good Friday, Easter N Birth day of Mahabir Summer Vacation Penticost	inday, a&Sabibara	1st to 3rd Jan. 26th Jan. 8th Feb. 18th & 19th March To be fixed locally 116th to 19th April 12th May to 6th June 7th June	•••	3 (22)	lays lays lays lays lays
2. 3. 4. 5. 6.	N Years Day Indien Republic Day Basant Panchemi Holi Sarhul (Local) Good Friday, Easter N Birth day of Mahabir Summer Vacation Penticost	inday, a&Sabibara	1st to 3rd Jan. 26th Jan. 8th Feb. 18th & 19th March To be fixed locally 16th to 19th April 12th May to 6th June 7th June 10th July		3 2 2 2 1 1	lays lays lays lays lays
2. 3. 4. 5. 6. 7.	W Years Day Indien Republic Day Basant Panchemi Holi Sarhul (Local) Good Friday, Easter N Birth day of Mahabir Summer Vacation	inday, a@Sabibara	1st to 3rd Jan. 26th Jan. 8th Feb. 18th & 19th March To be fixed locally 15th May to 6th June 7th June 10th July 15th& 16th August		3 (22)	alays lays lays lays lays
2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9.	W Years Day Indien Republic Day Basant Panchami Holi Sarbul (Local) Good Friday, Easter N Birth day of Mahabir Summer Vacation Penticost Autonomy Day of G.E.	inday, a@Sabibara	1st to 3rd Jan. 26th Jan. 8th Feb. 18th & 19th March To be fixed locally 15th May to 6th June 7th June 10th July 15thd 16th August 21st August.		3 (22)	lay lays lays lays lays
2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9.	Indian Republic Day Essant Panchemi Holi Sarhul (Local) Good Friday, Esster N Birth day of Mahabir Summer Vacation Penticost Autonomy Day of G.E. Independence Day Janamastami Muharam	inday, a&Sabibara	1st to 3rd Jan. 26th Jan. 8th Feb. 18th & 19th March To be fixed locally 15th May to 6th June 7th June 10th July 15th& 16th August 21st August. 9th Pept.	***	3 (22)	laysiay laysiay laysiay lays
2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9.	Indian Republic Day Basant Panchami Holi Sarhul (Local) Good Friday, Easter M Birth day of Mahabir Summer Vacation Penticost Autonomy Day of G.E. Independence Day Janamastami Muharam Birth Day of Mahatma	inday, a&Sabibara L.Church.	1st to 3rd Jan. 26th Jan. 8th Feb. 18th & 19th March To be fixed locally 15th May to 6th June 7th June 10th July 15th 16th August 21st August. 9th Sept. 2nd Oct.	***	3 22 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	lays lays lays lays lays
2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9.	Indian Republic Day Basant Panchami Holi Sarhul (Local) Good Friday, Easter M Birth day of Mahabir Summer Vacation Penticost Autonomy Day of G.E. Independence Day Janamastami Muharam Birth Day of Mahatma	inday, a&Sabibara L.Church.	1st to 3rd Jan. 26th Jan. 8th Feb. 18th & 19th March To be fixed locally 16th to 19th April 12th May to 6th June 7th June 10th July 15thd 16th August 21st August. 9th Pept. 2nd Oct. 17th to 31st Oct.		322	lays lays lays lays lays lays lays lays
2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10.	Indian Republic Day Essant Panchemi Holi Sarhul (Local) Good Friday, Esster N Birth day of Mahabir Summer Vacation Penticost Autonomy Day of G.E. Independence Day Janamastami Muharam	inday, a&Sabibara L.Church.	1st to 3rd Jan. 26th Jan. 8th Feb. 18th & 19th March To be fixed locally at 16th to 19th April 12th May to 6th June 7th June 10th July 15thd 16th August 21st August. 9th ept. 2nd Oct. 17th to 31st Oct. 21st to 31st December		3 22 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	lays lays lays lays lays lays """"""""""""""""""""""""""""""""""""
2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11.	Indian Republic Day Essant Panchami Holi Sarbul (Local) Good Friday, Easter N Birth day of Mahabir Summer Vacation Penticost Autonomy Day of G.E. Independence Day Janamastami Muharam Birth Day of Mahatma Autumn & Durga Puja Christmas Local Bolidays	nday, a&Sabibara L.Church.	1st to 3rd Jan. 26th Jan. 8th Feb. 18th & 19th March To be fixed locally at 16th to 19th April 12th May to 6th June 7th June . 10th July 15th& 16th August 21st August. 9th ept. 2nd Oct. 17th to 31st Oct. 21st to 31st December		3 22 1 1 1 1 1 1 1 2 1 0 3	lays lays lays lays lays lays """"""""""""""""""""""""""""""""""""
2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13.	Indian Republic Day Basant Panchami Holi Sarbul (Local) Good Friday, Easter N Birth day of Mahabir Summer Vacation Penticost Autonomy Day of G.E. Independence Day Janamastami Muharam Birth Day of Mahatma Autumn & Durga Puja Christmas	nday, a&Sabibara L.Church.	1st to 3rd Jan. 26th Jan. 8th Feb. 18th & 19th March To be fixed locally at 16th to 19th April 12th May to 6th June 7th June . 10th July 15th& 16th August 21st August. 9th ept. 2nd Oct. 17th to 31st Oct. 21st to 31st December		3 22 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	lays lays lays lays lays lays """"""""""""""""""""""""""""""""""""
2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 2. 3.	Indien Republic Day Basant Panchami Holi Sarhul (Local) Good Friday, Easter M Birth day of Mahabir Summer Vacation Penticost Autonomy Day of G.E. Independence Day Janamastami Muharam Birth Day of Mahatma Autumn & Durga Puja Christmas Local Holidays Inspecting Officer's	Inday, a&Sabibara L.Church. Gandhi & Dewali.	1st to 3rd Jan. 26th Jan. 8th Feb. 18th & 19th March To be fixed locally 16th to 19th April 12th May to 6th June 7th June 10th July 15thd 16th August 21st August. 9th ept. 2nd Oct. 17th to 31st Oct. 21st to 31st December		1 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	lays lays lays lays lays lays """"""""""""""""""""""""""""""""""""
2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 1. 2. 3. 4. 15. 16.	Indien Republic Day Escant Penchami Holi Sarbul (Local) Good Friday, Easter N Birth day of Mahabir Summer Vacation Penticost Autonomy Day of G.E. Independence Day Janamastami Muharam Birth Day of Mahatma Autumn & Durga Puja Christmas Local Holidays Inspecting Officer's	nday, a&Sabibara L.Church. Gandhi & Dewali.	1st to 3rd Jan. 26th Jan. 8th Feb. 18th & 19th March To be fixed locally 11th May to 6th June 7th June 10th July 15thd 16th August 21st August. 9th ept. 2nd Oct. 17th to 31st Oct. 21st to 31st December		1 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	days days days days days "" day "" day
2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 1. 2. 3. 4. 15. 16.	Indien Republic Day Escant Penchami Holi Sarbul (Local) Good Friday, Easter N Birth day of Mahabir Summer Vacation Penticost Autonomy Day of G.E. Independence Day Janamastami Muharam Birth Day of Mahatma Autumn & Durga Puja Christmas Local Holidays Inspecting Officer's	nday, a&Sabibara L.Church. Gandhi & Dewali.	1st to 3rd Jan. 26th Jan. 8th Feb. 18th & 19th March To be fixed locally at 16th to 19th April 12th May to 6th June 7th June 10th July 15thd 16th August 21st August. 9th ept. 2nd Oct. 17th to 31st Oct. 21st to 31st December	tal	1 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	day
2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1.	Indien Republic Day Basant Panchemi Holi Sarhul (Local) Good Friday, Easter M Birth day of Mahabir Summer Vacation Penticost Autonomy Day of G.E. Independence Day Janamastami Muharam Birth Day of Mahatma Autumn & Durga Puja Christmas Local Dolidays Inspecting Officer's	L.Church.  Gandhi & Dewali.  Visit.	1st to 3rd Jan. 26th Jan. 8th Feb. 18th & 19th March To be fixed locally 16th to 19th April 12th May to 6th June 7th June 10th July 15thd 16th August 21st August. 9th ept. 2nd Oct. 17th to 31st Oct. 21st to 31st December	tal	1 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	day
2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16.	Indian Republic Day Essant Panchami Holi Sarbul (Local) Good Friday, Easter N Birth day of Mahabir Summer Vacation Perticost Autonomy Day of G.E. Independence Day Janamastami Muharam Birth Day of Mahatma Autumn & Durga Puja Christmas Local Holidays Inspecting Officer's  III. MIDDLE ath Anniversary of Malatma Laur Shivaratri Falidays for the Midd	L.Church.  Gandhi  Dewali.  Visit.	1st to 3rd Jan. 26th Jan. 8th Feb. 18th & 19th March To be fixed locally at 16th to 19th April 12th May to 6th June 7th June 10th July 15thd 16th August 21st August. 9th ept. 2nd Oct. 17th to 31st Oct. 21st to 31st December. 10th January 3rd March 2nd March 2nd March 2nd March 3nd March	tal	1 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	day day day day day day mar
2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 2. 15. 16. 17.	Indien Republic Day Essant Panchami Holi Sarbul (Local) Good Friday, Easter N Birth day of Mahabir Summer Vacation Penticost Autonomy Day of G.E. Independence Day Janamastami Muharam Birth Day of Mahatma Autumn & Durga Puja Christmas Local Holidays Inspecting Officer's  LIL MIDDLE ath Anniversary of Mahatma Local Holidays Inspecting Officer's LIL MIDDLE Acthorists Schools except so	inday, a@Sabibara L.Church.  Gandhi a Dewali.  Visit.  A PROPOSITE	1st to 3rd Jan. 26th Jan. 8th Feb. 18th & 19th March To be fixed locally 11th May to 6th June 7th June 10th July 15th& 16th August 21st August. 9th Sept. 2nd Oct. 17th to 31st Oct. 21st to 31st December. 18th HIGH SCHOOLS 18th30th January 3rd March 18 shall be the same as tion which will be with	tal	1 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	day day day day day day mar
2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 2. 15. 16. 17.	Indien Republic Day Essant Panchami Holi Sarbul (Local) Good Friday, Easter N Birth day of Mahabir Summer Vacation Perticost Autonomy Day of G.E. Independence Day Janamastami Muharam Birth Day of Mahatma Autumn & Durga Duja Christmas Local Holidays Inspecting Officer's  III. MIDDLE ath Anniversary of Mahatma Local Holidays Inspecting Officer's  III. MIDDLE ath Anniversary of Mahatma Local Holidays Inspecting Officer's  Autumn Shivaratri Holidays for the Midding Schools except so	inday, a&Sabibara L.Church.  Gandhi & Dewali.  Visit.  A PROPOSITION TO THE SCHOOL TO	1st to 3rd Jan. 26th Jan. 8th Feb. 18th & 19th March To be fixed locally 11th May to 6th June 7th June 10th July 15th& 16th August 21st August. 9th Sept. 2nd Oct. 17th to 31st Oct. 21st to 31st December. 18th March 2 shall be the same as tion which will be with	for the	1 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	day day day day day mar
2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 2. 3. 4. 15. 16. 17. 10. 12. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17.	Indien Republic Day Essant Panchami Holi Sarbul (Local) Good Friday, Easter N Birth day of Mahabir Summer Vacation Perticost Autonomy Day of G.E. Independence Day Janamastami Muharam Birth Day of Mahatma Autumn & Durga Duja Christmas Local Holidays Inspecting Officer's  III. MIDDLE ath Anniversary of Mahatma Local Holidays Inspecting Officer's  III. MIDDLE ath Anniversary of Mahatma Local Holidays Inspecting Officer's  Autumn Shivaratri Holidays for the Midding Schools except so	L.Church.  Gandhi & Dewali.  Visit.  A PROPOSITION TO THE SCHOOL TO THE	1st to 3rd Jan. 26th Jan. 8th Feb. 18th & 19th March To be fixed locally 16th to 19th April 12th May to 6th June 7th June 10th July 15thd 16th August 21st August. 9th ept. 2nd Oct. 17th to 31st Oct. 21st to 31st December. 10th January 3rd March 10th January 3rd March 10th Schools 10th January 3rd March 10th Schools 10th January 10th Schools 10th January	for the	1 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	day day day day day mar

Head Supervisor, Lutheran Schools, Banchi.

MH/21-1-54.

# LISTOF ROLIDAYS

(To be observed in the Lutheran Schools, in the year 1954.)

	(*****		S.L.	MARY SCHOOL		- /
of Lato	r acco	Lissev &	Holidays			. OH. 6
of days	0 1	30	commenci		and Vacations	
anthuloxi	E #	03	From	1		
Sunday.	1	71		1		
			Secularia de Secul	PARTY CONTROL OF THE PARTY OF THE PARTY OF		empthic ometer
2 days		Jan.	ist.to 3rd		New Years Day	.1
1 days	* * *		26th Jan.	***	Republic Day	
11 1			Sth Feb.		Basent Penchemi	
1 11	***		19th March.	* * *		
11 11	***			***	Roli	* 4
	***	CTTDOOT	To be fixed	***	Sarbul (Local)	*0
annet P		F 5	401 4 4401	may a	Good Friday&Easter Mos	00
3 Days	***	TTAGN U	int or usar	(Jansolose,	Birth Day of Mahabira,	
1 day			iyth May	* * *	Birth way of Budha	7.0
0 2			27th May	***	Ascension Day	.8
n 1			ard June		Id-Ul-Fitr	* 6
" L	***		7th June	* * *	Penticost	.0
- Ale			vent day	.Church .	Autonomy Day of G.B.L.	
10 days		h July	165940 2874		Transplantation	*8
1 day	***	· Pures	igth-leth A	N ***	Independence Day	.6
H 2	* * *	19	Sen wast.	***	Manaram	. 0
T 11		1.	End Oct. m	idbast		.0
7 days	* * *	n Oct.	17th to 25t		Autumak Durga Puja	.8
1 day			26th Oct.		Elswed	* 5
9 days	****	vol dit o	27th Oct. t	***	Harvest Season	*8
10 H			21st to 31s		Christmes	*6
8 #				***	Local Molidaya	
H &	***			Jiaiv		.0
				e e en al-mail e	e rearrio Sure andour	* 1.
60 dayı	Isto.	E .				
		A STATE OF THE STATE OF				
		<u>P.1</u>	ARDING SCHOOL	DE YRAHIRG	ind Lik	
marah 0		- T	Carp of tox			
2 days		ماداناه	ist to ord		Versa Ley	1. Nor
I day	***		goth dan.		Indies Republic Day	. 8
- A	***		Sth Feb.		Basent Panchemi	3.
2 days	***		18th & 19th		l fold	+3
1 day		Troot I	To be fixed	W	Sarbul (Local) my	. 3
			1	37.02.854	MARK MAIN TO MAKE THE PARTY TO A TO	*3
3 days	* * *	Il'aga nj	16th to 191	tamed idaes	District day of Walabira	*-
22days	9	o 6th Jun	12th May te	****	Rusmer Venetion	7.
1 day			7th June	***	Surmer Vecation	8.8
17 £ 16 £ 17 £	F 4 T		William British	at even raid the	I have all their world in the contract of the	.0
好 正	* * *	Jagage.	15tha 16th	****	Total Decreases and T	
H I		- 4	21st Augus 9th "ept.	****	And the second	+01
57 £		100	Sth "ept.	****	THE SERVICE	· L.
1 "			And has	believe all	Metanini metanini	* S.
12 day	***	at Oct.	17th to 31	* Course	Autonomy say of cast Independence say Janemestemi Juneram Birth say of Mahetma Autumn & Durge saje d	. 5.
		despet As	otet to 31	F R R SHILL SHIP CO. C.	o after asign as unfilte	* 4.
# 8		supplied and	* o 00 0 8372	* + *	Christmas	. G.
В 8	* * *	* * * *	*******	* * *	Christmas Lecal Holidays	e0.
	***	J.	* + *	· · *JISIV		+37
66 day						
. 7	was a second of	70 T	COSTAGE STATES	TOTAL PART OF THE	and the contract of the contra	
rah t		Co. A	NAME HOTH !	WEGINES &	III. WID AND SECTION OF HELD AND AND AND AND AND AND AND AND AND AN	
rob t	6.6.6	A smaret	BU MJUGE	boten meted	sath Amniversary of Mal	L. De
remains have to an	It was	nor.	SH DIG		sath Anniversary of ma	S. F
MOTI CO	to line U	IIM DO II	TH HOTHER HOS	VESEV YOUR	Har Solvenia except EW	Tines?
						discre
Teles	id symbi	tied janfi	man Am estruction	PERMIT	OCTOTAL TO Produce August	
			. eveb	exceed 87	Jon bloods doldw lo is	Am
				The second of	TO TS	學問別以
			. 88 86	0. 33	Nome No. 8 & Report Soly	
	E F TO		- × ×	6 2 -	Manue Ma	
		Entlie	Zine.	the at low	Reducerus ide	
	1	The same		14. C.	V	

NE/21-1-54

Jan son

Head Supervisor, Lutheren Schools, Reachi. No. £3 /IG-I-54.

131)

From

The District Inspector of Schools, Ranchi.

To

The Head Supervisor, Lutheren Schools, Ranchi.

Ranchi, the 9 2 Janaury, 1954.

Sir,

With reference to your letter no.736 dated the 29th.

December, 1953, I have to say that you may contact with the Deputy Inspector of Schools, Khunti, who is the competent enough to deal with regarding payment of grant-in-aid to Govindpur Middle School.

Yours faithfully,

District Inspector of Schools, Ranchi.

to. S. S. Vis-I-W.

The District inspector of Johnsts, wall.

. . Lutheren Schools, Banchi. The Read Supervisor,

Banchi, bhe 2 daneury, 1956.

5 7 12

interior of the superior and an action of the property of Congode, Aharel, the in the desipatent a forth to deal with maskedings and a Personner, tobb, I have to may that, on may contact with the Populy inspector With reference to your letter no. 750 dated the Toth.

route tatemental,

pleurice inspector of "phone, "anchi.

23- सुपरवादिय स्वल - संब

From

The District Inspector of Schools, Ranchi.

To Rev. J. Lakra,

The Head The Indian G. E.I. Mission,

Ranchi.

Ranchi, the November, 19

1 have to enclose herewith letter no. 26 dated the 27th. October, 1953, from the headmaster, G.E.L. Middle School, Khutitoli,

for favour of report and return.

Yours

District Inspector of Schools, Ranchi.

. . . . . . . .

grans.

Church Council

Register So.....

Date ......

Reply No.....

29/18/57

Office of the Mistrict Inspector of Schools, Ranchi.

Memo No. 3 249-4 8 /18-1-53. Ranchi, the 28th.Oct,53.

The undermentioned document is forwarded to the Headlof the R. C.Hission, S.P. G.Mission, G. E.L. Mission and Adimjati Seva Mandal for Information and necessary action.

They are requested to subsit their reply by return of post.

Verma.

(Senta Prosed), 28.10.53
Mistrict Inspector of Schools,
Ranchi.

Document Forwarded:-

A copy of express letter no.VI/R6-94-53-20020 dated the 26th.October, 1953 from the Exit Deputy Director of Education (General), Bihar to the District Inspector of Schools, Ranchi.

Subkect: - Number of (a) Christian aboriginals and (b) Non-Christian aboriginals reading in Christian Middle Schools.

Please let me have as early as possible the following information in respect of schools run by Christian Missions in your district:-

Mames of Mission Type of Mission schools

No.of aboriginal scholars in diffi rent schools run

Total

Remarks.

Christian Non-Christian aboriginal aboriginal scholar scholar.

4

5

6

In Middle Schools. In Primary Schools. Total

2

\* 2. Figures may be eigher 1952-53 or 1951-52. The period for which the figures are supplied should, however, be indicated.

..........

Sd/-S.M. Almad, Deputy Mirector of Education, (General), Bihar. Schodule Lill-Form No. 137 (Large.)

बिहार गवर्नमेंट प्रेस, गया। १ १ 🗀 ४३।

	DEPARTMENT.				
Serial No		FILE NO.			
	DRAFT FOR A	PPROVAL.			
No		Dated			
To					

G. E. L. Mission

19 53

No. 300 & /2A-1-53.

From

The District Inspector of schools, Ranchi.

To

The Head Superintendent, Lutheran Schools, Ranchi.

Ranchi, the 2 August, 1953.

Sir,

With reference to your letter no.336 \$\int 53\$ dated the 25th August, 1953, forwarding therewith a duplicate D.A. bill for quarter ending February 50 of the Lutheran Girls Middle school, Khuntitoli, I have to state that such bills are countersigned by Dy. Inspectors of schools, and as such the bill in question is being sent to the Dy. Inspector of schools, Simdega, for doing the needful.

Gupta.

2 mail

District Inspectar of schools,

Ranchi.

Market Ingladies by source as Toma de la Craft Des Committee of the state of the s appetrionderly Trabates Cowell, accel THE STREET STREET OF SECTION OF THE STREET

आंत्रक

Date 12.9.53 Venue - Office of the District Inspector of School, Ranghi.

Minutes of discussion with representatives of the different

Agaiss Guille, Secretary , S.P. G. Education Board, Ranshi.

Father T. Wayte - Inspector of Catholic Schools, Ranchi.

3. Mr. N.E. Horoyk Supervisor, Luthersa Schools, Ranchi.

4. Mr. A. Bazaray - Superintendent of Education, S.P.G. Mission, . Ranchi.

- 1. Discussed how to guard against frittering away of Government money through ignorance of teachers. It was decided to request the representatives of the missions to caution the teachers not to have any money transactions with any one of the subordinate offices of the Education Department working in the district. It was pointed out that this might lead to some harassment of the teachers by the subordinate offices. If cases of this kind are detected the mission representatives are requested to immediately report.
- 2. In order to dispose of applications for Provident Fund Accounts, it was felt that the office of the District Inspector of schools should forward to the representatives of the missions all the forms including the forms sametioning the opening of accounts so that applications in these forms may be pooled in the offices of the Dy. Inspectors of schools, for periodical disposal by the District Inspector.
- 3. In regard to schools managed by the different missions request was made that it a list of schools showing their Thanas, Post-Offices and names of the Secretaries be supplied to the District Inspector for record in his office.
- 4. Request was made to the missions to help an supplying a history of their educational work in the district for incorporation in the district Gazatteer.
- 5. It was pointed out that whatever notices and eirculars were passing to the Headmasters may also be sent to the missions for expedition of work along their lines.

District Inspector of schools, Ranchi.

21/2

LA. 66. Schools @ Rs. 5/-p.m. per School.

4 Schools @ Rs. 10/14/8. p.m. per month.

8 Schools @ Rs. 16/- p.m. per school.

10 Schools @ Rs. 25/- p.m. per school.

4. 0. 3 Schools @ Rs. 30/- p.m. per school.

- (3/2)

66 x 5 x 12 4 x 10-14-8 x 8 x 16 x 12 10 x 25 x 12	Rs. 1536/- Rs. 3000/-
up-3 x 30 x 12/_	Rs. 1080/-
91	xx0000/x- Rs. 10100/-

# OFFICE OF THE HEAD SUPERVISOR

	LUTHERA	N SCHOOLS, RA	ANCHI	
Mr. N. E. Horo B.	C = 0			RANCHI.
Head Superviso	· ofc	No 736/53	Dated	18 112 55 195 .
40	101 71111	la a color of	School	
	'The District Rundu'	respectively	,	
2	3		11 4	16 gorh
9	round for for	the Cur	nent yes	r has na
, ,				
	yet hen paid.	net I am	to regu	a ym to
,	n' 10 orher h	agust 1	Un son	ue at an
0	el detro as the	the one	The state of the	au france
/	way Bolls home	. already l	un subs	inted to your
	Trough Jone	ch annel	-,	
	H	anks		A
		hanks , you	un fait	to fully,
Be	sputy Inspect	for .	h Com	2 rg 112/53
	1 Choul	Thunks		

#### GOSSNER EVANGELICAL LUTHERAN CHURCH IN CHOTANAGPUR & ASSAM.

Mission Estd. 1845 - Autonomous 1919.

ITY : MR. N. E. HORO B.A. Se

No. 515/53

Ranchi. (Bihar) India

& Head Supervisor Lutheran Schools.

The 1st October.

To

The District Inspector of Schools, Ranchi.

Subj:- Recognition of Amlessa M.E. School (Proposed).

Sir.

With reference to your No.3389 dated the 29th September 1953 on the above subject. I have to say that a Matric C.T. alternatively an I.A. will be appointed. The School building and its compound belongs to the Church and the school also belongs to the Church. It is redundant to propose to get it registered in the name of the School. I hope the matter has already been explained to you by Rev. J. Lakra and the matters will not come again.

For the rest everythings will be set right.

Yours faithfully. sd/- N.E. Horo.

B.L.1/10/53.

Head Supervisor. Lutheran Schools Ranchi.

Memo No. 5/6-/7/53, dated the 1st October, 1953.

Copy to (1) Head Master Amlessa M.E. School and (2) Synod President, Burju Synod, for information.

> Hand Supervisor. Lutheran Choois.

> > Ranchi.

#### GOSSNER EVANGELICAL LUTHERAN CHURCH IN CHOTANAGPUR & ASSAM.

Mission Estd. 1845 - Autonomous 1919.

Secretary : MR. N. E. HORO B.A.

Ranchi, (Bihar) India

& Head Supervisor Lutheran Schools.

The 25th August, 195 3

No. 336/53

To

The District Inspector of Schools, Ranchi.

Dear Sir,

I am enclosing herewith a fresh D.A. bill for quarter ending February 1950 of the Lutheran Girls' Middle school, Khutitoly for favour of your Countersignature and transmission of it to the Vice-Chairman, Ranchi District Board.

District Board appears to have misplaced the bill, Encl:-3.

Yours faithfully,

Band Sup rouser, Lutheran Schools.

Ranchi

#### GOSSNER EVANGELICAL LUTHERAN CHURCH IN CHOTANAGPUR & ASSAM.

Mission Estd. 1845 - Autonomous 1919.

Secretary : MR. N. E. HORO B.A.,

& Head Supervisor, Lutheran Schools.

Ranchi, (Bihar) India

The 26th August, 195 3

No. 356/53

To

The District Inspector of Schools, Ranchi.

Subj:- Payment of enhanced salary & contingencies amount to teachers.

Dear Sir,

I have to report that teachers of Lutheran L.P. School Pimpi P.S. Torpa have not yet been paid their arrear salary for 1949-50 and 1950-51 @ Rs. 180/- per annum.

2. Contingency to the School has never been paid

since 1948, which happened to be @ Rs. 30/- per annum.

Would you kindly let me know what is the obstacle in paying up the above amounts to the schools. An early reply is solicited.

B.L.

Yours faithfully,

Mend Supervisor,

Lutheran Schools,

#### OFFICE OF THE HEAD SUPERVISOR

LUTHERAN SCHOOLS, RANCHI

Mr. N. E. Horo B. A. Head Supervisor, RANCHI.

No.697/53

Dated 7th December

195 3

To,

The District Inspector of Schools,

Ranchi.

Subject:- No, of (a) Christian Aboriginal and(b) Non-Christian

Aboriginal students reading in Lutheran Church

Middle Schooks.

Dear Sir.

With reference to your letter No 3851-53 dated 28-10-53 and subsequent reminder No 3904-7 dated 2.11.53 and 4268-70 dated 27-11-53, the figures required are given below as requested.

Name of 'Mission 8'	Tape of		Number of	A	original chol	ars		
MISSION C	School.	1	Christian Aboriginal	1	Non-Christian	Total	•	Re-
Gossner Eval	Middle	1		1			1	
ngelical '	Schools	1		*			1	
Luth. Church		1.	937	1	377	1314	1	-
Rinchi Dist.		1		*	1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1		1	
		1		1	1		1	

Yours faithfully,

Head Supervisor Lutheran Schools , Ranchi.

BL

Parin hiddle Schoolabor 107-63 Ghmla. " 133. 43 Tukutohi Pros 4 4 78 Champme " " #3 34-79 Lohardaya 4 a 93. Amessa " 106 Kondsa 4 25-5-3-8 Koranjo 142-26 Joornaffin " Takarena w Koronjo Khutidoh Chirodans. " Kinkel " 93/-3//-The Dismet Inspector of chook.

Dismet Inspector of chook. Jour, With reference to yours letter on 3851-54 0728. 10.53 & Subsequent reminder Mas 3904-7 84. 2.1153 and 4268-70 82. 27-11.53 & Herse for the figures required are given Vanighisin Type y his School No A Horiginal Scholara Grossing Evangelear Middle School - 937 377. Total. Rem

Xhan Abos,

You Whan

From

To To Sir,

The District Inspector of Schools, Ranchi.

The Secretary, Board of Secondary Education, Bihar.

Dated Ranchi the 22 December, 1953.

With reference to your No. 14579 dated

20.11.53, I have to enclose herewith a report on the question of recognition of the Proposed High School at Chainpur by Mr. R. Roy, then Inspector of Schools, Chotanagpur Division and myself as members of the special Board constituted for the purpose.

Yours faithfully,

Sd/( S. Prosad ) District Inspector of Schools, Ranchb.

M1 shra 28/12

Carlin to Ward

Memo no. 860 - /45-32-53.

Ranchi, the 2 T Dec., '53.

Copy forwarded to the Rev. J. Takra, Lutheran Mission, Ranchi for transmission to the school concerned.

> (S. Prasad) . -District Inspector of Sah.

District Inspector Schools, Ranchi.

# REPORT ON THE QUESTION OF RECOGNITION OF THE PROPOSED HIGH SCHOOL AT CHATRPUR.

on the fitness of the Chainpur Proposed High School for recognition, visited this school on the 8th December 1953.

- 2. The Headmaster of the school, a B.A., Dip-in-Ed., of the Patna University, furnished us for our scrutiny the information required in the questionnaire sent to him by the Secretary, Board of Secondary Education, along with the letter's No. 14577/11A-5 dated the 20th November 1953. We did not, however, allow ourselves to be confined to a consideration of the replies to the points in the questionnaire, but have carried out an on-spot inspection of the school in order to be satisfied on the standard reached so far by the school and also whether it was trying to make itself a useful institution.
- of the questionnaire and give the result of our examination of reply to point No. 1 towards its end. We went round the 10 acres of land which the Lutheran Mission authorities have set apart for this school and saw two blocks of buildings, one consisting of 4 rooms and the other of 6, in actual existence. Of course, final touches to the buildings were still to be given but this work the Lutheran Mission authorities could undertake only after their collection of paddy which the villages contribute as donation to the school from year to year. We also saw two big play-grounds, one within and the other outside the Mission compound. We also found three blocks of buildings being used as hostel, two for boys and the third for girls reading the middle classes of the school.
- The present staff of the school consits of a trained graduate with 7 years teaching experience as Headmaster, one I.A., having attended a short course of training at a Basic Training school, 3 Trained Matriculates, 1 Shastri, and 3 untrained Matriculates. Except for these three persons, one of whom is likely to be absorbed as a clerk, the staff is qualified. We desire that the replacement of the unqualified hands by qualified ones be considered as a condition-procedent to the recognition of the school. As the present staff has only one trained graduate on it, it will be necessary for the management to appoint another such teacher. We were, however, told by the Headmaster that his betrothed is a trained graduate lady and with their marriage during ensuing Christmas the services of the lady would be available to this school. We, therefore, do not suggest this item to be treated as a condition to recognition.
- The committee of the school is fully representative of all interests consisting of one non-Christian, aboriginal, one Hindu, one Harijan and one Nohammadan, besides, members of the Lutheran Mission. The composition of the committee impressed us with the breadth of vision of the Lutheran Mission authorities.
- In fulfilment of a condition of the Board of Secondary Education conveyed in its No. 4438 of the 22nd July 1949, the committee of the school had amalgamated the upper and middle classes with the High school classes it had started. Recognition to its VIII and IX had been given it on compliance by it on this point. It now, however, proposed to rep retain only the top four classes, i.e., classes VIII, to XI, since the exigency of the present day syllabus makes it difficult for it to introduce diversified courses, while retaining the burden of management of the middle school classes goint with it. We are convinced of the reasonableness of this argument and therefore feel inclined to suggest that the course it seeks to adopt is permissible to it.

Notwithstanding the fact that it has been an unrecognised school, pupils have been attracted to it because of its extreme eath-clicity and tolerance. Its top four classes have on an average 20 pupils each and over one third of them are non-Christians. The neighbouring recognised school called the Lievens Barway High School has on the other hand fifty percent more of pupils on roll but has on no account even one-eight of non-Christians pupils. In the latter school which comprises classes VI to XI, all told there are only 9 non-Christian aboriginals. The fact that the Chainpur Proposed High School has between its three top classes 78 pupils of whom 29 are non-Christians is a proof positive of one thing, namely that the school though run by a Christian Mission, i.e., the G. E. L. Church keeps its door open to everybody and does not induce regimentation which marks every school run by the Catholic Mission.

8. The School has Rs 2117/- in its reserve fund. This amount lies in two Postal Savings Bank Accounts standing in the name of the school. For its current expenses and deposits the school has, however, no postal account. We would lay it down as a condition that such an account should be opened by the school as a pre-requisite to its recognition. The school has a Library of 500 volumes and has one set of Geometrical instruments and a few maps and globes. We would suggest that the Library should be developed and made useful in all brances of study, and that one more set of Geometrical instruments and at least one dozen more of maps be purchased by it forthwith.

9. We would now revert to an examination of point no. 1 of the questionnaire. As we have tried to make out in the foregoing, the school serves an urgent necessity in Chainpur Thana where there is preponderance of Christian population. The Roman Catholic Mission somehow contrived to shift to Chainpur their recognised High school from Kathahi. This action on their part not only jeopardised the existence of the Proposed Migh School whose recognition we are considering, but also deprived Katkahi not only of a high school but also of a Middle school since it brought it with it the Middle school classes of the former Katkahi Middle school. As we have pointed out above, out of a total population of 222 pupils the Catholic Migh School has just 9 non-Christian Aboriginals. On the other hand this Proposed High School has 66 non-Christian Aboriginals out of a total of 146 in its eight classes i.e., classes IV to X or 29 non-Christians out of 78 in the three top classes. This is the institution to which the neglected will resort. In spite of the struggle to which it has been put, it has braved all odds and has inspired loyalty in the children in it. Having had to present its candidates for the Secondary School Examination through the Zila School, its result of the current year is definitely encouraging and proves that the teachers have taken their task seriously and have become now experienced for their task. These make us feel that the school should get immediate recognition.

10. In conclusion, therefore, we recommend that the school be recognised as a full-fledged High school on its fulfilling the following conditions:-

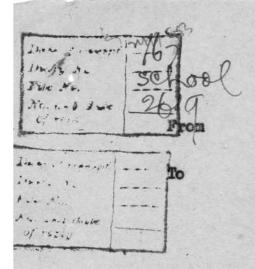
- 1) it replaces the unqualified hands on its staff by qualified ones.
- 2) it purchases books and teaching appliances worth Rs 500/- immediately, and
- 5) it opens a savings bank account for its current deposits and expenditures.

Inspector of Schools.

District Inspector of Schools,

Ranchi.

13 h 13 / 19/1 " War DE VALLED. THE RESERVE OF STATES OF THE PARTY OF THE PA to subjected the properties made on the rest to 



## No. 3200 /42-2-53

The District Inspector of schools, Ranchi.

The Joint Secretary, Diocesan Education Board, S.P.G. Mission, Ranchi.

Ranchi, the 23 September, 1953.

Sir,

With reference to your letter no.69Edm. dated 29.8.53, forwarding there with a list of schools, I have to state from the list that the names of secretaries of the schools have not been included in the list. I would therefore, request you to incorporate the names of secretaries in the list which is returned herewith.

Kindly treat this as argent.

Yours faithfully,

Gupta.

SD/- S. PROSAD.

District Inspector of schools, Ranchi.

Memo No. 3269 /4-2-53.

Ramehi, the 2% September, 1953.

Copy forwarded to the Inspector of Catholic Schools and Head Supervisor, Lutheran School, Ranchi in continuation of this office no.2934 dated 24.8.53 and no.3114 dated 8.9.53 for compliance at once.

District Imspector of schools,

Ranchi.

par interior retire.

No. 237-89/8-5-53.

Hd Superioris Fle

From

The District Inspector of schools, Ranchi.

Te

The Inspector of Catholic School, Banchi. Secretary, S.P.G. Mission, Ranchi. Er. A. Bazroy. Read Supervisor, Lutheran School, Ranchi.

Ranchi, the 99 % September, 1953.

8 1 r,

I have to state that I like to discuss with you tomorrow the 12th September, 1953 at 2-30 P.M. in my room about regularising the payments to be made to the teachers of all kinds of schools as I have reason to believe that payments are not being made to the right and correct persons in some cases. Please therefore, make it a point to attend.

Sehrel 2649

Yours faithfully,

District Inspector of schools,

RANCHI.

Sun April 1949
P.P. Jus April 1949

187/52

To

The District Inspector of Schools, Ranchi.

Sir,

With reference to your letter No.2999/1C-2-52, dated there is the 2nd July, 1952, I beg to state that/no spare copy of printed lists of books for use in Lutheran Schools during the year 1952, hence a typed copy is enclosed for your reference as requested.

Enclosures:-3.

Yours gaithfully,

Hoad Supervisor, Lutheran Schools, angles Ranchi.

### REVISED LIST OF BOOKS FOR 1952 TO BE USED IN LUTHERAN SCHOOLS.

Mame of books.

#### Name of Publisher NFANT:CLASS.

Zone.

Ranchi & Sigbhum

(a) HINDI 1 Adarsh Shishu bodh (Revised)

LITERATURE. Pustak Bhawan

2, (for last six months)
2. Swatantar Bharat Sahitya I
(Revised)(for last six months)

(b) <u>URAON READER</u>. 1. Khadar ge Alakhna, Pirana Pothi. Vijayee Vandar. (c) ARITHMETIC.

1.Bolo Ganit.Pt.I (Approved in Uraon & Hindi)

Vijayee Vandar.

Singbhum.

Ranchi & Hazaribagh

Hazaribagh.

CLASS I. (a) ---

(a) HINDI LITERATURE.

1. Swatantar Bharat Sahitya Pt. II. (Revised)

B.S. Samity.

2. Jiwan Sahitya

1.Prijha Bachna Munta Pothi Vijayee Vandar.

(c) ARITHMETIC.

1.Bolo Ganit Pt. II (Approved in Uraon and Hindi)

Vijayee Vandar

1.Rang Virang.

(d) SOCIAL SCIENCE. Pustak Vawan Patna.

1. Basic Kahaniyan I

(e) HISTORY & STORYES. R.P. Mandal Patna.

2.Chumun

6. Tunmun

Jnanpeeth Patna.

4.Suno meri Kahaniyan

3. Baron ki Manoram Kahaniyan A.P. NayatoliPatna Pustak Bhandar Patna.

5. Parho Sur Seekho

Pustak Vawan, Ranchi.

Jnanpeeth Patna.

Singbhum & Hazaribagh.

Ranchi.

CLASS. II

(a) HINDI LITERATURE. P. Vawan, Ranchi.

1. Adarsh Eal Sahitya Pt.II. (Revised)

2.Bal Bharat II

3. Swatantar Bharat Sahitya III.

Ranchi.

Singbhum Hazaribagh.

1.Sulabh Ankganit

2.Dil Khora Ganit Ft. I.

for areas where Uraon verson is not taught. for areas where Uraon

1. Hamara Samajh Pt.II 2.Samaj Path

(c) CIVICS. Indian Press Patna. Vijayee Vandar Ranchi.

(b) ARITHMETIC.

istaught.

Ranchi. Singbhum & Hazaribagh

1. Duniya Ki Kahani

(d) GEOGRAPHY. Varti Vawan, Bankipur, Patna.

1. Basic Kahaniyan Pt. II. 2. Sachchi Kahaniyan Pt. I 3.Bapaji

R.P. Mandal Patna. HISTORY &STORIES.

B.P. Samity Patna. H.P. Pustakalay, Calcutta. Ranchi (Singbhum Mazaribagh.

1. Vijan ki anokhi Baten 2. Shishu Vijan Prichaya

(f) GENERAL SCIENCE. Shri Ajanta Press, Patna Ranchi.
Abhinva Ghanthagar, Patna Singbhum& Hazaribag

LASS III. HINDI LITERATURE. B.S. Samity. (a) Ranchi , Hazaribagh. Swantantra Bharat Sahitya. Pt.IV(Revised) . Singhbhum. 2. Hindi Nawnit III. (b) ARITHMETIC. for arears where 1. Sulabh Ankganit. Uraon verson is not taught. for arears where 2. Dilkhora Ankganit. Uraon verson is taught. (c) <u>CIVICS.</u> Bharti Mandir, Patna. 1. Katha Kahani. (d) GEOGHRAPHÝ. Bhartí Bhawan, Patna. 1. Duniya ki kahani III. (e) SENITATION.
Bharti Bhawan, Patna.
Pystak Bhawan, Patna. Ranchi. 1. Gangi Banam Bhoot. Singhani & Hazaribagh 2. Rang-Virang. (f) HISTORY & STORIES. Hazaribagh. Ashoka Press, Patna. . Janne ki baten. Ranchi & Hazaribagh U.P.P. Calcutta. 2. Shishu Shree Ram Katha. CLASS IV. HINDI LITERATURE. (a) Ranchi & Hazaribagh. B.S. Samity. 1. Swantra Bharat Sahitya. Pt. V(Revised) Singhbhum. 2. Adarsh Sahitya. (b) HINDI SUPPLYMENTARY Orient Longmans. 1. Prathmik Vigyan I. SANSKRIT. Gupta Book Depot. (c) 1. Sanskrit Manjri Pt. . ARITHMETIC. (Revised) P.O.D.Shreni. Ankganit.I 1.Upper Hindi Grammar(Revised) S.G.K. CIVICS. (f) 1. Hamara Samaj B.P.S.Patna. 2. Abhinya Sanskrit Sahitya Manjusa A.P.Ltd.Patna Ranchi. Hazaribagh&Singbhum GEOGRAPHY Ranchi. Sri Ajanta Press, Patna. 1. Apni Duniya Pt. III. Hazaribagh &Singbhum Jnanpeeth Patna. 2. Sansar ki Saer (h) SANITATION. Varti Vawan Patna 1. Hawa, Pani aur Bhojan HISTORY AND STORIES. Better Books Co.Patna. ()ranchi.
Gupta Book Depot, Hazaribagh. (Singhani & Hazaribagh
Sri Ajanta Press, Patna. Asok Press, Patna. 1. Ithasik Kathamala 2. Apni Desh ki Kathayen. 3. Upper Itihasik Kahaniyan. 4. Updesh ki Kahaniyan. (j) GENERAL SCIENCE . Edch. Book Depot, Muzzaferpur. Ranchi. 1.Prakrit Bihan Hazaribagh &Singbhum Hindustani Press, Bankipur. 2. Janne ki Baten CLASS V. (a) HINDI LITERATURE. 1. Subodh Hindi Sahitya Pt. II. (Revised) 5. K.G. (b) HINDI SUPPLEMENTARY. Oriet Longmans 1.Prathmik Vijan (c) SANSKRIT.

1. Sanskrit Manjari Pt. II(Revised) G.B. Depot. Ranchi& Singbhum. Hazaribagh. 2.Sanskrit Pradeepni (d) ARITHMETIC. P.C.D.Shreni. Ankganit II(Revised) (e) HINDI GRAMMAR.

1. Upper Hindi Vyakaran(Revised) B.K.C. (f) <u>CIVICS</u>. B.P.Samity Ranchi. 1. Hamara Samaj II 2. Apne desh ki kahaniya II Better Books Co, Patna. Nandkishore & Bros, Benaras. Singhbhum.

(g) SANITATION.

Bharti Bhawan Patna.

3. Samajik Jeewan II

1.Swasthya aur Safai.

Hazaribagh.

-3-(h) GEOGRAPHY. Sri Ajanta Press, Patna. 1. Apni Duniya IV (1) HISTORY & STORIES. Kitab Char Kadamkunwa, Patna. 1.Bal Ramayan Ranchi. 2.Swadesh Ki Katha H.P.P.J.Banaras. 3. Khandharon ki Kahaniyan Jnanpeethe Patna. Singbhum & Hazaribagh 4. Dar ki khoj B.S.S.Patna. 1. Avishkaron ki Kahaniyan II.G.P. Mandir Sasram 2. Jnan Vijan ki Baten A.R.P. Mandal or (Swariyon ki Katha) R.P.P.Patna. CLASS VI. 1. Subodh Hindi Sahitya III. (REvised) S.G.K. 2. Sahitya Chandrika III. Ranchi. Singbhum Hazaribagh (b) SANSKRIT 1. Subodh Sanskrit Sudha III (Revised) S.J.K. (c) ARITHMETIC. 1. Ankganit III P.C.D.Sreni. (d) GEOMETRY. B.P.S. 1.Saral Rekha Ganit Pt.I. (e) GEOGRAPHY. 1. Beoharik Bhugol Pt.I. 1. Nagrik Sastra aur Bartman Samasgayen I. Orient Longman. (g) GENERAL SCIENCE. H.P.M. 1.Bigyan ki Or Pt.III I Ranchi & Hazaribagh 2.Prathmik Bigyan Pt.III. Singbhum. (h) HINDI GRAMMAR.

1. Bhasa Sanskar(Naya Vyakaran) (Revised) Gyan Pith Ranchi, Hazaribagh & Singbhum. 2.Adarsh Hindi Vyakaran CLASS VII. 1. (a) RINDI LIETRATURE.

1. Rashtriya Bhasha Sahitya II(Revised) United Press Patna
(b) SANSKRIT.

1. Sanskrit Sufh Pt. IV. (Revised) S.G.K. (c) ARITHMETIC P.C.D.Sreni. 1. Ank Ganit Pt. IV (Revised) (e) GEOMETRY. 1. Saral Pranali Rekha Ganit II B.P.S. (e) GEOGRAPHY. 1. Beoharik Bhugol II (f) CIVICS & CURRENT AFFAIRS.

1. Nagrik Sastri aur Baratman Samasyayen II Orient Longman. (g) GENERAL SCIENCE. 1. Bigyan ki Or IV. Ranchi & Hazaribagh 2. Prathmik Bigyan IV Singbhum. (h) HIMDI GRAMMAR.

1. Bhasha Sanskar (Naya Vyakaran) (Revised) Gyan Pith Ranchi. Hazaribagh & Sin bhum. 2.Adarsh Hindi Vyakaran

B.L.& D.T.

Lutheran Schools,

No. 2922/10-2-52.

From

The District Inspector of Schools, Ranchi.

To

The Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

Ranchi, the & July, 1952.

Sir,

It has bome to my notice that you have issued printed lists of books for use in Lutheran Schools during the year, 1952. Such a list should have been sent to me in order that I might have remained aware of the fact. I now request you to be so good as to send some copies of such lists for my guidance.

Please tre t this as very urgent.

To ce 1/1/192

MT/1.7.

Yours faithfully,

Author Ghefur
District Inspector of Schools,
Ranchi. 1.7.52

117

अभ्यारम्ब दिस्ता हिन्दी

et less in include the part is refulled

THE MESON WHITE

To

The District Inspector of Schools, Ranchi.

Dated Ranchi, the 23rd May, 1952.

Subject:-

Statement showing arrears of enhanced salaries and subsidiary allowances to Middle and Primary Schools in the district of Ranchi.

Sir,

With reference to your memo. no.977/3P-1-52. dated the 22ne March, 1952, addressed to the President, G.E.L. Church, Ranchi, I beg to submit the required statements in duplicate.

Yours faithfully,

Encl.:- As above.

saf C.D. Sirka.

Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

SSB/23/5.

MX

## RANCHI SADAR. SUB-DIVISION. PRI

PRIMARY SCHOOLS.

Year.	No. of Schools.	Provident Fund.	Enhanced Pay.	Dearness Allowance		Sotal.
1949-50, 1950-51, 1951-52,		60/- 50/- 59/1/-	436/8/-	230/- 150/- 355/-	48/=	280/- 200/- 898/9/-
2002-00			-39, 4	4,034	Total	1,378/8/-

RANCHI SADAR. SUB-DIVISION.

MIDDLE SCHOOLS.

Year. No. of Schools.	Enhanced Prov Pay. Fund		Income.
1,	2,472/- 182	2/4/- 91/2/-	196/2/-
Contingency. Tex	KXX Building	fotal.	
120/-	120/-	3,181/8/-	

# GUMLA SUB-DIVISION.

# MIDDLE SCHOOLS .

Year,	No. of	Schools. Enhanced Pa	y. Loss of Fee Income.	Allowance	Total.
1950-51. 1951-52.	1. 3.	2,312/-	281/9/6 268/10/-	540/- 520/- Total =	821/9/6 3,100/10/= 3,922/3/6/
Year. No.	of Co	ntri- Building.Loss	gnecy. Pay.	anced Provident Fund.	Dear- Total. ness allo- wance.
1948-49. 1949-50/ 1950-51. 1951-52.	17. 1.	576/- 280/- 324 272/12/- 330/- 1,089 408/12/- <b>3</b> 05/- 1,084 156/12/- 340/- <b>\$</b> 1,148	/8/- 312/- 74! /4/- 312/- 1.37	78/- 227/13/	1,514/- 1,360/5,329/14/- 2,495/7,207/5/- 2,315/10,562/8/-

KHUNTI	SUB-DIVISION	MIDD!	LE SCHOOLS.		
Year. No. of Schools.	Enhanced	<b>u</b>	Increment.		cal.
1949-50. 1. 1950-51. 1. 1951-52. 2.	744/-	30	68/- 60/- 52/	36 1,29	88/ <b>-</b> 50/ <b>-</b> 96/ <b>-</b>
1 M			•	otal1,8	14/-
		PRIMARY SCHOOLS			
Year. No.of En	The state of the s	of Fee income	Contingency	Dearhess	Total.
1949-50. 11. 1950-51. 11.	120/- 186/-	409/8/- 401/4/-	48/-	1680/- 1260/- 538/8/-	2,209/8/- 1,895/4/- 6,464/8/-
1951-52. 25. 3			T	otal	10,569/4/-

No. /3P-2-52.

From

The District Inspector of Schools, Ranchi.

To

The President, G.E.L. Church, Ranchi.

Ranchi, the February, 1952.

Sir.

I have to refer to letter no. 4, dated the 31st January Memo 9/52-fe on the Headmaster, Khuntitoli Middle School to your address to the staff of the school familiary April since March, 1951 and to request you to let me know if the teachers have since been paid their dues. It is certainly very hard on these teachers if such delayed payments are made.

Forwarded to Khutiloth synthe report

Lotine

17/2/52

7/2/52

Yours faithfully.

Sa/. &. Ghafoor,

District Inspector of Schols, Ranchi.

Memo. No. 406 / Ranchi, the 284' February, 1952.

Copy forwarded to the Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi for information and an early report.

Autul Grupy, 2.52 District Inspector of Schools, Ranchi.

SIMDEGA SUB-DIVISION.

MIDDLE SCHOOLS

Year. No	chools.	Enhanced	Pay.	Provident Fund	Contribe	utden Bui	llding	Loss of Fee Income.	Total.
1951_52.	3.	3,886/-		21/6/-	600/-	1,620/	240/-	1,273/4/-	
	SIMDE	GA SUB-DIV	/ISION	[•	MIDDDLE S	CHOOLS.			

	No. of Schools		Provident Fund	Contribution.	. Building	Loss of Fee Income.	Dearness t
1951-5	2. 3.	3,886/_	21/6/-	600/-	240/-	1.273/4/	- 720/-
					1000/ -		8160 /10/

# PRIMARY SCHOOLS.

				2001	~~		
Year. No.	- CONT. 162	Enhanced Pay	Contribution.	Building.	Loss of fee Income	Contingenc	y Total
194849. 1949-50. 1950551. 1951-52.	8.	120/-	2,446/4/- 2,255/4/- 2,532/8/- 2,455/4/-	780/- 780/- 780/- 12,678/4/-	162/12/- 1,604/- 1,617/- 2,720/-	288/- 288/- 288/- 288/-	3,677/- 5,047/- 5,148/- 28,225/

From

The District Inspector of Schools, Ranchi.

To

The Mead Supervisor, G.E.L. Schools, in Chotanagur and Assam. Ranchi.
Rev. J. White, Inspector of Roman

The Inspect r of ARM S.F.G. mission Schools, Renchi.

The Secretary, Adim Wati Sewa Handal,

Ranchi, the grafapril, 1952.

Subject: - Annual returns.

Kindly refer to this office no. 1209 dated the 16th April, 1952, and let me have an information as to when I must expect reply from you.

Yours fathfully,

District Inspector of Schools,

Aug Ronchiery

MT/26-4.

21 प्रमार्थकर, A. हे. एक सूच्या

Prom.

No. /209 /1R-1-52.

The District Inspector of Schools, Ranchi.

To

Rev. J. Whyte, Inspector of Catholic Schools, Ranchi.
The President, Lutheran Churches, Ranchi.
The Supervisor, Seventh-day Adventist mission, Baria tu
Road, Ranchi.
The Inspector of S.P. G. Mission Schools, Ranchi.
The Secretary, Ddimjati Sewamandal, Ranchi.

Ranchi, the 16 Th April, 1952.

Subject:-

Statistics for mission schools.

Sir,

Kindly find enclosed forms for supplying statistics of the mission schools, separately for Boys and Girls for 1951-52 under your control. Please also note that your answer is to reach to this for office by the 20th April, 1952.

Yours faithfully,

Encl:- As above.

District Inspector of Schools,

MT/12-4.

1614

they is

17/465

	-1	nstit	St	one	ar	JE P	Principles	OR AN ALVERTON	1	U.s	-	4	-	R. C. Market					Ex	pend1ture.		n - April based at the
•uo		High Schools	: for Inc	Widdle Schools	hor sh	Prinary hoole for	7 G	School.	1	School s	Total.							1	Exp e	nditure From		
Z	District.	1 Institutions 5 Pupils		Institutions	7 Pupils.	8 Institution	9 Pupils.	O Institutions.	Pup 11 s.	Institions.	B Pupils.	5 Puulls.	S Covernment "unds	Local bodies	• 800	Mission Funds.	Other sources.		Total	• S 3/4 2 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10		

For Boys.

For Girls.

N.B.: Flease also give details of the officers engaged in supervision work.

# A Statement in the following forms showing the particulars of the approved hostels.

Wo. of St deats No. of students Rate of financial. Hemarks. given free. given financial assistance.	o. Kands of the	No. of the approve	d No. of boarders on the 31-3-52.	Average no. of : Covt. boorders during:Funds.	District Fe s. of Munici-	Endors Other ments. sources	Total
given free. given financial assistance.	A CONTRACTOR OF THE CONTRACTOR		4	the vore	pel funds.	9 10	
given free. given financial assistance.							
given free. given financial assistance.					AND THE RESIDENCE OF TH	DRIGHT (S. P JOSEPH) - (DRIFT) - UNIVERSE RESPUENTABLE	
fording. assistance.			Rate of financi	al. Remarks.			

To

The Inspector of Schools,

Sub: - Statistics for Mission Schools.

Sir.

With reference to your No.1209/1R-1-52, dated the 16th April 1952, addressed to President Lutheran Church Ranchi. I beg to state that the Statistics will be compiled and submitted to your office as soon as they will be received from interior and as such it will not be possible to submit them by the 20th instant as wanted.

Yours faithfully,

Hera Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

From

to

971 13P-1-52

The District Inspector of Schools, Ranchi.

The Inspector of Catholic Schools, Renchi. The Superintendent of S.P.G. Mission . Ranchi The President of the G.R.L. Church, Renchi.
The Secretary, G.U. Union, Khunti.
The Secretary, A.S. Mission, Chutupalu.

Ranchi, the 22 Earch, 1952.

Sir.

allowances upto-date have not been paid to teachers and subsidiary allowances upto-date have not been paid to teachers and in some cases heavy arrears have genumulated. I am anxious to assess the exact position with a view to expedite disbursement of money. I request you therefore to send to me a statement in the cuclosed form as quickly as possible, so that I may direct the Deputy Inspectors of Schools to scrutinise the statement and make payment without any less of time.

2. The statement should be submitted secarately for middle schools and Primary schools.

Schools in a single sub-division.

4. Separate sheet or sheets may be used for different years to which the payment relates.

respect of schools which stood on the list of recognised institutions on the Blat March, 1949 and for which proposition statements were submitted and approved by the Proctor of Public Instruction, Bihar.

so that one copy will be retained in this office and another sent to the Deputy Inspector of Schools, concerned.

7. I hope you will take utmost care to see that the statements are stictly in accordance with rules.

Yours falthfully,

District Ins ector of Schools.

Ranchi.
STATEMENT SHOWING ARREARS OF ENHANCED SA ARIES AND SUBSIDIARY
ALL WANCES TO MIDDLE AND PRIMARY SCHOOLS IN THE DISTRICT OF RANCHI.

(a) Midle School Primary. (b) Year. ......19

ome of Sub-Division.	Name of School	Name of Teacher.	Qualificati n.
	2.	3.	4.

Amount due

Embanced pay. Provident Fund. (a) (b)

(e) Contribution. (d) Building .

Loss of Fee income.

Remarks.

6. No. 68-87 forwarded to Rynod Presidents and Had Masteris of

Middle Selver's ter early compliance.

tos Busher Schools.

Preside C.

E. Charle Williams Charles

TO SERVICE THE SECRETARY AND THE SERVICE AND T

MARINE MESSION PROPERTY.

Marine Company of the Company

and the part and any and any wings.

THE RESIDENCE OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY

Renchi, the . March, 1952.

Dear Sir.

Please refer to this office no. 511 dated the 4th March, 1952, regarding steps to be taken to step the use of unauthorised books in place of duly prescribed text and hand books in the schools. It has been felt that sometimes some of the publishers and book-sellers and perhaps the teachers too surreptitionally sangule the use of unauthorised books in the schools and thereby they defeat the Government scheme of having only prescribed text books for the schools and text books for use in the schools.

- Art. 207, read with Art. 182 of the Education Code which specifically provides for the withdrawal of departmental recognition from a scho 1 using unguthorised books in the school.
- 3. I am now to request you to bring the provision of the article quoted above to the notice of all concerned and take necessary steps to arrest the irregularity committed by the school.
- 4. Any case discovered by you should be reported immediately to the competent authority for necessary steps. In case of Primary Schools you are yourself competent to take steps.
  - 5. This is both urgent and important.

Yours sincerely,

(G. SARAM)

To

Deputy Inspectors of Schools, Ranchi/ Khunti/ Aumls/ Sindegs.

/10-2-52. Ranchi, the 184 March, 1952.

Copy forwarded to :-

1. The Chairman, District Board, Ranchi.

S. #

Bunkip slity Board, Ranchi. Boranda Notified area Committee, Dorand: 3. "

4. " Lohardaga Municipality, Lohardaga.
6. The Inspector of Catholic Schools, Ranchi.
6. The Eugerintendent, S.P.G.Mission, Kanchi.
7. The Mead of the Lutheran Church, Renchi.

for information.

Ser Dais District Inspector of Schools, Ranchi.

, in . ting of the second Contract of the Contract of th ----

No. 425 /2H-1-52.

From

The District Inspector of Schools, Ranchi.

To

The Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

Ranchi, the 284 February, 1952.

Sir,

With reference to your letter no. 44/52-F-2B, dated the 13th February, 1952, I have to request you to return the list of holidays for middle schools under your control as required in this office no. 117, dated the 1st February, 1952, as the same has not been received duly corrected as required in this office letter under reference.

Put at at Show and by son

MT/28.2.

Yours faithfully,

District Inspector of Schools,
R-anchi.

To

The District Inspector of Schools, Ranchi.

Ranchi, the 12th March, 1952.

Sir,

I am sending you an extract copy of the Sub-Inspector of Schools, Gumla South Circle inspection report in which he has recommended that IV & V classes of the Eidmas High School Takarma G.E.L. Church be separated from the High School from 1st April, 1952. As it requires higher authorities to handle the matter you are requested to give your opinion.

Yours faithfully,

Head Supervisor, Lutheran Schools,

यदि हाई स्कूल के दो बगों को सोह दिया जाय तो वे हात्र जी हाई स्कूल के बीधे पाँचवे वगे में पढ़ रहे हैं इस स्कूल में बले श्रावेंगे तथा इस अपर प्रार्टमरी कन्या पाठशाला का नांम केवल अ.प्रा. पाठशाला रस दिया जायगा । में सभी प्रश्नों पर विचार कर यही शिफारिश करता हूं कि हाई स्कूल के बीथे पाँचवे वर्ग १ अप्रेल १६५२ से तोहे दिये जाँय।

48/52-F-2B

February 18,1952.

To

The District Inspector of Schools,

Ranchi.

1.P. ( keeps.)

Hanchi, the 18th Feb., 1952.

Subject:-

List of all kinds of Schools together with the names of teachers with their qualification under thes church.

Sir,

With reference to letter no.3906/1G4-51 dated the 3rd December 1951 and a subsequent
reminder no.289/1G-3-52 dated the 13th February
1952, I beg to submit the required list which are
ready and the rest will be submitted as soon as they
will be received.

Yours faithfully,

for Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi. L.P. (Reeng.) — 578 (" Unneedg) — 18 Re U. P. — 33 Middle — 7 High 5

with merenous to latter no. 3906/10-

the got think out books so a selves and my con-

qualitication order than church,

week and the foot all included as into the seen as they

which is

TOSIVERENT COM TOTAL

	LIST OF RECOGNIZED IN	WER PRIMARY SCHOOLS UNDER	G3E.L. CHURC
SN.		Name of Teachers	Qualification
1.	Pogloya Pgiaya L.P. School	1. Shri Patras Topno 2. Shrimati Mananti Burh	M.E. B.T. M.E.
2.	Kusumtoli L.P. School		M.E. E.T.
3.	Loykera L.P. School	1. Shri Christ Sahay Bage	M.E. E.T.
4.	L.P. School Baribiring		
		1. Shri Barnabas Lugun M	
5.	Ella L.P. School	1.Shri Namjan Marki M	• E •
6.	Jaldega L.P. School		.E.
7.	Ukrimandi L.P. School	1.Mr. Shristochit Topno U	XKX
8.	Uyur L.P. School	1. Mr. Suleman Aind M	.V. .E. E.T.
9.	Kasmar L.P. School	1. Mr. Yakub Hemrom M	E. E.T.
10.	Bamandih L.P. School	1. Mr. Mathias Burh M 2. Miss Esther Kerketta M	I.V. E.T.
11.	Amma L.P. School		LE. G.T.
12.	Urikel L.P. School	1. Mraurentius Kongari 2. Mr. Jakaria Kongari	M.E. E.T.
13.	Bishrampur L.P. School	1.Mr.Prabhusahay Topno.	M.E.
14.	merombir L.P. School	1.Mr.Samuad Kongari 2.Mr. Christ Hera Tapno	M.E. Gar. M.E.
15.	Khatanga L.P. School O Now Proposed U.P.)	1. Mr. Juel Kandulna 2. * Kushalmay Kandulna 3. * Masihadas Kandulna	
6.	Bongda L.P. School	1. Mr. Patras Topno	M.E. E.T.
	Pimpi B.P. School	1. Mr.Johan Topno 2. " Nirmal Surin	M.E. B.T.
18.	Baghia B.P. School	1. Mr. Eliazar Kongari	M.E. E.T.
19.	Marahatu L.P. School	1. Mr. Christ Halan Rind	M.E. B.T.
	Goreyabahar L.P. School	1.Mr. William Ekka	M.E. E.T.
	Kinbera L.P. School	1.Mr. Christochit Ekka	M.E. E.T.
22.	Jatatoli L.P. School now proposed u.P.	1.Mr. Daniel Bage 2.Mr. Halan Kulu	M.E. E.T.
	Konjoba L.P. School	3 J. Kerketta 1.Mr. Santosh Minz	M.E. E.T.
	Catadin L.P. School	1. Mr. Jaymangal Minz	M.E. E.T.
	Sawan L.P. School	1. Mr. Jusaph Ekka	M.E. E.T.
	Gunarbera L.P. School	1. Mr. Christ Sahay Lakr	a MoEo
	Serenhatu L.P. School	1. Mr. Christ Kumar Bakh	
210	(Now Proposed U.P.)	2. " Sohan Khakha 3. " Martin Beck.	M.E.

- 1	-2-			
A CONTRACTOR OF THE PERSON OF	Arangi L.P. School (Now proposed U.P.)	1.Shri Shanti Prakash Kindo 2. " Khirga Kindo 3.Shrimati Bhagyawati Ecka	Matric M.E. M.E.	fail
29.	Karah L.P. School (Now Proposed U.P.)	1.Shri Benjamin Kujur 2xxXxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxx	Matric M.E.	
		3.Shrimati Ne-ena Kujur	M.E.	
	Jalka L.P. School (Noe Proposed U.P.)	1.Shree Philimon Minz 2. * Prabhu Prasad Beck 3.Shrimati Mudit Toppo	Matric M.E. M.E.	Fail
	Kumbatoli L.P. School	1.Shri Naeman Toppo	M.E.	4
32.	Chainpur L.P. School	1. Shree S. Lakra 2. Miss P. Tigga		Trained Trained
33.	L.P. School Sankhsardih	1. Shri C.P. Minz	Middle	Trained
34.	L.P. School Birkera	1. Shri S. Kujur	U.P. Tr	rained
35.	Tigawal L.P. School	1. Shri Ba Minz 2. " B. Toppo	Middle Middle	Trained
3.	Zadi L.P. School	1. Shri M. Khalkho	Middle	Trained
37.	Sopo L.P. School	1.Shri J. Minz U.P. (Resolve		
		2. " S. Bakhla	Middle	3)
38.	Majhatoli L.Pl. School	1. Shri M. Kulla	Middle	Trained
390	Pakartoli L.P. School	1. Shri N. Kujur 2. Shri K.Gidh	Middle Middle	Trained
40.	Jarjatta L.P. School	1. Shri XXXX J.M. Lakra	Middle	Trained
41.	Susang L.P. School	2xxiin 1.Shri H. Beck 2.Shri M. Lakra	Middle Middle	Trained
42.	Kasira L.P. School	1.Shri K. Bakhla	Middle	
43.	Tipakapani L.P. School	1. I. Ekka	U.P. Tr	ained
44.	Kutnia L.P. School	1. Shri Johan Kindo 2. Shri Puram Prasad Barla	Middle,	Trained
45.	Kerya L.P. School	1. Shri Samuel Kandulna 2. "Johan Lugun	Middle Middle	Trained
46.	Kanupani L.P: School	1.Shri Eliab Lugun	Middle	
	(Now propoed U.P.)	2. Raya Shri Royal Samad 3. Junas Kandulma		Trained
47.	Kueya L.P. School (now Proposed U.P.)	1. Shri Adhin May Dang 2. Miss Bishwasi Barjo	Middle Middle	
48.	Rajabasa L.P. School (Now Proposed U.P.)	1.Shri Christ Gossher Kerkett 2. " Johan Dang 3. " Christ Junul Parin	middle Middle Middle	Trained
	Binjhiapani L.P. School (Now proposed U.P.) Proposed	1. Shri Jaimasih Jojowar 2. 2 Christ Royan Topno 3. 2 Silas Samad	U.P. To	Trained
30.	Karmapani L.P. School	21.Shri Christodham Lugun 2.Miss Karuma Lugun	Middle Middle	
	Bhundupani L.P. School	1.Shri Abraham Kandulna 2. " Samuel Dangwar	Middle Middle	
		3. Miss Susari Dangwar	U.R.	

L	IST OF RECOGNIZED UPPER	PHIL	LARY S	CHUOLS	UNDER C	E.L.	·CHURCH .
S.N.	Name of School Takarma wirls' U.P.	Na 1.	me of Shri	teache Barnabe			ication
	School	2.		Surin Masihda		M.B.	
		3.		Surin ati Tal		M.B.	
		4.	Shrin	Surin mati Bio		M.B.	
		5.	Marke			M.R.	19 . 1 .
			MIL TH	nati Mar Top		M.E.	E.T.
2.	Konsode U.P. School	1.	Shri	Masihd Barjo	8.5	M.E.	E.T.
		2.		Luther		M.H.	
				Aunta Mar	Marki	M.E.	E.T.
					rki	U.P.	
3.	Jonhatoli U.P. School			Bage		M.E.	E.T.
		2.		Christ Bage		M.E.	J.B.T.
		3.	19 J	Kaleph aimasih	Surin	M.V.	Q *De Fe
4.	Tati-Kurkura U.P. School	2.	Ma	Paulus Mansid	h Bage	M.B.	E.T.
		3.	Shri	Jakari mati Sa	a Hage	M.E.	
				Ba	ge	M.E.	
5.	Domtoli U.P. School	2.	N	Eliaja Herman Puran	r Dang Bage Prasad	M.R.	E.T.
		4.	Shæ	mati Bi Ba		M.S.	E.T.
6. Nx	Tetling U.P. School	1.	Shri	Masiho		20 22	E.T.
	•	2.	er Sheet		n Geria		E.T.
		0.0	, was a		iria	M.B.	
.7.	Govindpur Girls' U.P. School	2.	Miss	Elisal	Topno		G.T.
				Kong Hannal	ari		G.T.
8.	Gopalpur U.P. School	1.	. Mr.	Theoph	11 Barl	M.E.	E.T.
		2	100° a	Santos	h Horo as Horo		E.T.
9.	Jurdag U.P. School	2	. 11	Johan Ishak s Ruth	Tiru Bhengra Airu		. E.T.
10.	Kotbo U2P. School (New Proposed Middle)	2	· H	Methia kazaz	Barla s Topno	M.B	er Matric. . G.T.
		3	1599	maskal	lan Topa	o M.E	•
11.	Pakra U.P. School	1 2	· Mr.	Christ	Surin Kalyar	1	G.T.
				St	rin	H.	E. G.T.

	12. Kumhari U.P. School		M.E.
			M.E.
	13. Churdag U.P. Schppl (Now Proposed Middle)	2." Johan Topno 5." Christ Halan Lugun 4." James Bhuinya	Matric M.E. G.T. Under Matric M.E. M.E. E.T.
	14. Lohordaga Girl's U.P. School	2. " Pyari Minz 3. " Manonit Pakra 4. " Dayamani Lakra	M.E. E.T. M.E. E.T. M.E. E.T. M.E. E.T.
	15. Ambapani U.P. School	2. " Robin Tirkey	Widdle Trained U.P. Trained W.E.
	16. Latapani U.P. School	2. " Hirunimus Kerketta	Middle Trained Middle M.V.
	17. Gutbahar U.P. School (Now Proposed Middle	2. " Daud Topno 3. " Matiyas Dang 4. " Wansukh Lugun	Middle Trained Middle Trained Middle Trained Middle Trained Matric Under Matric
	18. Raibahar U.P. School		Middle Trained Middle Frained M.V.
	19.Lombon U.P. School	2. " Jusaph Dang 3.Miss Salomi Topno 4.Mr.Nehmiyah Dang	Middle Trained Middle Trained Middle Untr. Middle Untr. Middle Untr. Matric Middle Trained
	20. Kolomdega U.P. School	1. Wr. Xxxx Johan Kandulna 2. " Boas Samad 3. " Kuril Kandulna 4. Mīss Mariam Kandulna	Middle Trained Middle Middle Middle
	21. Baribera U.P. School (Now Proposed Middle)	1.Mr.Santosh Topno	Middle Trained Middle Trained Middle Trained Middle Trained Matric Fail Undermatric.
	22. Kochedege U.P. School	1.Mr.M. Kerketta	M.E E.T:
	ZZ. IDCHOOCE	2." MENSHERN Marsan Kujur 3. " Chandar Minz	Undermatric
-	32.Karjudarn U.P. School	1.Mp. Samuel Bara 2. " Phiran Bakhla 3. " Abidan Kujur	M.E. G.F. M.E. M.E. E.I.
	33. Keondih U.P. School	1.Mr.Eliazar Bilung 2. " Dharmdas 3. * Miss Blandina Tete	M.E. M.E.
	2. Kusumteli L.P. School		
	1. Pogloya L.P. bchool	A.Mr. #Ferias topno M.n	he Belle

SN. Name of Schools	Name of teachers Qu	alification
1. Govindpur Middle Schoo	1 1. Miss Kuwari Guria	Matric Basic Trained
	2, Mr. Christ Bilkan Ho	ro Matric.
	3xx3axemxKerkettaxxxxxx	
	3. Mr. Salem Kerketta	MATTIC
	4. " Prabhusahay Kerk	GCGG Weve Colo
	5. Mr. Masihprakash Tir	Mere Cole
	6. Markas Lakra 7. Hanukh Guria 8. Mirs. Hilaria Horo	M.R. R.T.
	o wise Wilamia Howa	M.E. Junior Trained
2. Kinkel Middle School	1. Wr. M. Minz	Matric C.T.
S. WINDER WINGER SCHOOL	2. " J. Knjur	M.V. C.T.
	3. " S. Minz.	M.V.
	a. " D. Lugun	M.E. E.T.
	5. " A. Kujur	M.E. E.T.
	6. " A. Kindo	M.E. E.T.
	1. Mr. M. Minz 2. " J. Kujur 3. " S. Minz. 4. " D. Lugun 5. " A. Kujur 6. " A. Kindo 7. " P. Tete	M.E. E.T.
	8- Misa S. Lakra	M.E. E.T.
3. Lohordaga Middle School	1 1. Mr. Victor Ekka	B.A.
	2. " Ishwar Sahay Ku,	ur matric irained
	3. " Johaness Minz 4. " Naeman Kujur	Matrie
	4. " Naeman Kujur	M.V. C.T.
	5. " Puran Prasad Bab	a M.E. G.T.
	6. * Yakub Dungdung	
4. Gumla Middle School	1. Mr.E. Minz 2. * E. Dadel 3. * Mansidh Ekka 4. * C.P.N. Sahu 5. * P. Lakra 6.Miss P. Minz	Matric C.T.
	2. * E. Dadel	Matric
	3. " Mansidh Ekka	Middle Trained
	4. " C.P.N. Sahu	Middle Trained
	5. P. Lakra	Middle Trained
	6.Miss P. Minz	Middle Trained
	to co War Toon	
- waster widdle Cohool	1.Mr.G. Tirkey	Non-Matric C.T.
5. Kondra Middle School	2. D. Barwa	Matric
	3." B. Ekka	Under Matric
	4." Mahindra Ekka	Middle Trained
	5. D. Lakra	Middle Trained
	6.Miss M. Bakhla	Middle Trained
	3 1 16m A F Manna	matric C.T.
6. Chirodarn Middle School	ol 1.Mr. A.L. Toppo	Matrie Basic S.C.T.
	2." A.L. Minz 3." P. Toppo	Under Matric
	4." N. Lakka	Middle Trained
	5.Miss P. Toppo	Middle Trained
	6. " Ch. Bakhla	Middle
	t was Tahan Mhan	Matric C.T.
7. Middle School Koronjo	1.Mr. Johan Dhan 2.* Amus Fopno	Non-Matric C.T.
	2." Amus Fopno 3. " Christochit Tete	
	4. Zakriah Dungdung	
	5." Jusaph Topno	Middle Trained
	6 Wice Speemi Tonno	Middle Trained
	6.Miss Susari Topno	Middle Trained

LIST OF PROPOSED HIGH SCHOOLS UNDER G.E.L. CHURCH

Name of Teachers

Name of Teachers

Light School

S." P.D. Lakra

B.A. (under Din-Ed

Name of Teachers

Light School

National School

National School

National School

Name of Teachers

Light School

Na 1.Mr. Prabhusahay Bhengra B.A.
2.Mr. Heran Samad B.A. Plucked
3. " Jastin Minz I.A. Plucked
4. " Faul Bage I.A. Flucked
5. " Nahum Dang Matric C.T.
6. " Sibsankar Ram Matric 2. Proposed High School Koronjo 3. Propoded High School
Lohordaga
2. "Sakhu Linda
3. "Bisharam Tirkey
4. Mr. S.Junas Kujur
5. Mr. Radhava Sharma Mishra Acharya 1.Mr.C.A. Tirkey
2." A.R. Tirkey
3. "R. Kebketta
4." C.R. Ekka
5." M.J. Toppe
6." C.A. Lakra
7.PG.N. Shastri
8.Mr. A. Lakra
9. " A.L. Tirkey
1.Mr.Bixal Mundu
2." Mansudh Hore
3." Bhuwan Mundu
4." Janak Kisher Pathak
5. Miss Helene Hore

B. A. Dip-Ed
I.A. Basics.C.T
I.A. C.T.
Matric C.T.
Matric C.T.
Matric C.T.
Matric B. Sc.
I.A.
I.Sc.
Sastri
Matric Senior
Trained. 4. Proposed High School Chairpur 5. Proposed High school Govindpur. Trained.

### LIST OF UNRECOGNIZED L.P. SCHOOLE

52. Sherikudar L.P. School

i. Mr. Ennannel Bara

52. Jamadohar L.P. School

i. " Elias Minz

54. Eirnibera L.P. School

i. " Charles Keketta

55. Kuruskela L.P. School

i. " Anandkumar Xess

i. " Anandkumar Xess

i. " E.T.

56. Saraipani L.P. School

i. " Martin Samad

i. " Samuel Kulu

57. Purnapani L.P. School

i. " Samuel Kulu

58. Kantara L.P. School

i. " Limal Minz

i. " W.E. E.T.

59. Katasami.P. School

i. " Yusaph Ba

60. Mr.E.

(Now Proposed U.P.)

2. " Sohan Khakha

M.E.

(Now Proposed U.P.)

3. " Martin Beck

M.E.

M.E.

M.E.

M.E.

M.E.

M.E.

```
Trained. ,
                                                        4. " C.h. Akka
5. " M.J. Toppo
6. " C.A. Lakra
7.Pd.N. Shestri
8.Mr. A. Lakra
9. " A.L. Tirkey
1.Mr.Bixal Mundu
2." Mansudh Moro
5." Bhuwan Mundu
5." Janek Kicher Pathak
6.Wise Halene Noro
                                                                                                                 Watrie Genior
                                                         5.Miss Halene Hore
                                                                                                               Sastri
                                                                                                                 I.Sc.
          noarugbar.*
                                                                                                                 J.A.
                                                                                                               Matric
E. Sc.
    5. Proposed High school
                                                                                                               Matate
                                                                                                     Matric C.T.
Matric C.T.
Shastri
                                                        1.Mr.C.A. Tirkey
2." A.R. Tirkey
5." R. Kepketta
4. "C.R. Ekka
                                                                                                            B.A. Dip-Ed
I.A. Basics.C.T
I.A. C.T.
Matric C.T.
                          Chairpur
   4. Proposed High School
                                                         5.Mr. Radhava Sharma Mishps Acharya
   3.Propoded High School 1.Mr.Nemhas Majur E.A. Hone Lohordaga 2. " Sakhu Linda I.A.

2. " Bisharam Tirkey Matric M.v. C.T.
                                                                                                              M.V. C.T.
                                                        2.Mr. Heran Samad B.A. Plucked

5. " Jastin Minz I.A. Flucked

4. " Faul Bage I.A. Flucked

5. " Mahum Dang Matric C.T.

6. " Sibsankar Ham Matric
                          Koronjo
                                                        1.Mr. Prabhueahay Bhengra B.A.
   2. Proposed Migh School
LIST OF PROPOSED HIGH SCHOOLS UNDER G.E.L. CHURCH

CAN. Name of School

I. Mr. I.K. Khalkho

I. Proposed High School

Kinkel

S." P.D. Lakra

S." P.S. Minz

4. " A. Lakra

S. " U. Lagun

Hatric C.T.
```

LIST OF UNRECOGNIZED L.P. SCHOOLS

52. Bherikudar L.P. School 52. Jamadohar L.P. School

52. Bherikudar L.P. School
52. Jamadohar L.P. School
53. Jamadohar L.P. School
54. Birnibera L.P. School
55. Kuruskela L.P. School
56. Saraipani L.P. School
57. Purnapani L.P. School
58. Kamtara L.P. School
59. KatasamL.P. School
60. #xSerenghatu L.P.School

W. 1.25

No. 289 /1G-3-52.

From

The District Inspector of Schools, Ranchi.

To

The Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

Ranchi, the 13 1/2 February, 1952.

Subject:- 'List of Middle and Primary Boys' & Girls' schools along with the names of teachers with their qualification.

Please refer to letter no. 3906, dated the 3rd Submission of December, 1951 and expedite the required information without any further delay.

District Inspector of Schools,

New Inpusse. Sulli as Selv, Rail, To

The District Inspector of Schools, Ranchi.

Ranchi, the 13th February, 1952.

Sir.

With reference to your letter no.117/2H-1-52 dated the 1st February 1952, I beg to submit the revised list of holidays to be observed in Lutheran Schools in the year 1952.

Yours faithfully,

for Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi. From

To

The District Inspector of Schools, Ranchi.

The Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

Ranchi, the 1st January 1952.

Sir,

In returning herewith the list of holidays to be observed in Primary and Middle Schools under your control during 1952, forwarded with your letter No. 26/52, dated the 16th January, 1952, I have to state that the total number of holidays for a middle school is 71 days vide Art. 207(1) of the Education Code, whereas according to your list it comes to 73 days. Please submit a revised list.

Yours faithfully,

District Inspector of Schools,

230/

Enl .: - As above.

### (To be observed in Lutheran Schools in 1952)

	0-1		
1. New years day	y Schools 1st to 3rd January 1952	3 days	
T. New years day		1 H	
2. Indian Republic day	26th January	± ".	
5. Basant Panchami	31st January	1 "	
4. Holi	12th March	1 "	
5. Good Friday & Easter	11th to 14th April	3"	
6. Sarhul		1 "	
7. Birth Day of Lord Mahabir	19th April	1 "	
8. Accession Day	22nd May	1 "	
9. Penticost Kanday	1et June	1 11	
9. Penticostruct		1 11	
10. Birth Day of Lord Budha	21st May	4 "	
11 Idul Fitr	24th June	1 "	
12. Autonomy Day of G.E.L. Church	ch 10th July	1"	
13. Transplantation	14th to 24th July	19 "	
	15th August	1 "	
15. Birth Day of Mahatma Gandhi		1 11	
	22nd Sept to 29th Sept.	7 11	
16. Autumn & Durgapuja		1 11	
17. Devali	18th October	1	
18. Harvest season	7th to 15th Nov.	. 8 "	
19. Christmas Holidays	22nd to 31st December	9 "	
20. Local Holidays		3 11	
. Inspecting Officers visit.	- Laber 12	3 11	
Tuspecting Officers visit.	Total	60days	_
	10001	00000	

# II Primary Boarding Schools

		1-1 1. 7-3 Tanasana	3days	
	New Year's xxx Holiday	1st to 3rd January	1.II II	
2.	Indian Republic Day	26th January	1	
3.	Basant Panchami	31st January	<u> </u>	
4.	Holi	12th March	1 "	
	Good Friday & Esster	11th to 14th April	3 "	
	Sarhul		1 "	
	Birth Day of Mahabir	19th April	1 "	
0	According Day	22nd April May.	1 "	
0.	Ascession Paymay Penticost Combay	1st June	1 "	
9.	Pencicos	12th May to 7th J,ne	(2D "	
10.		21st May	T "	
			1 11	
12.	Idul Fitr	24th June	1 11	
13.	Autonomy of the G.E.L. Churc	h 10th July	1.40	
- 44.	Independence Day	15th August	18"	
-5-	Xxx Janamastami	12th August	1	
16.	Birth Day? of Mahatma Gandhi	2nd October	1 "	
17.	Autumn Durga Puja & Muharum	22nd Sept to 4th October	10 "	
18	Diwali	18th October	1 "	
20	DIWGII			3
	Chaistas Halidays	22nd to 31st December	9 "	
19.	Christmas Holidays	ELINE OU DIED DE COMO	3 "	
20.	Local Holidays	m m	311	
21.	Inspecting Officers visit	Total	66 days	-
		20 TOOUT	oo dayo	

III Maddle and Proposed High Schools. 1. Death Anniversary of Mahatma Gandhi 30th Janauary

Holidays for the Middle schools shall be the same as for the Primary Boarding Schools except summer vacation which will be with effect from and May to 70% June 1952. Head Masters of Proposed High Schools to adjust holidays the total number of which should not exceed 87 days.

Sirlia Head Supervisor, Lutherang Schools, Ranchi.

1 Day

2. Flagun Shivratri

To

The Inspector of Schools, Chotanagpur Division, Ranchi.

Dated Ranchi, the 16th January 1952.

sir, thin reference to your letter No.139 dated the 19th January 1952 addressed to the President G.E.L. Church Ranchi, I beg to submit herewith a revised list of books for your information. This revised list is being circulated to all my schools within the Church.

Yours faithfully,

Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

-2-(f) GENERAL SCIENCE Shree Ajanta Press Patna 1. Vijan ki Anokhi Baten Ranchi Abhinva Granthagar, Patna Singbhum, Hazaribagh 2. Shishu Vajan Parichaya CLASS III (a) HINDI LITERATURE B.S. Samity Ranchi & Hazaribagh 1. Swatantra Bharat Sabitya 2x Pt.IV (Revised) 2. Hindi Nawnit III Singbhum (b) ARITHMETIC. for areas where 1. Sulabh Ankganit Onoan verson is not taught. for areas where 2. Dilkhora xxxxx Ankganit. Oraon verson is taught. (c) CIVICS Bharti Mandir, Patna 1. Katha Kahani. (d) GEOGRAPHY 1. Duniya ki Kahani III Bharti Bhawan Patna (e) SENITATION Bharti Bhawen Patna Ranchi 1. Gangi Banam Bhoot 2. Rang-Virang Singbhum & Hazaris Pustak Bhandar PPatna bagh. (f) HISTORY AND STORIES
Asoka Press Patna Hazaribagh 1. Janne ki Baten Ranchi & Singbhum H.P.P. Calcutta 2. Shishy Shree Ram Katha (g) CLASS IV 1. Swatantra Bharat Sahitya B.S. Samity Ranchi & Hazaribagh Pt.V. (Revised) Singbhum. 2. Adarsh Sahitya. (b) HINDI SUPPLEMENTARY Orient Longmans. 1. Prathmik Vigyan I (c) SANSKRIT (Consent of the Sanskrit Manjri Pt.I(Revised) Gupta Book Depot. (d) ARITHMETIC. P.C.D. Sreni 1. Ankganit I 1. Upper Hindi Grammar (Revised) S.G.K. (f) COMMES CIVICS Ranchi B.P.S. Patna 1. Hamara Samaj-2. Abhinya Sanskrit Sahitya Manjoosha Hazaribagh, Singbhu A.P. Ltd Pataa (g) GEOGRAPHY Shree Ajanta Press Patna Ranchi 1. Appl April Duniya III Hazaribagh, Singbhum Jnanpeeth Patna 2. Sansar ki Sair. KWAX (h) Sanitation. Bharti Bhawan Patna 1. Hawa, Pani aur Bhojan (1) HISTORY & STORIES. Asoka Press Patna 1.Aitihasik Kathamala MRanchi Better Books Co- Patna 2. Apne Desh ki Kathayen Gupta Book Depot, Hazaribagh Shree Ajanta Press Ltd. Patna [Singbhum 3. Upper Aitihasik Kahaniyan

(j) GENERAL SCIENCE.

4. Updesh ki Kahaniyan

Mazaribagh.

(j) GENERAL SCIENCE 1. Prakrit Vihan Education Book Depot. Muzaffarpur Ranchi 2. Janne ki Baten Hindustani Press Bankipur Hazaribagh, Singbhum

CLASS V

1. Subodh Hindi Sahitya II Revised. S.K.G.

(b) HINDI SUPPLEMENTARY
ORIENT LONGMANS 1. Prathmik 'inan

1. Sanskrit Manjari II (Revised) G.B. Depot.

Ranchi & Singbhum

Hazaribagh

2. Sanskrit Pradeepni

(成文

(d) ARITHMETIC. ) P.C.D. Sreni. 1. Ankgenit II (Revised)

1. Upper Hindi Vyakaran (Revised) S.K.G.

(f) KONG CIVICS 1. Hamara Samaj. II B.P. Samity 2. Apne Desh ki Kahariyan II Better Books Co, Patna Ranchi Singbhum Nandkishore & Bros, Banaras. 3. Samajik Jeewan II Hazaribagh

(g) <u>SANITATION</u>
Bharti Bhawan Patna 1. Swasthya aur Safai

(h) GEOGRAPHY. 1. Apni Duniya IV Shree Ajanta Press Patna.

(i) m HISTORY AND STORIES. Kitab Ghar Kadam kuwan Patna 1. Bal Ramayan Ranchi 2. Swadesh ki Katha. H.P.P. J. Bananas,

3. Khandharon ki Kahaniyan Jnanpeethe Patna I Singbhum & 4. Dar ki Khoj B.S.S. Patna [ Hazaribagh

(j) GENERAL SCIENCE.

1. Avishkaron ki Kahaniyan II G.P. Mandir Sasaram. A.R.P. Mandal or R.P.P. Patna. 2. Jnan Vijan ki Baten (Swariyon ki Katha)

CLASS VI

1. Subodh Hindi Sahitya III (Revised) S.G.K. 2. Sahitya Chandrika III SXX

Ranchi Singbhum, Hazaribagh

(b) SANSKRIT S.G.K. 1. Susodh Sanskrit Sudha III (Revised)

(c) ARITHMETIC. P.C.D. Sreni. 1. Amkganit. PtITI

(d) Geometry B.P.S. 1. Saral Ganit Rekhaganit I

(e) GEOGRAPAHY S.S 1. Byawaharik Bhugol I

1. Nagrik Shastra Aur Bartman Samsyayen I

Orient Longmans

(g) GENERAL SCIENCE 1. Bigyan Ki Oar, Pt III H.P.M. 2. Prathmik Vigyan III

Ranchi and H.Bagh Singbhum

KKX (h)

(h) HINDI GRAMMAR

16 Bhasa Sanakar(Naya Vyakaran) (Revised) Gyan Pith

2. Adarsh Hindi Vyakaran

Ranchi for Singbhum & Hazaribagh

### XXX

### CLASS VII

1. Rashtriya Bhasha Sahitya II United Press Patna.
(Revised)

(b) SANSKROT.

1. Sanskrit SudhaPt.IV(Revised) S.G.K.

1. Ankganit Pt. IV(Revised) P.C.D. Sreni

1. Saral Pranali Rekhaganit. II B.P.S.

1. Byawharik Bhugol II (e) GEOGRAPHY S.S.

(f) CIVICS & CURRENT AFFAIRS

1. Nagrik Shashtra aur Bartman Samasyayen II Orient Longmans

1. Bigyan Ki Or. IV GENERAL SCIENCE.

2. Prathmik Bifyan IV

Ranchi & Hazaribagh Singbhum

(h) HINDI GRAMMAR

1. Bhasa Sanskar(Naya Vayakaran) (Revised) Gyan Pith) Ranchi

2. Adarsh Hindi Vyakaran Hazaribagha Singbhum

To-

The District Inspector of Schools,

Ranchi, the 16th January 1952.

Herewith I beg to submit the list of holiday to be observed in the Lutheran Schools during the year 1952 for your information.

Yours faithfully,

Lutheran Schools, Ranchi.

No. 139

From

The Inspector of Schools, Chotanagour Division.

To

The President, G.E.L. Mission, Ranchi.
Ranchi, the / O January, 1952.

Sir, It has come to my notice that your Head Superviser, Lutheran Schools has circulated a printed list of books for 1952 to be used in Lutheran Schools from classes Infant to VII. The list contains most of the books which are not approved by the Department.

As this is a serious matter I would request you to let me know know why unapproved books have been selected for use in Lutheran Schools.

A copy of this letter is being sent to the District Inspectors of Schools with instructions to see that in no case unapproved books should be taught in schools.

Barla.

Barla.

Yours faithfully,

Inspector of Schools.

かっいとれ J. J. rob

From,

Shi G. Sinha, P. A. (Cantab), Director of Public Instruction, Bihar.

To

The District Inspector of Schools, Ranchi, Hazaribagh, Manbhum, Singhbhum & Palamau. Paina. the 5th January, 1952.

Sir,

It has been brought to my notice that the books "Sulabh Ankaganit" Part I for Class II and Part II for Class III, published by Shri Girija Pustakalaya, Machuatoli, Patna—4 are not taught in all the Zones for which they are prescribed Two books in Arithmetic named Dilkhora Ganit Part I & II published by Vijayee Bhandar, Ranchi in Oraon have been prescribed for the whole province and their Hindi version also has been prescribed to be used in those schools only where Oraon version is taught. But it appears that the Hindi version of the book "Dilkhora Ganit" is being taught even in those schools where Oraon version is not taught. This is contrary to the standing orders and must be stopped forthwith.

I have to request, therefore, that you will kindly take immediate steps to find out in which schools other than those where Oraon version is taught, the Hindi version of Dikhora Ganit is being used.

The orders are clear that the Hindi version of 'Dilkhora Ganit' is to be taught only in those schools where the Oraon version is taught. So the Hindi version of 'Dilkhora Ganit' should not be taught in any school where the Oraon version of that book is not taught. Instead of this, Hindi, Urdu and Bengali version of the books 'Sulabh Ankaganit Part I and Part II should be taught in classes II and III respectively in those Zones for which they have been prescribed.

A report on this may kindly be submitted in due course.

Yours faithfully Sd. G. Sinha

Director of Public Instruction, Bihar.

Memo No. 7/T. B. C.

Patna, the 5th January, 1952.

Copy forwarded to the Inspector of schools, Chotanagpur

Division

Chairman, District Board, Ranchi, Palamau, Hazari-

bagh, Singhbhum, Manbhum. for information and necessary action.

Sd. G. Sinha

Director of Public Instruction, Bihar.

Memo No. 7/T. B. C.

Patna, the 5th January, 1952

Copy forwarded to the Proprietor, Sri Girija Pustakalaya, Machuatoli, Patna 4, for information with reference to his letter dated the 4th January 1952.

Sd. G. Sinha

Director of Public Instruction, Bihar.

No 7/T B.C.

प्रेषक:-श्री गोरखनाथ सिंह बी० ए० (कैन्टव)

डाइरेक्टर श्रीफ पव्लिक इन्स्ट्रेक्शन, बिहार

्रसेवा में,

डिस्ट्रिकट इन्सपेक्टर औफ स्कूल्स

रांची, हजारीबाग, सिंह्मूम, मानभूम और पलामू

पटना ता० ५ जनवरी १६५२ ई॰

महाश्य,

यह मुमें ज्ञात हुआ है कि सुलभ अंकग ित १ ला और २ रा भाग श्री गिरिजा पुस्तकालय मळु आटोली पटना-४ द्वारा प्रकाशित जो २रे और ३ रे वर्ग के लिए आपलोगों के जिले के लिए मञ्जूर है, वह आपलोगों के सम्पूर्ण जिले में पढ़ाया नहीं जाता है। दो पुस्तकें दिलखोरा गिष्ति १ला और २रा भाग विजयी भंडार रांची द्वारा उराँव भाषा में पूरे प्रान्त के लिए खोक़त है उसी का हिन्दी अनुवाद भी केवल उन्हीं स्कूलों के लिये स्वोकृत है जहाँ कि उराँव भाषा का संस्करण पढ़ाया जाता है, लेकिन यह विदित हुआ है कि दिललोरा गणित का हिन्दी अनुवाद उस स्कूल में भी पढ़ाया जाता है, जहाँ उराँव भाषा की पड़ाई नहीं होतो है। यह आर्डर के विरुद्ध है और इसे शीवातिशीव रोक देना चाहिये।

में अन्रोध करता हूँ कि शीवातिशीव इसका पता लगाया आय कि उराव भाषा पढ़ने वाले स्कलों के अतिरिक्त किन स्कूलों में दिलाबोरा गाँखत के हिन्दी संस्करण की पढ़ाई होती है।

आर्डर एकदम साफ है कि दिलखोरागांखित का हिन्दी संस्करण केवल उसी स्कूल में पढ़ाया जायगा जहाँ उरावें भाषा पढ़ायी जाती है और जहाँ उरावें भाषा की पढ़ाई नहीं होती, वहाँ दिलकोरा गामित का हिन्दी संश्कारण नहीं पढ़ाया जायगा है। इस के बदले में सुलभ अङ्काखित .I और II हिन्दी, र्इंट और वंगला ही २ रे और ३ रे वर्ग में पढ़ाया जाय जहाँ तक कि इसका 'जोन' है।

कृपया इस बात की सूचना भी मुक्ते दी जाय।

Sd. जी सिंहा

डाइरेक्टर औफ पव्तिक इन्स्ट्रक्शन, विहार

पहना ४ जनवरी १६४२ ई०

मेमो नं० ७ टी० बी० सी० सूचना के लिए इसको, एक एक प्रति डिविजनल इन्सपेक्टर और उक्त जिलों के चियरमैन डि॰ बोर्ड को दे दिया है।

Sd. जी सिंहा डाइरेक्टर श्रीफ पब्लिक इन्स्टेक्शन, बिहार

मेमो न० ७/टी० बी० सो०

पटना ५ जनवरी १६५२ ई०

सूचना के लिए इसकी एक प्रति अध्यक्त श्री गिरिजा पुस्तकालय मछू आटोली पटना-४ को उनके पत्र ता० ४-१-४२ के सम्बन्ध में दे दिया है।

Sd. जी सिंहा डाइरेक्टर खीफ पब्लिक इन्स्ट्रेक्शन, धिहार w

## Na. 8199 /10-2-51.

From

To

The Inspector of Schools, Chotonagur Division.

The District Inspectors of Schools & Deputy Inspectors of Schools & the Division.

manchi, the 20th December, 1351.

bir.

It has been reported to me by the Handger of Girja Pustakalaya, Hachua-toli, Patna that his following books en "Arithmetic" which have been approved by the Director of Public Instruction, Bihar for districts noted against each are not in use in schools where Hindi is taught

wheth ankgarat- Part II ... Zone allotted.

Subodh ankgarat- Part II ... Singhbhum, Hazaribagh,
(revised).

For Class II.

Part I (Revised).

Dinghbhumm Manbhum, Hazaribagh, Palamau, Rinchi.

Please see that the correct books prescribed are in use in schools in your district. The Sub-Inspectors of Schools should be informed accordingly.

Yours fai thfully.

(K.Prasad). Inspector of Schools.

Barla.

Memo No. 149 /10- 2-51. Ranchi, the 20 Dec. '51.

Copy forwarded to the Manager, Girja Pustakalaya, Machua Toli, Patna-for information and guidance with reference to his letter No. 676 dated the 15th D. cember, 1951.

(k.Pris d). Inspector of vehools.

# 3906 /10.4.51

From

The District Inspector of Schools, Ranchi,

To

The Heads of R.C.Mission Schools S.P.G.Mission Schools schools.

Ranchi, the 3rd December, 1951.

Sir,

I have to request you to send me in duplicate a list of all kinds of schools run by you together with the names of the teachers and their qualifications at an early date.

This information is required by the Director of Public Instruction, Bihar, and as such early action is requested.

Yours faithfully,

District Inspector of Schools, Ranchi.

copy to ail synd, for come hat captia er.

Ch vive

Hend supersions

S/11/27 butter a celebra

The District Inspector of Schools,

Through

The Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

Dated, Ranchi, the

November, 1951.

Sir,

I have the honour most humbly and respectfully beg to state that my daughter Susana Bakhla was a mistress in the Lutheran Middle School Kinkel up to December 1945. After that she was transfered to Bethesda L.P. School Ranchi. While she was a treacher(mistress) at Lutheran Middle School Kinkel, she used to contribute towards Teachers' Provident Fund and the account No. was 47092.

On 8th March she personally applied for the closure of the account which was done and the necessary correspondence had been negotiated with the Accountant General Bihar for the Government contribution which was unaccomplished.

She got married with one Kushal Lakra in the year 1949 and died in St. Baraabas Hospital in 12-1-51. on account of T.B.

I therefore humbly and respectfully beg to request you to be kind enough to make arrangement for the final payment of her Provident Fund Account together with namagers and Government Contribution at a very early date to me and for this act of kindness I shall remain ever thankful to you.

ale mo No 1499/51-F- 2 B.

Yours faithfully,

Remehi, the 3014 Nov. 1951. Saf Lucas Batchla

(Linkas Bakhla)

A. a. Bihar cte.

Lucas Bakhla is the talker of late Miss Bakhla who was the contributor of P. Fund. Lucas Bakhla may be threfore he given the amount sanctioned herobnillad with the connected papers soff e. D sixka Enels: — 1 Burel Centi Soff e. D sixka — 2. Pass Book 94.5. L.S. 3. debleverone Ranchi

The District Inspector of Schools, Ranchi.

Through

The Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

Maurict Inspenter of Schoolis

Sir,

I have the honour most humbly and respectfully beg to state that my daughter Susana Bakhla was a mistress in the Lutheran Middle School Kinkel up to December 1945. After that she was transfered to Bethesada L.P. School Ranchi. While she was a teacher (mistress ) at Lutheran M.E. School Kinkel, used to contribute towards Teachers' Provident Fund and the account no. was 47092.

On 8th March 1948 she personally applied for the closure of the account which was done and the necessary correspon. dance had been negotiated with the Accountant General Bihar for the Government contribution which was unaccomplished.

She got married with one Kushal Lakra in the year 1949 and died in St. Barnabas Hospital in 12-1-51- on account of T.I

I therefore humbly and respectfully beg to request you to be kind enough to make arrangement for the final payment of her Provident Fund Account together with managers and Government Contribution at a very early date to me and for this act of kindness I shall remain ever thankful to you.

Encls:-1.Bural certificates

2.Memo. 1359/51-F-2B

3.Reply to 1359/513F-2B 4.Memo.2PB-176

5.Memo. 2711.

6. Memo of amount paid

7. memo. 1106 8. Susan's application, 9. Pass Book No. 47092. Yours faithfully,

( Lukas Bakhla)



### TRUE COPY

### BURIALS AT RANCHI.

Sd/- J.H. Dayal.

Pastor.

OFFICE OF HEAD SUPERVISOR G.E.L. CHURCH IN CHOTANAGPUR & ASSAM (Established1845)

Mr. C.D. Sirka Head Supervisor.

RANCHI Dated.21st.August, 1951.

memeo No.1359/51\_F-2B.

Copy of the letter No.3973 dated the 22nd November 1950 from the istrict Inspector of Schools, Ranchi, is forwarded to the Headmaster, Lutheran Middle School, Kinkel for complying the undermentioned objection in the items.

"I have to send herewith letter no FD.2-PB-176

dated 3.11.'51 from the Accountant General, Bihar together with its enclosures and Pass Book of Miss S. Bakhla nd to request you to be so good as to return them after complying with the objections noted in items 4,7,9,12,13,14,15, and 16 therein."
This may be treated as urgent.

Yours faithfully,

Sd/- Illegible, 21/11/50. Districtx Inspector of Schools, Ranchi

Encl.:- 1. Letter of A.G. Biahar 2. Pass Book No.47092. 3. Certificates, etc.

> Sd/- C.D. Sirka Head Supervisor, Latheran Schools Ranchi.

True copy.

From

The meadmaster, Lutheran M.E. School, Kinkel.

To

The mead Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi

With reference to your letter No. 1359/51-F-2B, dated 21st August, 1951, I have the to send the following statements for the objection numbers given there in.

Objection No.

Statement

4.

The X'mas holidays commended from the 22nd December, 1945.

7.

No.

8.

No.

12.

X

13.

She is deceased now, and hence specimen signature not available.

14.

The joining and leaving dates at Kinkel School are 1/4/42 and 31/12/45. The date for joining the education department should be taken from Deoghar.

15.

Miss &. Balkha is the abbreviation of Miss Susana Baxla. Both the names are for the same person.

16.

At Deoghar, she was getting Rs. 17 per month and as such her contribution together with the manager contribution was Rs.1-9-6. At Kinkel she began drawing Rs. 15 per month, and as such her contribution to gether with the manager's contribution was 12as only.

#### Encls.

- (1) Letter of A.G. Bihar (2) Pass Book No.47092
- (3) Certificate etc.

Faithfully yours,

Sdf- M. Minz

Headmaster , Lutheran M.E. School, Kinkel.

P.O. Kinkel Dist Ranchi. True Copy

#### Registered

4744 U.M.2.50. Enclosure.

Ranchi 47092 of Miss S. Bkhla with connected paper

No Fd 2

OFFICE OF THE ACCOUNTANT-GENERAL, BIHAR.

N

No. F. D. 2-PB-176 & 3-11-1950.

REGISTERED

To

The district Inspector of Schools,

Ranchi.

Subject: Claims of Government's share of contribution to the Provident Fund money of Miss S. Bakhla

Reference: - Your letter no. 2711

,dated 28-9-1950.

Your attention is invited to the item of objection noted below. Please return this memorandum with your reply in the right hand column and slso the documents called for.

3,4,7,8,9,10,12,13,14,15,& 16

Sd/- Illigible for Assistant Accounts Officer, Bihar.

# Nature of objection.

Reply

1. The period for which a sum of Rs.
was deposited on in the post

office with the account of the teacher in question may please be stated.

2. The certifficates/nomination form of furnished with your letter under reference have not been contersigned by you. This may please be done now.

3. A revised certificated from the Postmaster showing separately the Principal and Interest that would have been payable to the subscriber had the pass book been closed on 21-12-1945 the date in which she quitted the service may be please be furnished.

4. It appears that the teacher left the Schpears to have been deposited in the Post Off. iss ice for the entire month of December

1945 . This may please be explained.

5. A certificate stating the amount outstanding of any temporary advance granted to him/heron the date of his/her retirement/death has not been forwarded with your letter under reference. This may please

be sent now.

6. Please state whether the late subscriber had left any nomination and, if so, pleasesent the same after being countersigned by you. If not, please furnish a list of members of the subscriber's family who can participate in the accumulation of the deceased's family who maney with their claim and left hand finger impressions in duplicate duly attested.

7. It may please be stated whether the balance shown in the pass book includes any contribution realized prior to 1st July 1924-the date of introduction of the scheme of "Provident Fund for teachers in non-pensionable service".

8. The closed saving bank pass bood is EXCLOSE enclosed for reference and return with your reply.

The Ximas holidays commenced from the 22nd December, 1945.

No.

2. It may please be stated whether the balance in the pass bo ok contains any and to amount paid to the teacher relating to any previous Provident Find,

10. An application in original from the teacher claiming government share of contribution may please be forwarded.

11. The document of for indentification, ret.

urned herewith, should be attested by the Head of the Institution or by a

Magistrate.

No 2711 -2-50

From

The Bistrict Inspector of Schools, Ranchi.

To

The Accountant General , Biha r

Ranchi, the 28.9. 1950.

Subject: Provident fund for teacherw in non-pensionable service (Rules regualting the provident fund rules of for aided schools in Bihar & Oritisa)

Sir,

I hafe the honour to state that Miss S. Bakhla has ceas d to be a a member of the teaching staff of the Kinkel Middle schoolsat Kinkel with effect from the 21-12-1945, after serving the school for not less than six years. He entitled to Government contribution under rule 16(2) of the rules regulating the provident fund rules for aided schools in Bihar & Ofissa referred to above.

2. I certify that that the teacher is one of those who were eligible to join the fujd, ax that no amont in excess of the authorised contribution by the depositor and the managing committee have been deposited one that the subscriber quitted his service in circumstances which gave a title to the Govt. contribution under the rules. I request you therefore to be good enough to authorise payment at the Ranchi treasury of the Govt. contribution.

The pass book (Savings Bank account no 47092 in the post office)

is enclosed herewith.

I have the honour to be Sir, Yours most obedientservant,

Sd/- Eligible District Inspector of Schools, Ranchi.

#### No 11106

The undersigned has honour to certify that miss Susana Bakhla formerly assit teacher of Lutheran m.E. School at Kinkel was eligible to join the Providend Bund for I "leachers in non-pensonable Service".

That xwm no amount in excess of the authorised contribution by the depositer and the managing Jommittee has been deposited. That she left the School on account of her transfer from Boys' M.E. School Kinker to Betheda L.P. School.

That she is entitiled to get her own, the manager's as well as Govt's contribution.
Certificate also that no advance was paid to here

3d- C.D. Sivka.

Head Supervisor Lutheran Schools , Ranchi. Office of the District Inspector of Schools, Renchi.

Memo.No. 3316 /18.9.51 Nanchi, the 157 October, 1961.

The undermentioned document is forwarded to the Deputy Inspectors of Schools and heads of R.C.E. Schools, S.F.G. Mission Schools and Lutheran Schools in the district for information and guidance.

District Inspector of Schools.

Gepy of letter No.F.17(8)-HED/51 dated New Delhi the 16th May, 1951, from Dy. Secretary to the Govt. of India, Ministry of Rebebilitation addressed to all State Governments (Part A.B & C.).

"Sub: Financial assistance to displaced students studying in princry blasses.

I am directed to refer to para 2(b) of the scheme for financial ussistence to displaced students and trainers from Pakistan forwarded with this ministry letter No.F.6(18)-RHD/50 deted the 4th July,1950 Snot freed and to state that doubt has arisen as to whether the cash grant of The Read displaced students who are covered by the provisions of para 2(e) of displaced students who are covered by the provisions of para 2(e) of the scheme and who are receiving free primary education in accordance that with the schemes of free primary education of the various State get be dovts. The Governments of India desire that the cash grant of la 5/per head per annum should be given to all descrying displaced students studying in primary classes irrespective of whether the cost of their freeships is borne by the State Covernments or the Govt. of Indi a.

The cash grant of R: E/-mentioned above and the freeships mentioned in para 2(b) of the scheme should, however, be given only to those displaced students who are studying in ordinary type of recognised schools. The displaced students who are receiving east education in expensive and special type of schools are not covered by the scheme and they are therefore not entitled to my assistance.

12/10/57

1/3

atch policesed to Mi State cours on the tast to

Manual to be sell to the sell The actions and the state theretains because the state and the freeze only which the colors are stated to state and the state of stated to state at the state at the state at the stated to state at the stated to state

# No.3 229/2H-1-51.

From

Shri Govind Saran M.A. (Alld.), M.Ed. (Pat.)
District Inspector of Schools, Ranchi,

To

The Mandwater Head Supervisor, G.E.L. Church, Ranchi.

Ranchi, the 27 14 Sept., '51.

Sir,

With reference to your letter no.1395/51-F-2B, dated the 21st Sept., '51, I have to say that there is no objection to the adjustment of holidays in the Lutheran Schools in this district. The Deputy Inspector of Schools and the Sub-Inspector of Schools should be informed of this at once. I am not send them any information on the subject.

Yours faithfully,

9 Dist. Inspector of Schools, Ranchi.

Bibhuti/26.9. 151. 21/9

No.3 229/2H-1-51.

District Inspector of School s, Ranchi, Shri "evind Saran M.A. (Alld.) , M. Ed. ( Fat.)

G.E.L . Church, Kanchi. the MANNARKAN Head Supervisor,

Ranchi, the / Sept., 'Si.

SII;

subject. this at once. I am not sendathem any information on the Schools in this district. The Deputy Inspector of Schools dated the 21st Sept., 'Sl. I have to say that there is no With reference to your latter no.1395/51-F-2B,

Experisor or E. Danghis at achor

Pulst.Inspector of Schools, Ranchi.

Bibhuti/26.9.'51. 1 21/9

### OFFICE OF THE HEAD SUPERVISOR

G.E.L, CHURCH IN CHOTA NAGPUR & ASSAM
(Established 1845)

Mr C. D. Sirka

RANCHI

Head Supervisor.

Ref. No. 1395/51-F-213.

Dated 21st September

1951.

To

The District Inspector of Schools,

Subject: - Adjustment of Holidays of Lutheran Schools.

Sir,

The Gossner Evangelical Lutheran Church in Chotanagpur and Assam will celebrate its Centenary Jubilee at Govindpur on 25th to 27th October 1951. It is therefore most respectfully requested that all Lutheran Schools will kindly be allowed to have holidays on 25th to 27th October 1951. The sanctioned list of holidays will therefore be adjusted in the following manner: Instead of having Authum Durga Pujah and Muharram from 4th to 13th October they will have 4th to 12th October and Christmas from 22nd to 31st December i.e. Autumn holidays be deducted by one day and Christmas holidays by 2 days and thus to meet the 3 days holidays required for the Centenary Jubillee will be met and will not increase any way the mumber of holidays sanctioned.

Yours faithfully,

Sd/- C.D.Sirka.
Head Supervisor,
Lutheran Schools &
Secretary,
G.E.L.Church, Chotanagpur
& Assam, Ranchi.

Memo No.

Dated Ranchi, the 21st September 1951.
Copy forwarded to the Synod President,
Synod, for information.

Head Supervisor, Lutheran Schools, & Secretary,

### OFFICE OF THE HEAD SUPERVISOR

G.E.L. CHURCH IN CHOTA NAGPUR & ASSAM (Established 1845)

Mr. C. D. Sirka,

RANCHI

Head Supervisor.

Dated ...14th .September ... 1951.

Memo No.1392/51-F-2B.

To

The District Inspector of Schools, Ranchi.

Ranchi, the 14th Sept., 1951.

Sir,

With reference to your memo.No. 1686 dated the 12th June, 1951, the following statements are submitted as requested.

Yours faithfully,

Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

# LIST OF LUTHERAN PRIMARY SCHOOLS IN RANCHI DISTRICT.

lission	Notes recognition nised Prima- ry Schools						ls recogni- schools on sed after						30	No. of teachers No. of teachers working working in red in the recognised pri cognised schools on ools on 31.3.49 31.3.151.  Mid leu. P. JN-Tlmiddle: U. P.: Un- Total									in the schools recognide sed after 31.3. 49.						REM
<u>v</u>	31.	3.14	9:3 P:U	1.3 .P:	. '51 L.P	<u> </u>	P. :	L.P.		31. 3.	149:	31. 3. 1	tra			· UN		Iidd Trd			Trd			de.	U.P.	Un- Trd.	Tota	- X	AR
1.	2		)'	41	51	61		71		8	1	9	1 10	•	11	12	13	114		15	16	17	18	-	10	120	21		KS 22
hurch		1	,	1 T	1	*					•		1	1				1	1			,		,		1 1		1	
Kinkel Synod	-	7	1	1	6 1 ]	. ,	n	1		7	1	4	! 8	1 -		1	9	, 9	1	- 1	3	12	, 9	1	-	12 1	11	1	
2. <b>E</b> . L.		1	; ;	1	1	1					1.		1	7	1				*	1		,	1	1		;		1	
Shurch Shainp-				1 -	1	1	*	,			1					-	3.4		1		a	1 36			•	1	16	1 .	+
ar Vestern Synod	-	11	-	, 1	2 -	1	-	7		-	1	1	7	,		b	14	, 6	1	2 1	0	, 10	, ,	1		1 1	10	1	
3.	1		7	1	1	1		4			,		1	1	- 1				1				,	1		, ,		1	
hurch oronjo	1	g	1	1 5	1	31	1	1		16	*	16	1 15	1.	1 1	-13	29	18		1	17	36	v 5	ta	-	1 6 1	11	1	
Symod :	1		1	1	1	1		1			y .		1		1			1	•				,			8 3		1	
hurch	,		1	1	*	1		1			,	1	1	1	9			1	1	* - *			1						
Burju Bynod	10,	17	10	1	7 : -	1	-	1	)	6		63	23	4	1	25	61	32	1 4		25	61	1 -		•	7 - 9		,	
5. L.E. L.				No.	1			1					15 3		t				9	1			1			1		1	
hurch Takarma Synod	6	6 1	6	T T	6   6		6	1		Ö	1	6	17			17-	34	17	2	-	17	34	(17	1	-	17	34	V	
				y y	1	W,		1			1	14	Y	1	1			1	1 9	1			,	•					

				1	1		V.	1		÷				1			4		1.	•				f i			1			190				
	0	20	48	2	4	46	1/0	1	8		611	5		1	33	******	1	70	1 ./	7 ±	61	147	, 84	4 ,	7	68	15	9	39	2	31	7	2	
				7	,		1	1						1			1							9.0										
				1	1		1							1					T.	•									, ,					
		,		,	,		1			T			1	1			Y T		1	1	1		t	7			100					4		
				1	1		t			1				,			1		1	9	1			1										
				1	1		1			1				1			1		1	1				1								*		
				1	1		1			1				,					*	,							,		1					
,					,		1			,				t			1			7							1				Y	1		
		1						9)		1							1																	

.B. Remarks: -1G.E.L. Church Kinkel Kochedaga

1. Kochedega U.P. School recognized from 1951.

2. Simarbera L.P. " 1951.

2. G.E.L. Thurch Thainpur :-

1. L.P. 3chool Chainpur was separated from sept., 49 per Gott. Or der.

2. In some primary school there are two teachers.

3. U.P. school , Zadi was started from Jan. '50.

3. G. E. L. Church Tak arma. :-

1. No new schools were recognized after 31.3.49.

Syle. P Sidea.

Solution Schools,

Ranchi.

The state of the s 2100H32 /1. 15H101

No. 2963 /4M-2-50/x 2B 122 50

From

To

The District Inspector of Schools, Ranchi,
The Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi
Ranchi, the 22 A Nov., '50.

Sir,

I have to send herewith letter no. FD.2-PB-176 dated 3.11.'50 from the Accountant General,
Bihar together with its enclosures and Pass Books
of Miss S.Bakhla and to request you to be so good
as to return them after complying with the objections
noted in items 4, 7, 9, 10, 12, 13, 14, 15, and 16
therein.

This may be treated as urgent.

Yours faithfully,

21/11/50

Dist. Inspector of Schools,

Bibhuti/21,11.

P.78-

Me No. 1359/51/F-212

Dead his 214 Hyrt 1951

Copy to red note. Juli: M. E. School

Copy to red note. Juli: M. E. School

We had be le-plying to original.

Me. Davic.

Lisad Schools,

Ranchi.

No. 2363 /1B-4-51.

From

The District Inspector of Schools, Ranchi. The Head supervisor, Lutheren sohorts, Ranchi

Ranchi, the 26 K Jul, 1951.

Sir,

I have to state that it has been brought to my netize that teachers of several schools under your centrel have not yet been paid their pay, Dearness allewance and enhanced par etc. for several past years.

I am herewith enclosing a list of such teachers and request you to kindly see that they are paid their dues, if eny.

I may be informed of the action taken in this connection in due course.

(The list may should be returned after keeping a cepy of it.).

() for sive, dufor - 1

Yours faithfully, J. Dan

District Inspector of Schools, Randh

M. Shams. 23.7.51.

No. 1352-5 Duted 2014 August 51

and returned to send the all school concerned to send the City for been sent to send the City for been G. E. L. chan relianced period if they have been give I will all the concerned to send the conc Notes and returned

our not paid.

sd/ e. D. 4: 1c. ad Sup roisor,

		Silas Lakra M.T. 20/- & &  Charamdas Non-Mat.15/-	Jan. to June, 51.	200/-	120/-	- L	Reason not
Chainpur Chain		Oharamdas Non-Mat.15/-	Jan. to June, 51.	200/-	120/-	- 1	
		Bek tric.	Nov. 49 to April, 51Enhanced - 1950-51.	180/-	60/-	* · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	known. regularly submitted ce to the Vice-
Tigoa	al L.P.	Blasius Minz M.Ţ. 15/-	D.AMarch, 50 to June, 51. Enhanced-1950-51.	150/	180/-		District Board, Ranch
		Barnabass Toppo M.V.15	5/do- ,	150/-	60/-	ì	
Santa		. Christopal Minz M.T.		190/-	360/-		
Birk	cera L.P.	Stephen Kujur U.P.T.	15/- D.ADec.49 to June,51. Enhanced-1950-		120/-	N N	

F. N 2/13.

# OFFICE OF THE HEAD SUPERVISOR

G.E.L. CHURCH IN CHOTA NAGPUR & ASSAM (Established 1845)

Mr. C. D. Sirka.

RANCHI

Head Supervisor.

Dated 28th July 1951 . . . 195

Memo No. 1112/51.

To

The District Inspector of Schools,

Ranchi.

Ranchi, the 28th July,51.

Sir,

Herewith, I beg to return the list of teachers who have yet not received their pay and dearness allowance.

Yours faithfully,

For Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi. A copy of the memo. no.Fd-31-133, dated 28.7.'51, from the Accountant General, Bihar to the Deputy Commissioner, Ranchi.

"With reference to memo. no.1808, dated 20.6.'51 from the District Inspector of Schools, Ranchi I have the honour to authorise you to draw on a duly receipted bill from the Ranchi Treasury a sum of Rs.294/9/9 (Rupees Two hundred minety four, annas mine, pice mine) only and to disburse the amount to Sri Hanukh Toppo late a teacher in the Luthern M.E. school on account of payment of one third share of cont-tribution payable by Government on his deposits in the Teacher's Provident Fund.

Necessary documents for the identification of the payee are enclosed.

The Treasury officer, Ranchi has been informed.

One slip containing specimen signature, left hand thumb and finger i pression and personal marks of identification are enclosed.

Sd/- P.N.Bara, Assistant Accounts Officer, Ranchi.

Memo No. 2575 Dated 11. 0. 57.

Copy forwarded to the Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi for information and guidance.

Bibhuti/10.8. 51. Dist. Inspector of Schools, Renchi.

1018 .. P.T.O.

B8 of concentrate so his reposits in the Tecoher's and or concentrate of the month of the probit free and the name of CL 1000 0 6-54 Chr iveu, I. ) et de 135 JASO 20 % The state of 岛上 4 13 . Hew Sepviker Kullwan School, Roule Birror memo. Total ppdd TOTAL TARS BETO O HP Tani de Weller Mandad Do Selevan Too Selev 0,49

A copy of the memo.no.Fd-31-133, dated 28-7-51, from the Accountant General, Bihar to the Deputy Commissioner, Ranchi,

"With reference to memolNo.1808, dated 20-6-'51 from the District Inspector of Schools, Ranchi I have the honour to authorise you to draw on a duly receipted bill from the Ranchi Treasury a sum of Rs.294/9/9(Rupees Two hundred ninety four ,annas nine, pice hine) only and to disburse the amount to Sri Hanukh Toppo late a teacher in the Lutheran M.B. school on account of payment of one third share of contribution payable by Government on his deposits in the teacher's Provident Fund.

Necessary documents for the identification

of the payee are ensloed . The Treasury officer, Ranchi has been in-

formed .

One slip containing specimen signature, left hand thumb and finger impression and personal marks of identification are enclosed.

Sd/.P.N.Baru, Assistant Accounts Officer, Ranchi

Dated the 11th August, 1951. Memo. No.2575

Copy forwarded to the Head Supervisor, Lutheran schools, Ranchi for information and Guadanee.

> Sd/.G. Saran. Dist. Inspector of Schools, Ranchi.

OFFICE OF THE HEAD SHPERVISOR, LUTHERAN SCHOOLS, RANCHI.

Memo. No. 1351/51/F-2B. Dated the 20th August, 1951.

Copy forwarded to Mr. Hanukh Toppo late a teacher of our school, (through the Head Master Lutheran Middle School, Lohardaga) for information and guidance.

> Lutheran Schools, Ranchi.

emo No 268 /49 From. 12219 Jugua 2/11 Ell 16 The Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi. - I of below not 10. chouses to vidage -6 and who The District Inspector of de Schools, Ranchi. ( Edel Dated Rononi the 13rd Yally 1949 ashio I beg to enclose herewith the original applications and the certificates of the Mr. Mangal Mundu for his share of the Govt. contribution to his Provident Fund . Mesessary action may kindly bre taken for early payment. suchelle mo Lutheran Schools, 13243, I have to regrest the nonination fo ned by late Soi Haugal Hundre News-no \_338 uned for the move Chera rapper Dion, to access Mu G. P. Jund of tale & Munda P. T. O.

2530 8-4h 149 No 268 /49 china From, mora Meno. No. 1153/F-2B-5/ Perted 15 111 August 1351 Lutheren Schools, Ranchel Forwarded to 15 In spector of shoots, shotan again Division, along with the the plans Book Acen, of Stronger Mangel Marphy Charles Mo 51363, for a cecoun achan I beg to enclose herewith the original annillegitons Wethe certificates of the Mr. Mangal will various he waste of the covt. contribution to his should it willing . he seesery setion may kindly be JAST 10 testly payment. The fine they [Lours faithfully. Head Supervisor. to selver to got letter no Luther an Schools, 10) B13 Star to replied Ranchi. do sided she the normyation for sipping hey lake Soi Hangale Humber 108:3018 -Heuro, 200 338 Refusing for the mounty the Surface ools, Chera Wayper Biden, to account of the 2. P. Juin of take of free Mr. P. T. O.

To

The District Inspector of Schools

Ranch

Through the recast supervisor

Lutheran schools

Ranch:

Sin,

With reference to your ellemo No 1806/4 m of 20 lagune 1951, I have the honour to inform you that I have with drewn my browdent fund deposit amounted to Bs 1429-8-0 on the 3rd laguest 1951 from the Seindega Savings Bank.

I now request you to take steps for payment.

Of Government Contribution the Pass book No 19711

is retained in the Sindaya Post office

Hero No 1152/F-2B/51

J/ Ni 111 Mayor 1351.

Yours failtifully

Forwards the district Inspector of schools

For favour of taking manny steps yumas Bage

For awaring the Sout share of the

Providet Fund to Mr. y. Peap who Gopen

Ness quetter his service.

No Raiboga

Allowar schools

HISTORICA

11/8181

Suprimon Luller as

No. 2144/10-1-51.

From

Shri Govind Saran M. A. (Alld.), M. Ed. (Pat.) District Inspector of Schools, Ranchi,

To

The Heede of all Subsidised High Schools, Middle, Basic & Training Schools and Deputy & Sub-Inspectors of Schools in the district of Repehl.

Ranchi, the 16th July. 1851.

Sir,

The Union Government have been pleased to announce that the period from the 1st July to the 15th August, 151 shall be the efforts the 1ree Plantation Weeks. It has been decided that special efforts should be made to intendify the activities in Basic schools of all a descriptions for planting trees on the school premises in a planned way which may be helpful to the development of a self-sufficient community-life. You will realise that the planting of seedan, sal and bamboo shoots is of special significance as these will in due course provide the requisite raw-materials for wood- and bamboo-work as also for the construction of shods and shelter which the school and the for the construction of sheds and shelter which the school and the community need to much. I hope, you are aware of the fact that the cheap bamboo charkhas are going to play an important part in the cheap bamboo charkhas are going to play as import relief and rehabilitation of the village economy.

In the circumstances, I would suggest the followings-

- 1. Single-teacher L.P. Schools should plant at least 3 trees, other L.P. Schools at least 10 and U.P. and Junior Basic Schools at least 15 trees and 5 bamboo-shoots.
- 2. Senior basic, middle, Junior Basic Training, Subsidised High, Post-basic and Basic Training Schools should plant at least 30 trees and 10 bamboo-shoots.
- 3. Schools having no compound should grow boundary hedges.
- 4. All concerned should bear in mind that whole-hearted efforts are to be rut forth so that the saplings now planted do not die out for want of proper care. The Superintendent of Basic & Social Education and other inspecting officers have definite instructions to supervise the work. I need not stress the point that the efficiency of a school a will largery be judged from how it gives affect to this and similar schemes.
- 5. Pesides plantation, every school should make undergours to create an atmosphere worthy of Van-Mahotsava. To this end, meetings, processions, essay-competitions, dramatic performances, Kavi-samuelans, etc. may be organised. The Sanskrite samuelan in a Basic School may but have exclusively a Van-Mahotsava programme in one of its sittings.
- 6. A report out lining the activities during the period with photo graphs. if any, should be made through the proper channel, so as to reach me latest by the 31st August, '51 for report to the Director of Public Instruction, Bihar.

Yours faithfully,

Blbhut1/15.7. 151.

Voistrict Inspector of Schools, Ranchi.

Nemo No. 2 1 4 4 / Dated 16.7. 51.

Copy forwarded to the Heads of the three missions and Cechatary, Additati dawa Mandal for information and co-operation.

Meno No 1113-20/5/ A 2/25/5-5/

Copy for unded to all serod Prendit of Red alectrical for e-for all & guidence A. May are requested to report this officer as possible as you can.

A copy of letter No.B/G2-1012/51W.4116, dated 4/5th July, '51 from the Under Secretary to Government, Welfare Department, Bihar.

"Sub: - Grant for books and applicaces to students of the Scheduled Triles reading in School during the year 1951.

I am directed to say that Government in the Welfare Department intend to award books and appliances to deserving students of Scheduled Triles reading in Schools during the year 1951. I am, therefore, to request you to invite applications from Scheduled Tribes students reading in Schools during the year 1951. ing in schools and submit them direct to Government with your recommendations to Government in the Welfare Department on or before the 31st July, 1951 in the tabular statement given below:-

S1. Name of Name of Class. Tribe. Occupation & Marks ob- Recommendation No. School. student. income of tained in of the Head guardian. the last Master. examination. . Recommendation of A copy of notice is enclosed. This should be sent to the Heads of the institution for the District circulation and publicity. Inspector of Schools.

\*\*\*\*\*

### NOTICE.

Applications are invited from Scheduled Tribes students reading in schools during the year 1951 for award of books and appliances. Applications in prescribed form should be submitted to the Heads of the institutions concerned before 25th July, 1951. Further details may be obtained from the Heads of institutions. Applications sent direct to the undersigned and not giving the necessary particulars will not be considered. not be considered.

> Sd/- S.N.Sinha, Under Secretary to Government, Welfare Department, Bihar.

### Form of application for

- Name of student in Block Letters.
   Name of the institution.
   Class in which reading.

4. Casta or Tribes.

5. Name of father or guardian with his income per month.

6. Home Address.
7. Whether received any stipend last year.
8. Head of the institution's remarks on Metit, Progress and Poverty.

Meno No. 2150 Dated 18.7.'51

Copy forwarded to All the Deputy Inspectors and Sub-Inspectors of Schools and Headmasters of High and Middle and Basic Schools in the district for information and guidance. They are requested to see that the applications from the students together with a tabular statement in duplicate reach the undersigned letest by 28.7. '51.

Bi bhuti/ 18.VII. 51.

for District Inspector of Schools,

From

To

The District Inspector of Schools, Ranchi,

The Head Supervisor, Lutheran Schools, G.E.L. Missien, Ranchi.

Ranchi, the 23 dJuly, '51.

Inspector of Schools, Roseni.

Sir,

I have to state that the Sub-Inspector of Schools, Khunti South, has reported to me that D.A. ills in respect of the teachers of G.E.L. Mission schools have not been sent to the Sub-Inspector of Schools in-spite of several requests and consequently no payments have been made to the teachers concerned. Please take immediate steps for their submissions and note that you will be personally held responsible for the harrasment caused to the teachers on this account.

District Inspector of Schools,

Bibhuti/17.7.51. We have a substituted High School,

Me. 1002 1111 20/512-3-20 to 154 H dated

Message and the first method and the first management and bills

Message and the first method and the fi

II d'

No.

Fram

The Pistrict Inspector of Schools, Ronchi.

To

The Headmaster, State Subsidised High School. Simdega.

Dated the June, '51.

Sir,

With reference to your letter No. 154 H dated 28.5.51, forwarding the receipt of grant in aid bills received by you, I have to say that neither your letter under reference bears your signature not the receipts are enclosed with it Obviously this

this account. responsible for the harraspent caused to the teachers on their submissions and note that you will be personally held the teachers concerned. Hease take immediate steps for ef the teachers of c. s.t. Mission schools have not seen Limiti South as re orten to me that which is in respect

TECH A

Lanchi, the 23 Poull, 'Sl.

O.L. . Mission, Hanchi.

The pistrict inspector of Schools, Report, J

No 3,240 / 18-4-51.

H.N. 93/5-1 1)/25-7-51 3015

No. 2103 / 1.I-1-51.

From

Shri Govind Saran M.A. (Alld.), M.Ed. (Pat.) District Inspector of Schools, Ranchi,

To

All the Deputy Inspectors & Sub-Inspectors of Schools in the district of Ranchi.

Kanchi, the 13th July, 1951.

I have found during the course of my visit to middle schools that in some of these schools all the records and registers required in Art.187 of the Education Code are not maintained and the result is that proper checking of the accounts is not possible and convenient.

I am, therefore, to request you to direct all schools to see to it that all registers and records required in Art.187 of the Education Code are maintained. A report should be sent to me that this has been

Yours faithfully,

Bibhuti/13.7.'51.

District Inspector of Schools, Ranchi.

Memo No.2103 /I-I-1-51. Dated 13.7.'51.

Copy forwarded to :-

(i) Chairman, District Board, Ranchi,

(ii) , Ranchi Municipality,
(iii) ,, Doranda Notified Area Committee,
(iv) ,, Lohardaga Municipality,
(v) Inspector of Catholic Schools, Ranchi,
(vi) Diccesan Inspector of Schools, S.P.G.Mission, Ranchi,
(vii) Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi,

for information.

District Inspector of Schools, Ranchi.

Meno X01097-1104/51 D/28-7-51 copy forwarded to all syrod presidet of Rach! district for infundia & to tale recessing action to their respective shoots and they are reported to report his office by return of port.

> Head Sup reisor, Lutheran Cchools, Ranchi

And the property of the second of the second telelle same in agrant. Hear Superin der, Roule, Cos Total , or presented the court of the first the the control of th Troles as about a few meterates in Nec 1, 550 to and remient to their actions of the second of the s The position product of the state of the sta District materials, and former and and an analysis of the contract of the property of the contract of the cont The Alega I. I. I. I. Sl. 1-2-1-51

Proposition cubols

H. N. 93/51

-mara 25

From

The District Inspector of Schools, Ranchi,

Te

The Head Supervisor, Lutheran Schools, G.E.L. Missien, Ranchi.

Ranchi, the July, '51.

Sir,

I have to state that the Sub-Inspector of Schools, Khunti South has reported to me that D. A. Bills in respect of the teachers of G.E.L. Mission schools have not been sent to the Sub-Inspector of Schools in spite of several requests and consequently no payments have been made to the teachers concerned. Please take immediate steps for their submissions and note that you will be personally held responsible for the harrasment caused to the teachers on this account.

Yours faithfully,

Sd/- G.Saran,

Bibhut1/17.7. 51.

District Inspector of Schools, Ranchi.

Salan

Mems No. 22 20 Dated 23.7-17

Copy forwarded to the President, G.E.L.Mission for information with a request to direct the Head Supervisor for immediate action in the matter in consultation with the Sub-Inspector of Schools.

Dist. Inspector of Schools, Ranchi.

2/9/7

President, G.E.L. Mission

Ranchi, the Sanction is seconded under rule 16 of the rules to ulatin the Provident Fund Rules for mided schools in Bihar to the closure of the provident fund account (Postal Savin & B. A. Sout No 19711 ) of Sr: Yunas Raye Inte Annietant teacher in the Kinkel middle School. The a ount standin at his credit representin his own deposits and the contribution of the range in Co. it we with interest on both should be withdrawn and distribu ted to the subscript. He is entitled to receive the Govt. consciontion

> . solf G. Saran Dist. Inspector of Schools.

10 0. No. /47- - Rossi, We 194

Com forwarded to the Post Mester, Renchi for infor ation. The closed mass too's as be sent to the undersi ned for taking steps for payment of Govt. contribution.

> Sdy G. Saray Dist. Inspector of Schools.

6 0. No. 1806 /41 - -4 . Ranchi, the 204 June 1957

Cory forwarded to the Head Supervisor, Luthern Schools, Ranchi for information and uidance with reference to his letter Nol mil d/- wil A certificate to the following effect should be sublitted to the undersimmed for necessary action in ters of rule 19 of the profident fund rules referred to above.

"Untified that the teacher is one of those who was eligible to join the fund, when amount is excess of the authorised contributions by the depositor and the ranaging Co mittee have been deposited and that the -subscriber quitted his service in circumstances which gave him a title to the Govt. contribution under the rules. Certified also that no amount

is outstanding of any advance paid to him.

The Pass book Account No. 197110 the leagnes relumed

11.5. Mero. No. 1077/5/ -7-45. D/29-6-51

Copy forwarded to the neddenter sweles

Head Supervisor.

Lutheran Schools.

Ranchi.

Harting to the	19 .	TO BE MARKED FOR TAKID.	
	Office of the	DEPARTMENT.	
Maps or Plans.		Branch.	
SPARE COPIES.	То	Collection no.	
CLASS OF PAPERS.	THE	NUMBER AND YEAR OF FILE.	
		SERIAL NO. IN FILE.	
REPLY RECEIVED-		DATE OF DES- PATCH.	

REMINDERS ISSUED-

1st no.

, dated

2nd no.

, dated

3rd no.

, duted

ENCLOSURES-

No.

, dated

SIE.

OFFICE OF THE HEAD SUPERVISOR, LUTHERAN SCHOOLS, RANCHI.

Mr. G.D. Sikka, Head Supervisor.

Rarchi, the 29th June, 1951.

EXPRESS

No. -----

the Distfiet Inspector of Schools, Ranchi.

To

the Deputy Inspector s of Schools in the District,
Ranchi, the June, 51.

It has been reported to Govt. that Xtian Missionaries in the district have been charging tution fee from the stdents in spite of the Primary Education being free in the state. You are requested to report if it is so. Specific cases of fee-collection from the pupils of primary classes should also be reported to me for nevessary action.

You are further requested to give this a wide publicity that schools found contravening this order of the State Govt. will lose

recognition with immediate effect.

It is also alleged that some schools realise contributions in lieu of fees. I should like to make it clear once for all that any such collection should not take the form of compulation which will be interpretted as tantamounting to charging fees and will thus render the schools liable to the for fieture of the departmental recognition.

A reply has to be sent to Govt. very soon and therefore is is necessary that your reply is received immediately. You may discuss the matter with the Sub-Inspector s of schools, such local people as may

be considered aseful.

Sd/. G. Saran. District Inspector of schools, Ranchi.

Memo No. 1862 Dated 23-6-51.

Copy forwarded to the Mission authorities for information and a report in respect of their own schools.

Sd/. G. Saran, District Inspector of Schools, Ranchi.

Memo No. 1068--76/51. Dated Ranchi, the 29th June, 1951.

Copy forwarded to all Synod Presidents of Ranchi district for information and a report in respect of their own Synod 's schools.

Head Supervisor; Lutheran Schoo's, Ranchi.

Ala No. 86/5/

The District Ing ecter of Schools, Ranchi,

The Deputy Inspectors of Schools in the district.
Renchi, the June, 51.

It has been reported to Gevt. that Xtian Missionaries in the district have been charging tution fee from the students in spite of the Frimary Education being free in the State. You are requested to report if it is so. Specific Cases of fee-collection from the pupils of primary classes should also be reported to me for necessary action.

You are further requested to give this a wide publicity that schools found contravening this order of the State Gevt. will lose recognition with immediate effect.

It is also alleged that some schools realize contributions in lieu of fees. I should like to make it clear once for all that any such collection should not take the form of compulsion which will beinterpretted as tantamounting to charge fees and will thus render the schools liable to the for ficture of the departmental recognition.

A reply has to be sent to Bovt. by seen and therefore it is necessary that your reply is received immediately. You may discuss the matter with the Sub-Inspectors of Schools level people as may be considered useful.

Jul Presidents

Sd/-G.Saran, District Inspector of Schools, Renchi.

Meme No. 18 6 2 Dated 23.65

report in respect of their ewn schools.

District Inspector of Schools, Ranchi.

Bibhuti/22.6. 51.

John State to and at a tomas to any the fifther the first the firs

ods at software makes that that the to to the to to esting at establish the from the students in sufte of the Frinery edgesvien being free in the State. You are requested to To alique out work melitablica-out to come office the pupils of primary classes should also be reported to no for necessary action.

Year derther requested to give this a wide publicity bing agel file . fred atate out to resta sint galayerines Sauch alecies .tootle ofgivened di le pottfonecer

at agolded trings outland alongs and said home to out at it done was that his tot ease teels it when of add a hours I. san't to well -male bed like dolde mota Lammao to artol and and for blands molipolism alogica and medicar to characters and this time render the actional Mahlo to the for fleture of the departmental recentilien.

A maply has to be good to Howt, by soon and therefore it is nessensory that your really to received immediately. You may display the -legge of the an elegan legge distributed of this refrant

Sa/-G.Saran, Schools, Banchd.

Hemo No. 18 6 2 8 12 to the Mission authorities for information and a refert in respectiet their own schools.

District Inspector of Cencels, Ranchi.

Bibbut1/22.6.151.

P/11-4-51

To

The District Inspector of Schools, Ranchi,

The Heads of the three Missions and the Secretary, Adimjati Sewa Mandal, Ranchi.

Ranchi, the 64 April, '51.

Subject:- Annual Returns, 1950-51. Sir.

Please report your figures for expenditure on your schools within this district separately on (a) Establishment, (b) Euilding, furniture and equipment, (c) Hostel and (d) Miscellaneous educational purposes during 1950-51. The amount spent from the Mission Funds Mandal runds should be shown and not the evernment and district Board grants and Dearness Allowance etc. Separate figures should be submitted for Primary, Middle and High schools.

This may please be treated as urgent.

Yours faithfully,

Buigs, 15

for

District Inspector of Schools,

Bibhuti/6.IV. 51.

ridents for in for Congliance issuedi ete Toron. Pictorie & E. C. Clu

From

To

No. 948

The District inspector of Schools, Ranch?

The Heads of the Three Missions and the Secretary Adimja ti Sewa Mandal, Ranchi.

Ranchi, the 6th April, 1951.

Subject :- Annual Returns, 1950-51.

Sir.

Please report your figures for expenditure on your schools within this district separatelyon (a) Establishment, (b) Building, furniture and equipment (c) Hostel and (d) Miscellaneous educational purposes during 1950-51. The amount spent from the Mission Funds/ mandal Funds should be shown and not the Government and District Board grants and Dearness Allowance etc. Separate figures should be submitted for primary, Middle and High schools.

This may please , be treated as urgent.

Yours faithfully,

Sd/. Illegible, For District Inspector of Sch.

Memo. No. 311-487/51.

Dated 11th April, 1951.

Copy forwarded to all Lutheran Primary, Middle and High schools and Synod presidents for information and immediate compliance.

Sd/ Marshal Tiru For head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi. OFFICE OF THE HEAD SUPERVISOR

G.E.L. CHURCH IN CHOTA NAGPUR & ASSAM (Established 1845)

Mr. C. D. Sirka.

RANCHI

Head Supervisor.

Dated . 16th June , 1951 195

Memo No. 703/51/1-21

To,

The District Inspector of Schools.
RANCHI.

Subject :- Annual returns.

Sir,

Please find statements as required in your letter No. 948 dated 6th April, 1951. The figures are based on the information supplied by the Schools.

Yours Faithfully,

Head Supersiar, Lutheran Schools, Ranchi.

### G.E.L. CHURCH MIDDLE SCHOOLS

## ANNUAL RETURNS 1950-51

S.N.I	Names of Schools	Establishment[	Building & Furnitures	Hostels	Miscellaneous
3 · ! 4 · ! 5 · !	Gumla M.V.School: Kinkel.Middle Sch Koronjo.Prop.M.S: ,, Middle S: Tukutoli.Middle 3	1739-0 -0 1527-1 -0 663-3 -0 970-0 -0		Rs.As. Ps,	1311 - 0 - 0
7. !	Lohardaga Middle School	3300-0 -0 3226-0 -0 2543-0 -0	2500-0-0	16000-0 -0 13000-0 -0 1605-0 -0	322-0-0 10-0-0 80-0-0
	Total Rs.	15930-4 -0	6232-8-0.	10633-0 -0	1856-13-0
		1		1 1	

Head Since S. Lutheran Schoos,

#### G.E.L. CHURCH'S PRIMARY SCHOOLS

#### Annual Returns . 1950-51

o. I Names of Schools I	Establishment.	Buidding &Y	Hostels	Miscellaneous
	DO GOLD TENTING II	[Furnitures]	1100 00 20	Y MIDCOIL MICOUS
1	Rs. As. Ps	I Rs.As. Psi	Rs.As.Ps	Rs. As. Ps.
1. (Bethesada L.P.Sch)		1 1		36- 12 - 0
2. (Narahatu.L.P )	186- 0 -0	î 30- 0 -0 î		
3. Churdeg.U.P.	858- 3 -0	1		20-0 -0
4. (Kushumtoli.L.P.,)	180- 0 -0	1 50- 8 -01		59-12 - 0
5. (Baghia.L.P.School)	201- 0 -0	1 10-8 - 01		1
6. Malka.u.P.School.		11115-12- 0		Î 37-10 - 9
7. iSerenghatu.U.P., 1	180- 0 -0	25- 0- 01		6-0-0
				1
8 Petsera.L.P.		1		X
9. (Amlessa Prop. Mid.)		15 0 0	92-8-0	35-8-0
School	397- 0 -0	15- 0- 01	and the state of t	
O (Amlessa U.P.Schoo)		1 40-0-0]		A CONTROL OF THE CONT
1.  Baraibera.U.P.,	1072-0-0	1 300- 0- 01		1 50-0 -0
2. 1Ronhe.L.P.School.		1		1 5-0 -0
3. Wadi.L.P. ,,	180-0-0	1		1 240-0 -0
4. (Majhatoli.L.P.,)	180-0-0			l
5. (Gossner.L.P. ,,	2156- 4 -0	1 300- 0- 01		1 50-0 -0
6. Masira L.P. ,, )		1 4-0-0]		1 5-0 -0
7. (Latapani.L.P. ,, )	360-0-0	1		1
8. (Bondozara.L.P.,	220-0-0	1		X
9. (Kahupani.L.P. ,	40-0-0	1		X
O. iKeveya.L.P.	60-0-0	1		1
1. [Hazabasa.L.P. ,	60- 0 -0			I
2. Maibahar.L.P.	104- 0 -0	1		0
3.1Gopalpur.U.P.	432- 0 -0	1 6680		1
	1220- 0 -0	i 600- 0 -0		1
5 Ghutbahar.U.P.	720- 0 -0	1	Î	0 36-0 -0
	( 120- 0 -0	,	*	
6. (Chutbahar.prop.	660-0-0	0	0	ĭ
M.V.School		65-0-0	X The state of the	10-0-0
7.1Chirodanr.U.P.,,	100 0 0	1 6-0-0		8
8. (Bishrampur.L.P.,	180-0-0	P	X	0
9. Merongbir.L.P.,,	360-0-0	1 20-0-0		1
O. (Khatangiri.L.P.,	384-0-0	0 8-0-0	*	0 40-0 -0
1 (Tapkara.U.P. ,,	984-0-0	1 716- 0 -0		7-0-0
. QSingberbera.L.P.,		0		1 /- 0 - 0
3. Llowonkel.L.P. ,,	1 50-0-0	1		X

No.1Names of Schools	l		[Furnitures	Hostels	Miscellaneou
8	Rs. As.	Ps	Rs. As. Ps	Rs. As. Ps	IRs. As. Ps.
34. Saraipani.L.P.,	D/T.14262-	8 -0	B/F.3427-10-0	(B/F.435-000	I B/F.709-0-0
		co tak sak em telli			105-6-0
55.   Ghutbahar .U.P.,	720-	0 -0	340- 0-0		
6. Bazagama. L.P.,					180-0-0
7. Tatikurkura.U.P.			190- 0-0		40-0-0
8. Amgaon U.P. ,,	594-	7 -01	112- 2-0		600-0-0
9. Karmapani.L.P.,					
10.   Derang.L.P.		1	220- 0-0		48-0-0
1.   Sankhsardin.L.P.	180-	0 -01	15- 0-0		4-0-0
2, Eirkera.L.P.		0 -01			-0-0-0
13. Kongamunda.L.P.					10-0-0
4.   Gopalpur. U.P. ,,		0 -0			35-0-0
5. Takarma. GirlsU.PI		Č	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		
School Î		0 -01			
6. (Sursang.L.P.		0 -01		(	
7. Chorbindha.L.P,,	10-	0 -01	****** (	X	
8. Jurkela.L.P. ,,Î	90-	0 -01	î	Ŷ	
9. Koendega. U.P	252-				24-0-0
O. Kombakera.L.P		0 -OÎ			24=0=0
1. Binjhiyapani.L.Pî School		0 -0	Ŷ	Ì	
2. Genikera.LlP ,, j	00-	0 -00	979	*	
3. [Kochedega.U.P., ]	700	(		(	
4. (KonheL.P.	320-	0 -08	50- 8-0X	(	20-0-0
5. (Kanikhatanga. U.P)		Q		j	5-0-0
School No. Zilaizara.L.F., N	404-	0 -0 X	30- 0-0§	ĝ	
7. [Arangi U.P. ,, ]	040	0 0x	2000 000	X	*****
& Attenta I. D	840-		2000- 0-0	(	
8. luyur L.P. ,, 1		0 -01		Ĭ	
9.  Anma .L.P. ,,	720-			(	
0.jurikel.L.P. ,,, j	720-		A	)	
1. [Barupiri.L.P.,, ]	60-		X	A.	
2. [Harrapani.L.P.,,]	12-	0 -01		ĭ	
3. [Roenera.L.P. ,,]	144_		Y	(	
4.   Diankel. U.P. ,,	192_	0 -01	(	()	
5. (Kotna.L.P. ,,	98-	0 -01	ŝ	Ì	
6. [Karzidanr.L.P.,]			Î	1	149- 0 -0
7. [Johnhatoli.Prop.]		Ŷ	î	, i	1220 0 20
M.V.SchoolV	192_	0 -08			
8. [Johnhatoli.U.P. ]		X	Ŷ	X	1
î School î	353-	0 -08	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	X	
9. [Domtoli.U.P. ,,]	270-		I		
O. [Domtoli. Prop. M. V.	210-	0 -0 X	***************************************	<u>}</u>	
School	100	0 0 0 1	3	9	
	468-		(	(	*********
1. [Jalodega.U.P.,, ]	183-		}	(	
2. Konsolde U.P.,, 1	300-	0 -0	[	(	
3.   Konsode Prop.M.	A CHEMICA	Į.		Ĭ	
I V.School I	360-		(	(	
4.   Pogloya.L.P. ,,	105-	0 -01	X	)	
5. Nurkela.L.P. ,,1	90-	0 -01	Ĭ	Y	
6.   Kasmar. L.P. ,,		0 -01	182- 0-0 Î	X	
l l		X	Ŷ	Ì	
0			X.	*	

G.E.L. CHURCH'S HIGH SCHOOLS
ANNUAL RETURNS 1950-51.

S.No.	Names of Schools	Establish ment	(Building & [Furnitures	Hostels  	
1.	Bethesada Girls     High School.		¥	XX	2685 - 0 - 0
20x2	Gossner High Sch		16069 <b>-0-6</b>	X X	
3.	Ladness High Sch.		X	X X	
4.	Takarma ,, ,,		i	Î Î	
		A A	i i	ž j	
	TotalEs.		6069-0-6	1	2685 - 0 - 0 only

Head Sup roisor.

Lutheran Schools

Ranchi.

Shri Govind Saran M.A. (Alld.), M.Ed. (Pat.) District Inspector of Schools, Ranchi,

All the Sub-Inspectors of Schools in the district. Ranchi, the 12th June, '51.

Please, submit by return of mail the following particulars in respect of the Primary schools run by the R.C.Mission, G.E.L.Church, S.P.G.Mission and Khunti C.C.Union in the form outlined below. The figures should be taken from the Circle-returns and submitted to me quickly, as I have to submit a report to the Director of Public Instruction within a week. The matter is very urgent. A compliance report should sent to District Inspector of Schools for information.

Name of :No.of recog-the inised Prima-:No.of Pri- :No.of unrecognised:No.of teachers Prinary :mary schoo : :working in re-Mission : ry schools

No. of teachers working : No. of teachers working in : in the recognised pri- : the schools recognised mary schools on : after 31.3.49. 31.3.'51 :U.P.:Un-:Total :Trd.:Trd.: Remarks. : Middle :U.P.: Un- : : Trd. :Trd.: Trd.: Total : 14

Bibhuti/12.6.'51.

Fringh 1716 FriDistrict Inspector of Schools, Ranchi

Memo Bi. 1686 / Dated 12.6.51.

Copy forwarded to the Dy. Inspectors of Schools in the district for information and to see that the reply is submitted immediately

Fr Dist. Inspector of Schools, Ranchi.

Memo No.1636 / Dated 12.6.51.

Copy forwarded to the Diocesan Inspector of Catholic Schools, Head Supervisor, G.E.L. Church Schools and Diocesans Expervisors, S.P.G. Schools in the district for favour of supplying the above particulars in respect of their respective schools.

Ming ME/ST Proist. Inspector of Schools, Ranchi.

SUPERIVISOR LATTHERAN SCHOOLS RANCHI. Mr. C.D.Sirka Ranchi, the 21st June 1951. Head Supervisor. THUS COPY Mo.\_ 1686\_ /10-3-51, From Shri Govind Saran M.A. (Alid. ), M.Ed. (Pat.) District Inspector of schools, Ranchi. 1 To All the Sub-Inspectors of schools in the District. Ranchi, the 12th June, 31.

Please Submit by return of mail the following particulars in respect of the Frimary schools run by the R.C. Sission, G.S. L.Church, S.P.G. Mission and Khunit C.C. Union in the form outlined below. The figures should be taken from the Circle-returns and submit. ted to me quickly , as I have to submit a report to the Director of Public Instruction within a week. The matter is very urgent . A comp-liance report should be sent to Deputy Inspector of schools for information. No of teacher No. of Pri- 1No. of Unrecog-Here of tho of recog-the (nised Prima-(working in (mary schools inised Primary (recognised (schools on recognised mission(ry schools (schools after L On (31.3.'49:31.3.'51(on 31.3. '49:31.3.'51;31.3.'49 U.P.,L.P.,U.P.,L.P.W.P., 2L.P. 31.3.49 Middle U.P. Un-: Total Trd.Trd. 10 5. 6 .7. 3. 2. 13. ONe of teachers working in so of teachers working in the recognised primary the schools recognised Remarks . ister 51.3.'49. schools on 31-3, '51, Middle :U.P.:Un. Trd. Trd. Trd. Total middle : U.P.: UD-: Total Traes 73.0 14. Sd/. Illegible. ...... For District Inspector of Schools, Ranchi.

/ Dated 12-6-51. district for information and to see that the reply is submitted impememo. Ro. 1686 dia tely.

Sa/. Illegible. For District Inspector of schools, Renchi.

Copy for warded to the Siocesan Inspector of Catholic Meno. No. 1606 schools, Head Supervisor, G.S.L.Church Schools and Diocesans Supervises S.P.G. Schools in the district for favour of Supplying the above particulars in respect of their respective schools.

Sd/. Illegible, For Dist. Inspector of Schools, Ranchi Dated 21-6-51. Copy foregraed to all Synod presidents of the Said Dist.

For Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

# G. E. L. CHURCH'S PRIMARY SCHOOLS.

Annual Returns. 1950-51

					: Building	8	91.					
S.N.	Name of Sabools.	Rs.	AS.	Ps.	Surviture	ch	Hostel		Miseall			
	Belheida d. P. School, Ranchi	1255					Rs		Rs.			
	Narahatu J. P. School	188			36 -		kin			12		
3,	Churdag U.P. Soborf.	858	1	- 1				10	60 - 7	-		
ч	Kusumbli I.P. Soloof.	180		554	508				20		,	A <sup>N</sup> 1
								- -	53			
	Baghia. L.P. School.	201			10 80	- 1			the second	-		WV.
	Jalka. U. P. School	300			1,115 12 1887 GU		-			10	9	80
7,	G.		-		25		-		6.	-	-	
8,	Petsera . d. P. soboof.	42			2, -		-			-	-	
3.	Florelesser Prop. Middle School?	.357			15V		92		35		-	
10.	Amberson U. P. School.	451			40 -		42	8 -	70	8	-	
	Barailbera. U.P. salval.	1072			300 -	-	-		.50		-	
/2.		144					_		5		-	
13.	Jadi - d.P. sobol	। ১৯০	1			-	-	-   -	240	-	ب	X.
14.	Maghatolid. P. school.	180	-	-		-	-		_	-	-	
18.	Gossmer L. P. School,	2,156	4	-	1300 -	-	-		50	-	-	
IB	Marira, L. R Salsons	-	-	-	4		_		5	-	_	
f7.	Latapani J. P. Solvel	360	-	~			_	_  _	1 2	-	_	
18	Bondogura, L.P. School	920				-	_	~			-	
19	Kalupani L.P. Sohol	40		-			-			_	_	
27	Keveyer. d.P. school.	turn to the second	-	-				_   _		-	1	
21.	Raya basa, d. P. Solval.	60	1.3				#		33, 3	_	1	
22	Radbuhuv. d.P. school.	ST.										
23	gopalpur 4. P. sahal	200			Kev 8 -					· je		
24	Birhu a.P. Sahar	1,220			600 -	11%					7	
25	. Gludloshav . 4. P. school				4-1				36		100	
26	ghithalum Prop. M.U. Solal	CONTRACTOR OF THE PARTY OF THE	1	Alexander of	A A					_		
24	Chirodour, U. P. solal				The second second				10			
38	Meronbir. L.P. sound,	360	1		Zo -							
28	Bidhranper d. P. School	180	102101		W				*×_			
30	1 chatanga L. P. Schol	3 8 4					8		1	-	1	
34	Taplara . U. P. School	984						11				
38						- 55	300 -		40			
33.	Loyoulcel L. P. School					48.	-		7	-		
231	areyonices &. I. school,	4262	-8	-0	3 427-10-	10	435		7091	21	9	-
		112811	8	- 0	3372 10	-			reg	1	9	

	11	II Cok.IJ	Tolar.	-	10 10 1	Service Carlo						j	-	
S.N	Nume of Schools.	Rs	As.	Pe	Sur. Rs.	EX.	Pe	Hos	As.	P. 11	Mireel			
34	Saraipani d. P. school	F 14262	8	-	De . 5 F	10		435		-	7.9 105	26	9	
35.		720		-	340	1.8	-	_	_	_				
36.	Bazigana d. P. School.	_	-	-	_	_	1		_	-	180	_		
37.	Tatilcurlcura, U.P. Sabal		-	-	190	-	2		-	-	40			
38.	Augaon U. P. School	<b>333</b> 534	3	0	112	12	-	_	=	_	600	_		
33	. Karmapani, L.P. School		-	-	3 15					_	48			
40	Derang d.P. scholl.				220	-	-		_	_		_	11	
41.	Saulch Sourdish J.P. School	180	-	-	15	-	-		-	-	15	-	-	
42.	Birlcera. d.P. Sohas.	180	-	-	20	-	-	_	-	-	10	-		•
	Ronganumda. L. P.	_	-	-	-	_	-	-	-	-	35	-	-	
-04	gopalpur. u.P. School.	432	-	-	66	8	-	-	-	-	_	-		
us	0	236	-	-	-	-	-	-	-	-	_	_	-	
	Sursang L. P. School.	180		-		-		-	-	-	-	-	-	
	Charlindha. d. P. School	10		1	-	-	-		-	-	-	-	4	
188420310	Jurkela. L. P. Schol	90	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-11-	
. 49	Koendega. U.P. Sahol.	252	-		.3	-	-		1	-	24	-	-  -	
50		60	-		144	_	-	_	-	-	-	-	+	
51.	Binghiapani L.P. Sala	88	-	-	-			-					4	
52	genikara, d. P. School	-	-	-		-	-	_	_	-		_	4	
0	Kochadega U.P. School	320	-	-	50	84		1	_	-	20	-	-1	
54	Roule. J. P. Schol	-	-	-	_	-	-	-	-	-	5	-		
55	Ravilchalanger U.P.	. ५०५	-	-	30	-	-	_	-	-		_	4	-2-07-0
56	Tillingheten d.P. Silaigara.		-		1-	-		-	T.	-		-		
59.	Arangi. U.P. Schol	840	_	_	2,000		-							
58.	Uyur d. P. Salsoof.	15							-					
53	Amma. L. P. Sabors	720	- 4		30	100					_			
60	Urikel L. P. school	720	-	_	35	100		1	_	12		_	_	
61.	Barupiri d. P. Sabroll	60	_	1-			-		_			_	-	4
62	Chirodon J. P. Solvol		-	_								- 1	97	
	Harrapani d.P.	12	-	-	-	_	-	-	_	-	_	-	+	
63	) Coemara L, P. Schol	144	-	-	-	-	-		-				4	
	2<	519	-15	- 0	6683	-13	1-0	435/	0/0	1	1795	- 8	-9	
		6257-11-		<b>M</b>	1			1	(		//»		1	
			,											

								2000	E-Sorry			-	
									-				
	20519	15	0	6683	12	0	A35	0	0	1795	8	9	
64 Diankel U.P. School	192				_			_	_		_		
65 1 Cotma. L. P. School	98	_	_					-					
66 ) Cargidany J. P. Schol		_	_					_	4	149			
67 Johnhatoli Bre 19. sohn	192	-	_		_	_	-		4	_	-	-	
68 11 4. P. School	353	_	_			_	_	_	-	_		+	
69 Domtoli U.P. School	270	-	_	-	_	_	-	-	-	-	-	-	
70 11 Prop. M. U. Sch. S.	468	-	-	_	-		_	-		-	^	^	-
71. Jaldeya 4. P. Schol	183	-	-		_	-	-	-	-	-	-		
72 /Consodey u.P. Schol	300	-		=	-		-		-	-	-		
Prop M. V. School	360	-	-		-		-	_	-		-	7	
74. Pogloya d. P. School	105	_	-	-	-			-			-		
75. Jurkelu L. P. Schol	90	-	-	-	_						-		
	23130	1<	D	6683	12	-	435	9	0	1944	8	9	
	10150	13		-							-		
76 Kusmar L. P. School	48	-	-	182	-	-	-	-	-		-	H	
=					-		1125	-		1344	8		3
9	23178	15	-	8865	112	F	435			1044	8	3	
		-									-	H	
								-			H	H	
					-			-			-		
		-		7	-	+		+		<b>h</b>	-		
		-			+	-		-			-	H	
		-	-	-	-	-	#	-			+	H	-
		-	-	an confidence	-	1					+	11	
9		-					-	+		-	-		
. 220		+			+	-		-	+		1		1
		-	-		1	+		+		-	+		
-		1				-		+	Transport Contract		-		
		1	-		Salar medical	1		-	-		1		<b> </b>
		1	1		1	+			-	1	1		
3		-	-		-	1		+	-		-		
	1		-			•			-	1		Name and	1
												1	1
						-8-			pice.	77-23-186			

# Annual Returs. 1950-51.

	C1. E	. L. C	3HL	16	LCH.		M	idd	le	2	and I	5.		
5 N	Name of schools	Esta	blid	ᅰ	Buil	4	7	260	E		two	عاف	la de	rs.
	June of Sources	VLC	HI, P			7	1					+	#	
	Carola Hustal	1700				-					0.5	1		
	Gunler. H. U. School	1 739				-		28			28		1	
2	Kintel. Middle Scho	1527	-	-	-	-	1		-	-		1	-	
3	Norongo Prop Hischol	663	3	-	1327	8		-	-	-		4	- Comment	
4	1) Middle sal	370		-	120	-	-	-	-	-	3/1.	4	1	
5.	Tulcutoli Middle sch	400	-	-	700	-	-	-	-	-	1105	13 -	- September	-
6	Lohardegu. Middle Sch	3,300	-	-	960	-	-	6,000		_	_	-	4	
7	11 Prop. H. Schul	3,226	-	-	2,500	-	-	3,000			-	-	-11	
8	Idutitali teiddleschol	2,543	-	-	_			-	-	-	322	+	+	
5	Chisodony 11 11	20		-	40	_	-	_		-	10	- I	-	
	Kondra M. U. Schol													
9		5936	41		6232	8	0	10623	0	0	1856	13	-	
	<u> </u>	12/00		200										
				and the contract of										
-	•												Section .	
													A STATE OF THE PERSON OF THE P	
				-		A STATE OF THE STA						-		
	* * *			Checomic P									Theister VIII	
				-						- Landerson			Constant of the Constant of th	
				-			The second						Marie Marie Par	
0	No. of the last of									0.0			Contraction of the Contraction o	
	****   -						No. of Street,						9000	
		100										1		
	c has					-	Approximately and the second	The second	primary along			-		
									-					
	1 12						1	1		-				
			11							1			-	
						-				-			TO SECURE	
			11										and the second	
						1			1				A stransferrence	
							-			-	0100		Special state	
		-					100						No.	
			11		and the second		-				-	-	and order transfer	
		1				1	1	11	1	L	1	A STATE OF THE PARTY OF THE PAR		

Tugh. Schools.

		Eshl	diff	3	34		Lix	teo	plus	T	Mise	elle	-	1
	- 462 <b>.</b>		1										A	
	Bellesda. girls M. Sh	-	_		_				-	_	2685		-	
2.	Gossaer High sold		-	60	69		6							
3	Ederes High. Sh.						0							
	Tallerman													
			1	60	69	-	6				2685		1	-
				1					\		1200			
1				1										
		i.												1
				1										
1				1										
				1										
				1										
				1										
				1										
				1					ŀ					
1	Talling The State of the State		-						-					
				-					-					
-		1-7	-	-					-					
1				-					-					
1			1	-					-		-			
1														
1			1	-					-					
-									-					
1			1	-					-					-
1			1	-					1	-				
-							1=		-					
			-	-						-				
			11	-										
				1			-							
1				1					1		11			1

#### OFFICE OF THE HEAD SUPERVISOR

G.E.L. CHURCH IN CHOTA NAGPUR & ASSAM (Established 1845)

Mr. C. D. Sirka.

RANCHI

Head Supervisor.

Dated 17th May 1951 .... 195

Memo No. 776/51.

To

The District Inspector of Schools,
Ranchi.

Ranchi, the 17th May, 1951.

Sir,

With reference to your Memo. No. 382/4M-2-50 dated the 7th January, 1951 I beg to submit the thumb and finger impressions of Shri Hanukh Toppo, formerly a teacher in the Lutheran Middle School, Lohardage in duplicate as required by you.

Yours faithfully,

Head Supervisor,
Lutheran Schools,
Ranchi.

LIPEDVISOR

## OFFICE OF THE HEAD SUPERVISOR

G.E.L. CHURCH IN CHOTA NAGPUR & ASSAM
(Established 1845)

Mr. C. D. Sirka.

RANCHI

Head Supervisor.

Dated 4th May, 1951. 195

Memo No.737/51.

To

The District Inspector of Schools, Ranchi.

Ranchi, the 4th May, 1951.

Sir,

With reference to your Memo. No. 1291 / 1R-1-51. dated 3rd May, 1951 I have the honour to state that as all the schools in this district have not yet submitted the required information, the information will be summitted as soon as received from all schools.

Yours faithfully,

Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

# No. 129/ /1R-1-51.

From

Shri Govind Saran M.A. (Alld.), M.Ed. (Pat.) District Inspector of Schools, Ranchi,

Te

The Head Supprisor, 9. E. L. Schoos, Rauce.

Ranchi, the 3-7. May, '51.

Sir/Madam,

I have to draw your attention to my letter No. 940 dated 6/4/57 and request an early reply thereto.

Yours faithfully,

Mings 15/5/

District Inspector of Schools,

Ranchi.

Bibhuti/3.5.'51.

GOPUR

P. O. RAIBOGA.

Via. Birmitrapur. SUNDERGARH.

The 17-4- 1951

To

The tead supernessor dutheranschools Ranchi

Si,

With reference to your mems No 259/51 of 22/7/51, I am sending here will two torms only filled in

yours tailstully

anominate application of F. F. D. Mus is and

GOPUR 12/3/51.

To

The District Inspector of Schools
Ranchi

Through the Head Supervisor, Lutheran Schools.

Ranchi.

Sir,

I have the honour to inform you that - served as a teacher in the Lutheran Middle schools for 30 years and in 1949 and 1950 acted as a head master of the Lutheran Middle school at Kinkel in the Ranchi District and for some home reason quitted the school on the 1st January 1951.

I therefore most respect fully beg that I may be given permission to withdraw my provident fund deposit and an authorised letter be issued to have the Government share of one third of my deposit. The pass book No 19711 is sent under a separate registered cover.

Yours faithfully,

Sd/. Yunas Bage,

Village Gipur, P.O. Raiboga, Via Birmitrapur, Dist. Sundargarh.

#### APPLICATION FORM FOR CLOSING THE TEACHERS' PROVIDENT FUND.

- 1. Name and pay of Subscriber. Junas Bage, Ray Roud
- 2. Account No. in the P.O. Saving Bank with the name of the P.O. in which the account is held..... aspe... 40.... 19711 at Sim degs P. O
- 3. Name of Sub and Head Office .. Sal : Africe Simdegs. Keas office
- 4. Amount standing at the credit of the Subscriber on the date of application
- 5. Whether any advance was taken . yes, Po 961 previously.....
- 6. Date in which that advance liquidated. on 13 repulse 19 47, argument of the role of the
- 7. Length of service of the subscriber in the school. Mt. Takerma . M. E. S. Kononyo M-1.7 and at Kingel on &
- 8. Full particulars of the cercumstances tom 1936 to 1930, 15 years Full particulars of the cercums tances under which he quitted service with date. Quitted the Kinkel ME trum las 14. gam 1950 on
- account of the home offairs 9. Specific recommendation as to whether or not the managing Committees' contribution and the Governments contribution should be paid ..... Recommended that manague committees Kontritation and the governments: contribution should be paid to him

10. His pass Book No. 19.74.....

"Seveling me. Sohol 7/4/61

yunas Bage Signature of applicant.

17/4/37

Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

# Applications from to closing the leachers provide it feens

- 1. Nameand pay of subscriber yunas Bage. Pay Rough
- 2. execunt No. in the P.O Saving Bank Mc Ho 1974 with the name of the P.O. in which the account is held . at Sindega PO
- 3. Name and of Subrand Head office Sub-offer Semolege
- 4. Amount standing at the credit of. treatoffen Ravelu the subscriber on the date of application. Po 13 98-4-1
- 5. Whether any advance was laker previously. - - - - -- Yes Ro 96%
- 6. Dali- in which that advance was liquidated - - - On 13th 3eft 1947 refunded Tolar R 96%.
- ). Lingth of the service of the subsenly in the schoot, out Taxarma M. E. 8+ Koronyo en 29

  al- Kennul M. & hu 1936 6 1950 15
- Full particulaus of the circumstances Builted the services under which he quitted service with deler from the 19 jan 1950 on account of the
- 9. Specific recommendation as to whether or not home affacis. the managing committee's contribution and the Governments contribution should be paid. Recommended that managing committee's

carlis bulion and the forern ment contrabuling Thould be paid to heris.

16 tus pan book No 19711

(Sal de Baro Suculary M. C Kendel all to record

Junas Bage

( Wine Head Supervisor, Lutheran Schools Ranchi.

No. 6796 /19-57-50.

From

The Inspector of Schools,

To

The secretary, G.E.L.Church Ranchi.

Ranchi, the 5th September, 1950.

Please refer to your office letter no.423/50 dated the 31st August, 1950, and let me know the but date on which your President returns from tour.

Yours faithfully,

Inspector of Schools.

Ratta.

टमउड़ा महिल

10.6796 /20-57-50; 4

the Timpector of b dicols,

Jense refer to your office letter no. 423/50 Radi, "Me 5/4 September, 1930.

date on which your President retains from bour.

inspects of behools.

Ration.

Jun Cathedan &

लाउड़ा माहब

N.N. 13/51 D8-2-51

No. 3-22 /4M-2-50.

From

Shri Govind Saran, M.A.(Alld)., M.R. (Pat)., District Inspector of schools, Ranchi,

To

The Head Supervisor, Lutheran schools, Ranchi.

Ranchi, the Ga7 January, 1951.

Sir,

With reference to your letter no. 765 dated 18.11-50 I have to requeste you to send me two more slops containing specimen signature, left hand thumb and finger impressions of Hanukh Toppo, formerly a teacher in the Lutheran Middle school, Lohardaga, duly attested by the head of the institution as required by the accountant General, Bihar.

Montale common sopho

Yours faithfully,

Dist. Inspector of schools, Ranchil

5/2

## OFFICE OF THE HEAD SUPERVISOR

G.E.L. CHURCH IN CHOTA NAGPUR & ASSAM (Established 1845)

Mr. C. D. Sirka Esqux

Head Supervisor.

RANCHI.

Dated 11th January, 19395.

Memo No. 9/51.

To

The District Inspector of Schools,

Ranchi, the 11th January, 1950.

Sir,

Herewith, I am sending to your office the list of Holidays to be observed in the year 1951 in all Lutheran Schools primary, Middle and Prop. high schools in duplicate for scrutiny and approval. The approval of list of holidays for the year 1951 is requested to be returned immediately.

Yours faithfully,

For Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

## LIST OF HOLIDAYS.

## To be observed in Lutheran Schools in the year 1951.

## I. PRIMARY SCHOOLS.

1. New years Holidays	1st to 3rd January 3. days.
2. Inauguration of Republic in I	ndia . 26th to 27th January 2. "
3. Basant Panchami	12th February 1. #
4. Good Friday & Easter	22nd to 26th March
5. Holi	24th March
6. Sarhul ··· ···	9th April
7. Birthday Lord Mahabir	19th April
8. Ascension Day	3rd May "
9. Penticost day	14th May "
10. Birthday of Lord Budha	21st May *
11. Id-Ul-Fiter	6th or 7th July
12. Autonomy day of the G.E.L.Chi	arch 10th July "
13. Transplantation	16th to 26th July, 10. "
14. Independence day	15th August
15. Birthday of Mahatma Gandhi	2nd October 1. **
16. Autumn & Durga Puja	6th to 13th October 7.
17. Deepawali	30th October 1. it
18. marvest Season	12th to 20 th Nov 8. #
19. Christmas Holidays	20th to 31st December 10. "
20. Local Holidays	
21. Inspecting Officers visit	•••••
	Total days 60 days.
. II. PRIMA	RY POARDING SCHOOLS.
1. "ew Year's Holidays	let to 3rd January 3. Days.
2. Inauguration of Republic in In	ndia 26th to 27th January 2. "
3. Basant Panchami	12th February 1. "
4. Good Friday & Easter	22nd to 26th March 3. "
5. Holi	24th March
6. Sarhul	9th April 1. "
7. Birthday of Lord Mahabir	19th April
8. Summer Vacation	14th to 8th June
9. Birthday of Lord Budha	21st May
10. Id-U1-Fiter	6th or 7th July
11. Autonomy of the G.E.L.Church	10th July, 1. "

12.	Independence Day	15th August	1.	Days.
	Janamastami	24th August	1.	
14.	Birthday of Mala tama Gandhi	2nd October	1.	
15.	Autumn, Durga Puja & Muharrum	4th to 13th October	9.	н
16.	Deepaweli	30th October	1.	
17.	Christmas	20th to 31th December	10.	15
18.	Local Holidays		3.	4
19.	Inspecting Officers Visit		3.	" /

Total days: - 66. days.

III. Middle & Proposed Migh Schools.

Helidays for the Middle Schools and Proposed Bigh Schools as forthe Primary Boarding Schools the exception that Summer vacation will be with effect from the 17th May to 18th June 1951 Total 27 days. All Schools to reopen on the 4th January, 1952.

enduded

Head Supervisor, Lutheran Schools,

I Deul Wi Amiversary of Muhatana Sandhi

3015 Jamary

2. Falgun Shivaratri — 51 Hurch

I day.

No. 34-29 /4M-2-50 No. 2/13 8-1-51

From

Shri Govind Saran M.A. (Alld) M. Ed. (P at), District Inspector of schools, Ranchi,

To

The Head Supervisor, Luthe ran Schools, Ranchi.

Ranchi, the 2 . A Dec '50.

Sir,

With reference to your letter no. 769 dated 21.11.'50, I have to state that late Shree B.Minz formerly an assistant master in the Lohardaga Lutheran Middle school is not entitled to Government contribution on his Government Provident Fund deposit under Rule 16(1) of appendix VI of Bihar Education Code.

Yours faithfully,

Dist. In spector of Schools, Ranchi

M. Shams . 18-12-150.

de to Hd. made Loburdayn for i - for

Hadmash; Lutheran School, Raveli OFFICE OF THE HEAD SUPERVISOR

G.E.L. CHURCH IN CHOTA NAGPUR & ASSAM (Established 1845)

Mr, C. D. Sirka Esqr., Head Supervisor. RANCHI.

Dated 24st November, 1950.

Memo No. 769/35Aj-11-50.

To

The District Inspector of Schools,

Ranchi,

Ranchi, the 21st Movember, 1950.

Sir,

with reference to your reminder so. 2716-A and so. 2713-A dated 16-11-50 l beg to inform you that I have already submitted the reply by No. 764/35Aj-11-50 and No.765/35Aj-11-50 on the 18th November . 1950.

Yours faithfully,

For Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

SUPPLE CAR

Schedule LIII-Form No. 131.

O. I. G. S.

To

.

the Head Imposisd

Marchi)

lat No. 2713-A. Subject To report the date on which bale Shree B. A. Hilly goine Sobordage heether an middle school of date of leaving. perison, Lette Silves to this office no. 2713 of 28.9. 50 on the subject noted above and to request af early i GJP August 42

Schedule LIII-Form No. 131.

FIX 2/B No. 2716-A. Dated 16.11. Subject - Return of G. P. Find papers of Sure Hannah Toppo.

The undersigned has the honour to draw the attention of Head Suprises. Lutheran Schools, Parchi this office no. 2716 of 28.9. 150 on the subject noted above and to request a early reply thereto. GJP August 49.

## No. 2713 /4M-2-50.

From

To

The District Inspector of Schools, Ranchi, The Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

Ranchi, the 28 5 Sept., 1950.

Sir,

I have to refer you to my memo no.2519, dated 23.9.'49 and to request you to be good enough to let me know the date on which late Shree B.Minz joined Lohardaga Lutheran middle School and the date up to which he worked in the for 18 x h 2 gars faithfully, school.

Dist. Inspector of Schools, Ranchi.

LD the Ham. Lohadagg M.E for favore of 8 paying the of

### TRUE COPY.

No. 2716/4M-2-50.

From

The District Insocctor of Schools, Ranchi.

10

The Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi. Ranchi, the 28th Sept., 1950.

Sir,

I have to send herewith letter No. F.D. 2-P.B. 137 dated 5-9-50 from the Accountant General, Bihar and to request you to return it after compliance as required in items 1,5,7,9,12,13, thereof at an early date.

The closed Pass Book Account No. 17709 is enclosed for reference and return with your reply.

This is urgent

Yours faithfully,

Memo. No. 6/2/50 Dist. Inspector of schools, Ranch

Copy to Hd. Master Lohardaga .E. Schoolfor compliance with enclosure of Pas: Book and letter No. 2927 . Pas: Book Account No. is. 19709.

For 2500 Supervisor, Lutheran schools, Ranchi. Informations s regarding T. P. F. A/c No Kanchi 1970 9

Item no 1. (a) B. 33-2-0 deposition on 28 /47 is for the months Nov. Dec 1946 and for + Feb 1947 (6) B. 24-13-6 deposited on 7/47 is for the months of March, April + May 1947.

4) As. 22-15-6 deposited on 14/48 is for the months

I tem no. 3. The subscriber juitted the service on 23.1.48 but with drew his Porrident fund on 17 04.48.

Item no. 7 The suscriber had no Provident fund before July 1924.

I lem no. 9 no.

Ilen no 12 The subscriber Joines the Lutter. M. E. School Lohardega in Jan 1928. Prior to this he was working at Takarma M. E. school P.O. Barrie where he had joined in 1916.

Ilem no. 13 \_\_\_ is attached in Esparali-

Service of Shi B. Minz in this School.

I Joined June 1938 left 15 a Sept : 1942

I formed July 1946 left - Leb. 1948.

Minjur 50. 50

The Head Supervisor Rutheran Schools Ranchi. Kuth M.S. School, Rohandega. Regarding your registered letter which is setumed to you I am furnishing you the required informations. Number knjer

No. 2716 /4M-2-50. H. N. 18 M30-450

From

The District Inspector of Schools, Ranchi, To

The Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi. Ranchi, the 285 September, 1950.

Sir,

I have to send herewith letter no.F.D.2-PB-137 dated 5.9. '50 from the Accountant General, Bihar and to request you to return it after compliance as required in items 1,5,7,9,12,13 thereof at an early date.

The closed Pass Book Account No. 17709 is enclose

-sed for reference and return with your reply.

com the Lehotoglike 39 2) Yours faithfully,

Dist. Inspector of Schools, Ranchi.

No. 2713/4M-2-50.

F. N. 2/B H. N. 254/30-9-50

From

the District Inspector of Schools, Rankhi,

To

The Head Supervisor, Lutheran Schools,

Ranchi.

Ranchi, the 28th Sept., 1950.

Sir,

have to refer you to my Memo. No. 2519, dated 23-9-49 and to request you to be good enough to let me know the date on which late Shree B. Minz joined ohardaga Lutheran Middle School and the date upto which he worked in the School.

Yours faithfully,

Illegible 27/9/50. Dist. Inspector of Schools, Ranchi.

Memo. No. 611/50

D/30-3-50

Forwarded to the Headmaster Lohardaga M.E. School for favour of supplying the information reguired.

Sd/. C.B. Sirka. Hd. Supervisor, Luth. Schools, Ranchi.

From

H.N. 232 F.N. 2/B 439 The District Inspector of Schools, Ran

Ranchi, the 12th August, 1950.

Sir,

With reference to your memo no.3455-J dated 22.7.50 I have to state that I enquired into the matter on 26.7.50 and found that a little extension was made to a building existing from before to provide latrines therein. The building is situated to the south of the Gossner High School building. It is true that the land minus the military building was handed over back to the G.E.L. Church Council. In the light of this fact the extension has been unauthorised if it has been done without permission. The extension has, however, been completed and is small and negligible.

Yours faithfully.

Sd/- S. Thakur. District Inspector of Schoos, Fanchi.

Memo No. 4199 J Dated Ranchi, the 15th august, 1950.

Copy forwarded to the Secretary G.E.L.Church, Ranchi for information with reference to his letter 860/50/22 dated 17.6.50.

Senior Deputy Magistrate, Ranchi.

Schedule XII—Form No. 51.

TAHSILDAR'S CONSECUTIVE YEAR No.

OF CHEQUE Chaukidari Receipt.

00

FORM C-(Rule 50). YEAR 19

No. of cheque क्रम नयर चेक सम्बर ६०० नवरा। मोजा ରାମ । Village গ্ৰাম Thana थाना थाना । ।हाड ইউনিট নথব। Unit no. इउनिट नम्बर ଇଉନ୍ତ ନୟର । P. কত টাকার রসিদ Receipt for Rs. रसीद वास्त आयाः पाः ବେରେ ଜଳାର ମନ୍ଦ । Month Year 19 তারিপ মাস সন ১৯ Date सहीना तारीख साल १६ । श्रेस नाय प्रक १४ Name of assessee রায়তের নাম। रेयत का नाम ରପ୍ରର ନାମ । No. in Register A. अ (तिस्ति! Cबत नश्च । रजिस्टर ए का मस्बर . ଏ ସେଟେଖ୍ୟାର ନୟର Through whom কাহার মার্ফত किलके मास्करा ବାହାର ମାର୍ଟ୍ । Particulars বিশেষ বিবরণ আত্রর ভর্মের নদ্মর। Arrear. Current. Penalty. Surplus sale proceeds. Total. বাকি। श्न हो। জরিহানা। উদ্বন্ত তহশীল। त्याहे। हाल नेवस । हारमाना । ब्काया । बचत तहसीछ। जामा । ବହେମ୍ବା । ହାଲ ବେସ । କରମାନା । ଭଦ୍ର ତହ୍ମିଲ । 6818

GJP (Sale

Signature of Tahsildar.

and the state of t

### TRUE COPY

OFFICE OF THE DISTRICT INSPECTOR OF SCHOOLS, RANCHI.

OFFICE MEMO.

RANCHI, the

Sanction is ascorded under rule 16 of the rules regulating the Provident Fund Rules for aidedschools in Bihar to the closure of the provident fund account (Postal Savings Bank Account No. 197/0 ) of Shri Makan Tuti late Assistant teather in the Takarma Middle School. The account standing at his credit representing his own deposits and the contribution of the Managing Committee with interest on both should be withdrawn and distributed to the subscriber. He is entitled to receive the Govt. Contribution.

Se/. S. Thakur, Dist. Inspector of Schools, Ranchi.

Memo. No.

Ranchi, the

Copy forwarded to the Post Master , Ranchi /Sub Post Master for information . The closed pass book may be sent to the undersigned for taking steps for payment of Govt. contribution.

Sd/. S. Thakur, 5/8/50. Dist. Inspector of Schools, Ranchi.

Memo. No.

Ranchi, the 8th Aug., 1950.

Copy forwarded to the Head Supervisor , Lutheran Schools Ranchi for informationand guidance with reference to his letter No. 371/- d/18-7-50 . A certificate to the following effect should be submitted to the undersigned for necessary action in terms of rude 19 of the provident fund rules reffered to above.

Certified that the teacher is one of those who was eligible to join the fund, that no amount in excess of the authorised contributions by the depositor and the Managing Committee have been deposited and that that the subscriber quitted his service in circumstances which gave him a title to the Govt. contribution under the rules. Certified also that no amount/ a sum of Rs. is outstanding of any advance /in advance paid to him.

An application from the teacher claiming Government contribution should be sent.

His Pass Book is returned .

Sd/. S. Thakur, 5/8/50. Dist. Inspector of Schools, Ranchi.

Copy forwarded to the Head Martin for Aferantica Copy forwarded to the Head Martin for Aferantica Copy forwarded to the Head Martin for Aferantica Copy forward for heading over the letter & the Page book to the lancher concerned.

Sd. C. D Sirley

Head Supervisor, Lutheran Schools, Rancha

### TRUE COPY

OFFICE OF THE DISTRICT INSPECTOR OF SCHOOLS, RANCHI.

OFFICE MEMO.

RANCHI, the

Sanction is ascorded under rule 16 of the rules regulating the Provident Fund Rules for aidedschools in Bihar to the closure of the provident fund account (Postal Savings Bankk Account No. 20 539) of Shri Barralus Furia late As istant teacher in the Takarma Middle School. The account standing at his credit representing his own deposits and the contribution of the Managing Committee with interest on both should be withdrawn and distributed to the subscriber. He is entitled to receive the Govt. Contribution.

Sd/. S. Thakur, Dist. Inspector of Schools, Ranchi.

Memo. No.

Ranchi, the

Copy forwarded to the Post Master, Ranchi /Sub Post Master for information. The closed pass book may be sent to the undersigned for taking steps for payment of Govt. contribution.

5/8/50.
Dist. Inspector of Schools,
Ranchi.

Memo. No.

Ranchi, the 8th Aug., 1950.

Copy forwarded to the Head Supervisor , Lutheran Schools Ranchi for informationand guidance with reference to his letter No. 371/- d/18-7-50 . A certificate to the following effect should be submitted to the undersigned for necessary action in terms of ruel 19 of the provident fund rules reffered to above.

Certified that the teacher is one of those who was eligible to join the fund, that no amount in excess of the authorised contributions by the depositor and the Managing Committee have been deposited and kake that the subscriber quitted his service in circumstances which gave him a title to the Govt. contribution under the rules. Certified also that no amount/ a sum of Rs. is outstanding of any advance /in advance paid to him.

An application from the teacher claiming Government contribution should be sent.

His Pass Book is returned .

Sd/. S. Thakur,

5/8/50.

Dist. Inspector of Schools,

Ranchi.

Memo. No.572/2B-8-50

Copy forwarde to the Hend Mulis for the formal &

guid-ee. Tulcar-a for formal over

li letter & III Pars book to II teacher Carcered

Sid C. D. Sirka

Head Sup ros Lutheran Schools Ranchi

18th July, 1950.

Memo. No. 371/2B-7-50.

To

The District Inspector of Schools

RANGHI.

Dated, Ranchi the 18th July,1950. Sir.

beg to submit herewith in original the explanations given by the teachers with reference to your No. 1682/4M-2-50 dated the 27th June, 1950.

Earch.

Yours faithfully,

1. Pass Book

No27839-B. Sunn. Head Supervisor, No'19710 - Mallin Tuti, Lutheran Schools, RANCHI.

59/2/5

#### TRUE COPY

## PARTICULARS FOR APPLICATION FORM FOR CLOSING THE TEACHERS PROVIDENT FUND.

- 1. Name of school in which the teacher served ... Lutheran M.E. School, Takarma.
- 2. A. Date of joining Service. 16th June 1930. B. Date of Quitting Service. 31-12-1944.
- 3. Full cercumstances under which Transfered to the Girls the teacher quitted service U.P. School, Takarma where there is no Provident Fundl Contribution.
- 4. A. Service at present. Mirls'U.P.School , Takarma.
  - B. If so from which date ... 1-1-1945.

Sd/. Baraabas Surin.
Signature of applicant.
Forwarded The Statements are 6-7.50.

Sd/. A. Bara. Hd. Master H.E. School, Takarma. 6-7-50.

#### TRUE COPY

# PARTICULARS FOR APPLICATION FORM A FOR CLOSING THE TEACHERS PROVIDENT FUND.

- 1. Name of the School in which the teacher served ...... Luth. M.E. school, Takarma.
- 2.A. Date of joinning servece 1-6-1924. B. Date of quitting service .. 8-11-1945.
- 3. Full circumstances under which the teacher quitted servece Amalgamation of M.E. School with the H.E. school Takarma where there is no P.F. contribution.
- 4. A. Service at present. H.E. School Taka-rma.

B. if so from which date .... 8-11-1945

Sd/. Nathan Futi
Forwarded the statement 6-7-1950.
are true. Siggature of Applicant.
Sd/. A. Bara.
H.Master.
H.E. School, Takarma.

6-7-50.

A copy of letter No. 610, dated the 1st June .1956. from the Dy. Inspector of Schools, Gumis.

I have to submit that immence difficulties are felt in making payments to the teachers of both Printry and Middle schools renamed by different missioneries. They make changes in the staff without giving any information to A.T. for primary schools and this office for middle schools. Proceediass of the Hanaging Committees are not regularly sent. The heads of the different missioneries may kindly be directed to inform the officers concerned regularly whenever any change takes place."

Memo.No. 1476 /3F.3.50. dated Renobi the 525. June.1950.

Copy forwarded to Heads of R.C. / G.R.L. / S.P.G. Missions, Ranchi, for issuing

necessary instructions to the schools authorities concerned.

constitution of soloole,

# BIHAR SANSKE

वरीका लाख । केन्द्रव	()-	
वरीचाडियवः ०		
द्वीचाद्विष्		— खबडम् –

We charles

### वरीश्वाधियं प्रांव स्वरेशा

- श्रम्भामासुचरकुत्तरकुत्तरकोभयोः वृष्ट्योः
   श्रम्भामासुचरकुत्तरकृत्तरकोभयोः वृष्ट्योः
- व । बचरपुरसकस्य पत्रक्षेत्नं निविद्यम्।
- क वरीसाभवने वरीसामिनां तर लगाला में निवतः।
- श्वास्त्रको विकालकः पुरम्द स्थारकं वा क्रियांव परीचाधिना नानतन्यम्। परीचाविषयेऽ
  -वैश्वोद्यायो वावतन्यनीयः एवं तस्यावद्यायकनदः
  -श्वायात्रायुषदेशानुसारेकैव स्ववं कर्णव्यम्। परी
  -श्वायमधेऽश्वायतंगाचरन् वराच धौ परीचा
  मृशद् वाध्यक्रतो सवेत् वरीचायसं च कसे।
- । वक् भाषिका प्रमयत्रप्रदानाम् वरमे क्विक प्रथ भाषे प्रक्षिमप्रदास व इने गन्तन्तम् ।

♦ सारम्म शास्त्रे पर छ। अदेया सार्थे

Supplied by Trisbul & Co., Paton

# Office of the District Inspector of Schools, Ranchi.

### Office Memo.

Sanction is accorded under Rule 14 (i) (a) of the Rules regulating "Provident Fund Rules for aided schools in Bihar" to the payment of temporary advance of Rs.60/-(Rupees sixty) only to Sri Dand Lugun, an asstt. master in the Kinkel middle school, from the sum at his credit (account no.21892) to meet expenses in connection with the marriage of his son.

The amount will be recovered in 20 monthly consecutive equal instalments of Rs. 3/- each.

Sd/- S. Thakur, Dist. Inspector of Schools, Ranchi.

"emo No.\_\_\_\_/4M-15-50, Ranchi, the July, 1950.

Copy forwarded to the Postmaster, Ranchi/Simdega for information.

Sd/- S. Thakir, Dist. Inspector of Schools, Ranchi.

Memo No. 1832/4M-15-50, Ranchi, the 114 July, 1950.

Copy forwarded to the Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi for information and guidance with reference to his letter no. 357/B.2/50 dated 30.6.150.

The Savings Bank Pass Book of the teacher is returned.

2/4/11/150

Dist. Inspector of Schools, Ranchi.

Bibhuti/10.7.

and the tell to lead the leader to be the tell to b elocated and a color serve bear the of the trade and the in blinger to the representation of the carry and the contraction in the contraction of t No. 365/13M-7-50. Copy Sulles on ; Forward & B/. Dand Lugar to Formalion and suida ce. sometile was ! His Panbook N is return hereither by The forest section Reps len poet. El Vika HImproser 15/152 named to a residence of the state of the second and the second VIN CO. DE LASSA BANES SAME LA PRESENTATION OF SON

Alexand afcorbacing the transfer the transfer.

30th June, 1950.

Memo. No. 357/B.2/50.

To

The District Inspector of Schools,

Sir,

With reference to your letter No. 1588/4M-15-50

I beg to write that Shri Daud Lugun is willing to accept
the amount of Rs.60/- from his Provident fund. His
letter of acceptance is forwarded herewith in original.

Yours faithfully,

Head Supervisor, Luth. Schools, RANCHI.

M.J.W.T./30-6-50.

Memo.No. 356/B 2/50.

To

The District Inspector of Schools,

Sir,

With reference to your letter No. 1581/4M-2350

I beg towrite that Miss Bakhla quitted her service

from the Middle School at Kinkel on the 21st Dec.,1945.

Yours faithfully,

Head Supervisor, Luth, Schools,

Ranchi.

M.J.W.T./30-6-50.

## No. 1682 /4M-2-50.

From

The District Inspector of schools, Renchi,

To

The Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

Ranchi, the 27/5. June, 1950.

Sir.

with reference to your memo.no. 179 dated 14.6. 50. I have to return herewith the application forms and Pass Book of Sri Nathan Tuti and Sri Barnabas Suring and to state that the names of the schools in which they were serving have not been noted. Dates of joining and quitting service should also be noted. Full circumstances under which the teachers quitted service should be reported.

Please also report if those teachers are serving anywhere at present. If so, from which die date.

No 338 of 27 50.

Forwardo to Shri Nathan Tuli and Barnalias guri for immediate comiace. Their Yours faithfully, application from inclumed but Bandons

are relained in the Dist. Inspector of schools, Ranchi

From

Th

The District Inspector of Schools, Ranchi.

The Head Supervisor, Lutheran Schools, Manchi.

Ranchi, the 18th June, 1950.

Sir,

With reference to your letter no. 100 dated 3.4.'50, I have to state that Rs.60/- i.e., 3 month's pay can be sanctioned to Sri Daud Lugun, a teacher in the Kinkel Middle school as advance form his Provident Fund. Please let me know if he is willing to have it.

Yours aithfully,

Dist. Inspector of screens, menent.

Bibhati/13.6.

Head Seperusir Kulhran Schar, Rauch

### No. 1581 /4M-2-50.

From

The District Inspector of Schools, Ranchi.

To

The Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

. X

Ranchi, the W June, 1950.

Your letter No.11106 dated 6.11.48.

Please let me know atonce the date on which Miss S.Baxla quitted service in the Lutheran middle School at Kinkel.

Bibhuti/12.6.

Dist. Inspector of Schools, Kanchi.

Yours inititully

Ho super.

Lieux

From

The District Enspector of Schools, Ranchi.

To

The Head Supervisor, Lutheran Schools Ranchi.

Ranchi, the W June, 1950.

Please refer to my memo no.334 date 29.1.'49 and let me know the date om which Shri Puran Prasad Baba was joined the Kohardaga Lutheran Middle School.

Bibhuti/12.6.

Dist. Inspector of Schools, Ranchi.

de From;

The Headmaster

Eidnaes H. E. School, Takarma.

P. O Lassia. (Ranchi-District.)

To

The Head Supermisor Lutheran Schools Ranchi Date d 15 hore theiled 94 8.

Sir,

I am sending two application forms of Teachers! Provident Fund with drawals to gether with the pass books for necessary action

Meno No 179/14-6-50.

Forward to the District Inspector Hy

of Schools, with the Pass books No 27899 am

19710 in the name of Barnahas surina

Natha Tuti respective & for favour of allowing the withdrawal of their Brownder June

(DVirte

Head Supervisor Luthera schools

Rach.

### TRUE-COPY.

# APPLICATION FORM FOR CLOSING THE TEACHERS' PROVIDENT FUND.

- 1. Name and pay of Subscriber ---- Banaabas Surin Rs. 18/-
- 2. Account No. in the P.O.Saving Bank with the name of the P.O. in which the the account is held------Acct.No.27899.P.O.Simdega.
- 3. Name of Sub and Head Office --- Head office Ranchi P.O.
- 4. Amount standing at the Credit \_\_ Rs.200/110-only of the Subscriber on the date (Rs.two hundred and annaseleven) \$\overline{x}\$. of application
- 5. Whether any advance was taken previously --- No.
- 6. Date in which that advance liquidated ---
- 7. Length of service of the subscriber in the school---24 years.
- 8. Full particulars of the cercumstances under which hequitted service with date -- Provident Fund acct. being closed for all teachers of this school.
- 9. Specific recommendation as to whether or not the managing committees! contribution and the Governments contribution should be paid. Both should be paid, Sd/.C.D.Sirka Hd/Supervisor, Lutheran School.Ran.
  - 10. His pass-book No.\_\_\_\_ 27899

Forwarded Sd/.P.Bara. Hd/Master H.E.School Takarma. 16.11.48. Sd/. Barnabas Surin 15.11.48. Signature of applicant.

Head Supervisor Lutheran Schools

No. 1488 /1G.1.50.

From

The District Inspector of Schools, Ranchi,

To

The Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi,

Ranchi the 7th June. 1950.

Sir,

With reference to your letter No. 173, dated the 31st May, 1950, I have to state that it is regretted that your reply is not received to the point with the result that my report to the Inspector of Schools, Chota Nagpur Division, is being delayed. It is not understood how you say that my letter No. 970, dated the 20th April, 1950, is missing in your office when you nave reference of this letter in your letter No. 94/M dated the 24th April, 1950. However, a copy of my letter No. 970, dated the 20th April, 1950, is enclosed for ready reference to enable you to furnish the information required therein without any further delay, as the matter is hanging since a long time.

Yours faithfully,

District Inspector of chools,

# FORM D:—ABSTRACT REGISTER OF ATTENDANCE

			School atFor the month of						DISTRICT						
Class.		Number on the roll.	Average nu present d during t month	aily he	Rate of schooling fee.	F 600 F	ng fees	Admission fees and fines due.	Outstand for previ month	ous	Tot	al.	Amount collected during the month.	Amount outstanding.	REMARKS.
class						Rs.	A. P.	Rs.	Rs.	A. P.	Rs.	A. P.	Rs.	Rs.	
١.,,			25			0									
							1		8-3					Taraki,	
<i>V</i>						Ber Ci	11		10 3 3 1						
				ř.										79	
n			8 8			3 18 10								1	
	• •		wan.				11								
••							11		3 5 8	1.					
" "							17		- 3 6						
otal	••														
		dans						ng t <b>he mont</b>		Num	ber of p	oupils le	arning { 1	inglish engali Persian, etc	
thers_	, I	Edn.) 55—				crking d	ays in t	he month	5 2 A						Secreta

No. 970 /1G-1-50.

From

The District Inspector of Schools, Ranchi.

To

The Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi. Ranchi, the 20th April, 1950.

Fris

Please refer to your note anted 31.5.49 to the Deputy Inspector of Schools, Simdera.

Please furnish the following information immediately

on receipt of this letter.

(1) Date of submission of Govt: grant-in-aid bill of Kinkel middle school for 3rd quarter of 1948-49 to the Deputy Inspector of Schools, Gumla for countersignature.

(2) Date on which you received the will in question duly counter-

signed by him.

(3) Date of encashment of the bill in the Ranchi Treasuary.

(4) Treasury Voucher no. and date under which the bill in question was encashed in the Ranchi-Treasury.

This is a immediate.

Yours faithfully,

Sd./- S.Thakur, Dist, Irspector or schools, marchi.

Bibnuti/5.6.

(3) Durk of enghanned , of the ball in the Market Tremsunty. try Date on This rou received the billy in suestion duly courter. Sendor for one desirer of the cas to the senior Inspector of (1) Date of supplierion of Gove; Francia-tak bill of Kinkel middle on receipt of this is ther. Hear Supernison.

Lutherau Sch aut, Ranch XXXX \* Alegran Purty John The Heat supervisor, Lucieren Senogia, Amount. THE HUDGE

all sucreties to Mis (such in Lies Son. 1.

TITE TO W JIMEG TO BE .

Dissi Instended pr behouse, MAG GUT . 30 \*/- 3 - Tib teur,

Bipingi/a.o.

District Inspector's Office, Ranchi.

Received letter No. 173/D31-5-50 on the 1st June, 1950 from the Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

S

District Anspector of schools RANCHI.

From

The District Inspector of Schools, Ranchi.

To

The Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

Ranchi, the /74 May, 1950.

Please refer to my letter
no. 970 dated 20.4. 50 and let me have
the information required therein at
xx a very early date.

This is immediate.

16/5/50

Dist. Inspector of Schools,

Bibhuti/15.5.

Her Salvan Salvan

From From No. To

The District Inspector of Schools, Ranchi.

The Head Sucharusor Lutheran Schools, Ranchi.

Ranchi, the 26th May, 1950.

Sir,

With reference to your letter no.94/M dated 24.4.'50, I have to send herewith a copy of your note dated 31.5.'49.

Particulars required in my letter no.970 dated 20.4.'50 should be submitted immediately to enable me to submit my report called for by the Inspector of Schools, Chotanagpur Division.

Yours faithfully,

Dist. Inspector of Schools,

Bibhuti/22.5.

To

The Deputy Inspector of Schools, Simdega, Sub-Division, Simdega.

sept och a no law.

Sir,

With reference to your letter regarding submission of bills of Kinkel and Koronjo High Schools for the 2nd and 3rd quarter 1948-49. I have the honour to state that bills in question have been submitted and grant in aid for the quarter have been drawn from Ranchi. Only grant in aid for the 4th quarter 48-49 was due and was drawn from Simdega Sub-Treasury.

Yours faithfully,

Sd./- C.D.Sirkn,

Head Superviser Lutheran School, Ranchi.

N.B. Bills for 2nd and 3rd quarters were passed by The Dy.I.S.Gumla.
Sd./- G.D.Sirka
Head Superviser
31.5.49.

11.11.48 II Kinef 3 rd. sept-och a Nov 1948. 11) Koronjo septito Nov. ul 11136/76/W. I Korojo. June 5 ayest. 111 37/7 9 12.11. W The Vinul 792 gue, gre & agus- wo not alooded that 21/7/wolfstate to sale to notee in Submitte to Gunla, Tallago bis ma mis out d eved acidesup at allid tody etote et Head Superiston hullbran Solve out the 4th quarter 48-49 was due . The distance of the Standard Sub-Treasury.

From

The Head upervisor, Lutheran, Schools,

To

The District Inspector of Schools Ranchi.

Dated, Ranchi the 31st May, 1950.

Dear Sir,

please refer to your No. 1396/1G-1-50 dated the 26th May, 1950 and the true copy of my letter regarding submission of bills in respect of Kinkel and Koronjo schools. According to the true copy it appears that the bills were of Kinkel and Koronjo high schools for the 2nd and 3rd quarters 1948-49. I am afraid I have never submitted any bills for any High Schools. But for Koronjo and Kinkel middle schools bills were submitted on the following dates to the Dy. Inspector schools in charge of Gumla and Simdega Sub-divisions

Kinkel 2nd quarter No.792/ dated 21/7/48

Kinkel 3rd ,, No.11135/7G/48 of 11/11/48.

Koronjo 2nd ,, No.11163/7G/48 of 23/11/48.

Koronjo 3rd ,, No.11163/76/48 of 23/11/48.

All the bills were then submitted to Gumla.

I am afraid I could not trace out your letter No. 970 dated 20/4/50 Probably it is not received in my office A copy of the letter may kindly be furnished. Please also refer your No.1266/1G-1-50 in this connection.

Yours faithfully

Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

Luthe School

Memo No. 160/D 27-5-50

From

Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

To

The District Inspector of Schools Ranchi.

Dated , Ranchi, the 27th May 1950.

Sir,

Please refer to your letter No1266/ IG-1-50 dated 17th May, 1950. I beg to request that letter No. 970 dated 20-4-1950 as mentioned in your letter is not received in my office. Kindly furnish a copy.

Yours faithfully

Head Supervisor, Luth.Schools, Ranchi.

Not Despoohed

Memo No.

From

Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

To

The District Inspector of Schools, Ranchi.

Dated , Ranchi, the 25th April, 1950.

Sir,

It is regret that the note dated 31-5-49 as mentioned in your letter No. 970/I G'-I-50 is not traceable in my office due to change in my staff of the office.

It appears that the bill of the 3rd quarters 48-49 of the Kinkel M.E. School were submitted to the Dy. Inspector of schools in charge Gumla and Simdega Sub-Division. I am directing my office to inquire about the T.V. number a/c. which when found will be communicated to you.

Yours faithfully.

Luth. Schools,

Milling ...

#### LIST OF HOLIDAYS

To be observed in Lutheran Schools in the year 1950.

#### PROPOSED HIGH SCHOOLS

	1. 4	Tew Year's Holidays	2nd to 4th January 3	days
	2.	Basant Panchami	23rd January 1	. > >
	3.	Inanguration of Republic of India	26th to 27th January2	,,,
	4.		3rd 3 4th March,2	
	5.	Birthday of Lord Mahabir	31st March 1	. ,,
	6.	Sarhul	3rd April1	. 77
	7.	Good Friday & Easter	7th to 10th April 3	**
	8.	Birthday of Mard Budha	. 2nd May 1	. ,,
	9.	Autonomy of The G. B. L. Church	. 10 th July 1	. ,,
	10.	Id-Ul-gitter	17th July,	. 99.
	210	Independence zy	15th August 1	. ,,
	12	Janamastami.	4th Septembe r , ]	- >>
	13.	Prthday of Mahatma Gandhi	2nd October	.,,
April C	14.	Autumn & Durga Puja	16th Got., to Ist Nov.,	4,,
	15.	Maharrum	21s t October,	1,,
	16.	Deepawali	8th & 9th Nov	2,,
	17.	Christmas	18th to 30 th December,	12 ,,
	18.	Local Holidays	*****	4 ,,
	19.	Inspecting Office r visit	•••••	3 ,,
**	20.	Summe r Vacation	8th May to 13th June	32 ,,
			Total Days	87. Days

Holidays for the Middle schools and proposed high Schools as for the Primary Boarding schools the exception that summer vecation will be with effect from the 3th May to 13th June 1950. Total 37days. All schools reopen on the 4th Jaunuary, 1951.

No: 916 8 13.450

S. Shakul 12/4/150

District Inspector of Schools, Ranchi. Head Supe rvisor, Lutheran Schools, Ranchi.

恭 水在中央水平水市市中市公安市市市市市市市市市市市市市市市市市市市

#### LIST OF HOLIDAYS

To be observed in Lutheran Schools in the year 1950.

# PROPOSED HIGH SCHOOLS

Wew Year's Holidays 2nd to 4th January 3 days	.f
Besant Panchami 23rd Jenuary 1 99	2.
Ingaguration of Republic of India 26th to 27th January 3,	3.
Holi March, 3rd & 4th March, 3 s	4.0
Berthday of Lord Mahabir 31st March 1	5.
Earhul Sed April Ludras Ludras	.0
Good Friday & Easter 7th to 10th April 3 ::	7.
Birthday of Mard Budha 2nd May 1	.8
Autonomy of the G. E. L. Church 10th July 1 39	.0
. id-Ul-gliter	or lo-
Apdepond of ey 15th August 1 33	AL.
2 Jenema temi 1th September 1	1 2
Trtbdsyge Maketma Gandhi 2nd October I ::	13.
Autumn & Durga Pula 16th Got., to Ist Nov., 14,,	. 14.
Manarrum Lighter to Cotober Lys	15.
Despawali 25,	ar l
Christams 18th to 30 th December,12 ;	17.
Local Holidays 4 4	18.
Inspecting Office r visit 3:	19.
Sth Way to lith June 22 ,,	· 02 ****
Total Days 87.Day	
and the first of the second se	

Holidays for the Middle schools and Proposed high Schools as for the Primary Boarding schools the exception that summer vection will be with effect from the 8th May to 13th June 1950, Total 87days . All schools

reopen on the Sth Jaunuary , 1951

Bladwick Inspector of Bol

Ranchi

Lutheran Schools Rencht.

memo No. 100/ D/3-4-50.

From

The Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

To.
The Deputy Inspector of Schools,
Ranchi.

Dated ,Ranchi, the 3rd April, 1950.

Please refer to this office memo.No.34 A/50 and 34 B/50 dated 3/2/50 regarding withdrawal of Rs. 200/- from the Govt. Provident Account of Mr Daud Lugun. The matter may kindly be expedite as he is in urgent need of it immediately.

Head upervisor, Luth. Schools, Ranchi. Метр. No. 102/50. D/4-4-50.

From

Head Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi.

The District Inspector of Schools,

Dated Ranchi, the 4th April, 1950.

Sir,

With Reference to your letter No. 417/
Dated 22nd February, 1950 I am sending you
in triplicate the List of Holidays for the
year 1950 to be observed in the ovindpur
and hainpur Proposed High chools.

Yours faithfully

Head Supervisor, Luth. Schools Ranchi. GOSSNER EVANGELICAL LUTHERAN CHURCH IN CHOTANAGPUR & ASSAM.

Mission Estd. 1845 - Autonomous 1919.

Secretary : Mr. C. H. Herenz.

Ranchi, (Bihar) India

No. 1885/47/F-24.

The 31st July, 194 7.

The undermentioned document is forwarded to the Headsupervisor Lutheran Schools for information, guidance and compliance.

Secretary, G. E. L. Church.

Extract from the minutes of the C.C. Executive Committee held on the 23rd July, 1947.

Item No. 25.

"Primary Schools: The Headsupervisor reported that the special officer of the primary school department requests that our primary schools be taken back or to hand over the schools to the Government.

Resolved that the "istrict Board be requested to allow the present arrangement for the G.E.L. Church (Mission) Schools to continue for another period of three years under the conditions contained in the statement of the Secretary, G.E.L. hurch dated 12th Sept., 1928 which conditions were agreed to by the Ranchi District Board.

Sd. S.Kula. Actg.President. 29.7.67. Sd. C. H. Herenz. Secretary. 24.7.47."

CBBCM/2C.

From

The District Inspector of Schools, Ranchil

To

The Read Supervisor, Lutheran Schools, Ranchi. Ranchi, the February, 1950.

With reference to your letter no. 150, dated the 7th February, 1950, I have to state that separate lists of holidays to be observed in the Gobindpur and Chainpur Proposed High Schools for 1950 are required in triplicate for scrutiny and approval. Besides this, the total number of holidays to be observed in each school should be 87 days. Hence the required lists should be sent to me immediately.

Yours faithfully,

S. Shalus 2/4/50, District Inspector of Schools, Ranchi.

# LIST OF HOLIDAYS

To be observed in Lutheran Schools in the year 1950.

1. Primary Schools	
1. New year's Holidays 2nd to 4th January 3. Days.	
2. Basant Panchami 23rdJanuary1.	
3. Inanguration of Republic in India. 26th to 27th January 2	
4. Heli 4th March 1	
5. Bigthday of Lord Mahabir 31st March 1.	
5. Sarhul 3rd April 1	
7. GoodFriday & Easter	
8. Birthday of Lord Budha	
9. Ascension day 18th May, 1.,.	
10. Penticost Monday 20th May 1	
11. Autonomy Day of the G. E. L. Church. loth July 1.,,	
12. Id-U1-Fitter	
13. Transplantation 18th to 28th July,	
14. Independence Day 15th August, 1.,.	
15. Birthday of Maha magandhi 2nd October 1	
16. Autumn & Durga Puja 16th to 23rd October 7	
17. Deepawali	
19. Christmas Holidays 20th to 30th December10	
20. Local Holidays xxxxxxxxxx xxxxxx x	
그 1. [1] 경기를 보고 있는데 1. [1] 1.	
Total days: - 60. Days	
11. Primary Boarding Schools	
1. New lear's Holidays 2nd to 4th January 3. Days 2. Basant Panchami 23rd January 1 3. Inanguration of Hepublic of India 25th to 27th January 2. 44 Holi 3rd Aarch 2 1 5th Birthday of Lord Mahabir 3lst Aarch 1 5. Sarhul 3rd April 1 7. Good Friday & Baster 7th to 10th April 3rd Autonomy of the G.E.L.Church 10th July 1 10. Id-Ul Fitter 17th July 1 11. Independence Day 15th August 1 12. Januarstami 4th 3eptember 1 13. Birhtday of Mahatma Gandhi 2nd 2ctober 1 14. Autumn & Durga Pula 16th to 3rd Mathoder 1 15. Muha rum 20th August 1 16. Deepawali 21st 20th Nobember 1 17. Christmas 1 18. Local Holidays 2xxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxx	· 多元 · 一多元 · 3
schools as for the Primary Boarding schools the exception that a summer vacation will be with effect from the Sth lay to 13h une 1950. Tetal Sy days. All schools to reapen on the 4th January, 1951.	

He ed Supervisor, Lutheran schools? R A N J H I.

it of Holidays the observed - the proposed High schools